

autoclub

#185 EJEMPLAR SIN CARGO. PROHIBIDA SU VENTA. AÑO XLIV
ABRIL | MAYO | JUNIO

PATAGONIA ARGENTINA
ISLA VICTORIA / BOSQUE DE ARRAYANES
SAN MARTÍN DE LOS ANDES - VILLA LA ANGOSTURA



AUTOS
Chevrolet
Avalanche 5.3 V8



FITAC
La vuelta
al mundo
en una 4 x 4



PESCA
Su majestad
el pejerrey



HOJA DE RUTA
Paso de los Libres - Puerto Iguazú



Primeros en certificar la norma SM
Siempre nos superamos a nosotros mismos,
pero esta vez nos pasamos por encima.

YPF
ELAION

YPF Elaion Full Performance SM. Un avance que reafirma el nivel internacional de la línea de lubricantes YPF Elaion. Que habla de máximo desarrollo tecnológico. Cumple con la norma de performance más exigente del mundo, API SM. Cumple con las normas ACEA B4. Cumple los deseos del último de los motores.



Autoridades del ACA

COMISIÓN DIRECTIVA

Presidente
Dr. Juan Manuel Sandberg Haedo

Vicepresidente 2º
Sr. Eduardo Tarraubella

Secretario
Dr. Jorge Rosales

Tesorero
Sr. Elvio Colombo

Prosecretario
Sr. Jorge E. Revello

Protesorero
Gral. de Brig. (R) Artemio O. Barreiro

Vocales Titulares
Ing. Rafael V. Sierra
Dr. Guillermo Moreno Hueyo
Dr. Alfredo L. Ottonello
Sr. Eugenio Palacios

Tte. Cnel. (R) Francisco Zabalo
Ing. Jaime E. Portnoy
Sr. Juan Manuel Storni
Sr. Antonio Rando
Ing. Carlos A. García Remohí
Dr. Jorge L. Traverso
Dr. Enrique Pittaluga
Sr. Delfor Caputto

Vocales Suplentes
Cont. Ramón A. Boo
Esc. Sonia Camussi
Dr. Hugo N. Bogetti
Dr. Agustín Rives
Crio. Fernando Veronelli
Esc. Carlos E. Rodríguez

ASAMBLEA DE DELEGADOS MESA DIRECTIVA

Presidente
Dr. Mariano Gagliardo

Vicepresidente
Dr. José María Colombo

Secretario
Lic. César C. Carman (h)

Prosecretario
Sr. Miguel C. Oneto

COMISIÓN FISCALIZADORA DE CUENTAS MESA DIRECTIVA

Presidente
Dr. Ricardo C. J. Crespo

Vicepresidente
Dr. Marcelo Saravi

Secretario
Cont. Carlos A. Tagliacico

TRIBUNAL DE HONOR MESA DIRECTIVA

Presidente
Dr. César Tarantino

Vicepresidente
Dr. José María Gastaldi

Secretaria
Dra. Liliانا M. Montani

JUNTA ELECTORAL MESA DIRECTIVA

Presidente
Dr. Alejandro Mario Saravia

Vicepresidente
Dr. Federico Young

Secretario
Cont. Joaquín Ignacio Pena

Prosecretario
Dr. Jorge Ricardo Galli

ADMINISTRACIÓN

Gerente de Relaciones Internas y Asesor Jurídico
Dr. Juan Manuel Lissarrague

Auditor Interno
Cont. Héctor J. Carricaburu

Gerente de Comercialización y Desarrollo de Servicios
Cont. Javier Llobet

Gerente de Operaciones Capital Federal y G.B.A.
Cont. Mariano Sancho

Gerente de Operaciones Interior
Cont. Fernando Cancio

Gerente de Finanzas y Control
Dr. Juan A. García Nieto

Gerente de Logística e Infraestructura
Sr. Oscar Lenticchia

Gerente de Informática
Lic. José Freire

Gerente de Relaciones Laborales
Dr. Roberto Comesaña

sumario

6



PATAGONIA ARGENTINA
Isla Victoria. Bosque de Arrayanes
San Martín de los Andes
Villa La Angostura

HOJA DE RUTA
PARA COLECCIONAR
PASO DE LOS LIBRES -
PUERTO IGUAZÚ

16



PESCA
Su majestad el pejerrey
Por Néstor Saavedra

18



FITAC
La vuelta al mundo en una 4 x 4

20



CENTRO DE LA MUJER
Hospital Italiano de Buenos Aires

22



LA "CHATA", EL FIESTA MAX Y LOS PROYECTOS COMUNITARIOS
Jorge Di Nucci, Director de Relaciones Institucionales de Ford Argentina

26



EDUCACIÓN VIAL
Aprender jugando

31



CHEVROLET AVALANCHE 5.3 V8
Incontenible poder
Por Juan Ponienman



35

MUNDOACA

- 40 / Programa de Actividades Culturales
- 42 / Centros turísticos y recreativos
- 45 / Turismo nacional e internacional
- 46 / Plan de cobertura de salud
- 47 / Nuevos convenios
- 48 / Auxilio mecánico
- 50 / Guía de servicios
- 54 / Hostelerías, hoteles y moteles

autoclub

Año XLIV - N° 185 - Abril 2005
Director Editorial: Dr. Juan Manuel Sandberg Haedo
Director Periodístico: Eugenio Juan Zappietro
Coordinación: Carlos José Giordano
Revista trimestral de automovilismo, turismo e informaciones.
Producción integral: EDICIONES LA LLAVE S.A.
 (Hipólito Yrigoyen 2085, 2º Piso, Oficina 3, CP C1089AAM,
 Tel./fax 4951-7182/9177) para el Automóvil Club Argentino.
 e-mail: ediciones@edlallave.com
Redacción, Administración y Circulación
 Av. del Libertador 1850, 4º Piso, CP C1425AAR, Buenos Aires.
 Tel. [05411] 4808-4080/81

miembro del



Registro de la Propiedad Intelectual N° 412.791
 La Dirección de la revista Autoclub no mantiene correspondencia acerca de las colaboraciones no solicitadas y declina toda responsabilidad sobre los originales enviados espontáneamente que no fueron publicados, los que no serán devueltos.
 Las colaboraciones firmadas expresan la opinión de sus autores y no necesariamente la de la Dirección de la revista.

Producción comercial y publicitaria:
 Ricardo Rodríguez y Pablo Bustos [15-5452 3818]

Impreso en Artes Gráficas Rioplatense S.A.



UNA GESTIÓN A LO LARGO Y ANCHO DEL PAÍS

Por Juan Manuel Sandberg Haedo
Presidente del Automóvil Club Argentino

Habiéndose cumplido dos años de mi elección como presidente del Automóvil Club Argentino, quiero dirigirme a mis estimados consocios para hacerles conocer una breve síntesis de nuestra actuación o, mejor dicho, efectuar una rendición de cuentas de las acciones que hemos ido realizando para la más eficiente prestación de nuestros servicios a lo largo y ancho de nuestro país.

Debo señalar, en primer lugar, que tal como nos lo propusieramos desde un inicio, hemos podido recorrer vastas extensiones de nuestro territorio, recogiendo *in situ* las opiniones de los asociados del interior, inspeccionando las distintas estaciones, entrevistando a autoridades locales, pudiendo así tener un panorama completo sobre las necesidades de remodelación de las dependencias y de mejoras de nuestra organización servicial, a la vez que procuramos la creación de nuevos beneficios para la masa societaria.

No hemos podido, por supuesto, recorrer todos nuestros centros de atención, pero en este período de mi mandato ya he visitado, junto a distintos dirigentes de la entidad, las dependencias de las provincias de Buenos Aires, Chaco, Chubut, Córdoba, Corrientes, Misiones, Neuquén, Río Negro, Santa Fe, Tierra del Fuego, Tucumán y, desde luego, las que se encuentran en la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, con un total de 102 unidades serviciales inspeccionadas –algunas de ellas en más de una oportunidad, especialmente en la Costa Atlántica, donde en la temporada de verano se concentra una enorme cantidad de socios–.

Indudablemente debimos actuar con la imprescindible austeridad que las circunstancias del momento exigen, no obstante lo cual, cabe señalar que en este período se han realizado más de 30 obras, con una inversión de más de 12 millones de pesos, que superan los 40.000 metros cuadrados de ampliaciones, refacciones, remodelaciones y nuevas construcciones, destacándose entre ellas las de Hotel Canal Beagle (Ushuaia, Tierra del Fuego), las Unidades Serviciales Tucumán (en el centro de la ciudad capital), Viedma (Río Negro), San Cayetano (Bs. As.), San Juan (Capital de dicha provincia), Balneario Punta Mogotes (Mar del Plata) y la incorporación a la red del ACA de la Unidad Servicial YPF en Pinamar (Bs. As.), con la construcción de una oficina para la atención de socios. Entre tantos otros logros de esta gestión, podemos resaltar la inauguración de los parques temáticos de educación vial en las filiales La Plata y Carmen de Areco (Bs. As.), la suscripción de un convenio con la Cámara Argentina de Farmacias que posibilita un descuento del 35% en medicamentos en el radio de Capital Federal, Gran Buenos Aires y la Plata (se halla en trámite su extensión a todo el país) y la incorpo-

ración al plan de Cobertura de Salud del Sanatorio Mater Dei, en la Capital Federal.

Asimismo se destaca la puesta en marcha de la tramitación del Documento Nacional de Identidad para socios y sus hijos menores de 17 años en la Unidad Servicial Once (Capital Federal), la próxima implementación de este servicio en la ciudad de La Plata (Bs. As.), la habilitación de un nuevo centro de emisión de licencias de conducir por parte del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires en la Unidad Servicial Flores y la implementación de un nuevo sistema informático que ya funciona en la Sede Central de esta institución, las nuevas ediciones de la guía turística de la República Argentina y el CD cartográfico inteligente, que constituyen beneficios de real importancia para una gran parte de los señores asociados.

Como siempre, hemos prestado importante atención a las actividades deportivas automovilísticas, como son las competencias internacionales de Rally, las de "Todo Terreno", así también la fiscalización de los campeonatos nacionales que se realizan con intervención de la Comisión Deportiva Automovilística, en nuestro carácter de delegatarios del poder deportivo que nos transfiere la Federación Internacional del Automóvil y la organización del Gran Premio Argentino Histórico.

En cuanto a nuestra representación internacional, debo resaltar que en mi carácter de vicepresidente del Consejo Mundial de la Movilidad y del Automóvil de la F.I.A. asistí en octubre del año próximo pasado, por primera vez, a la Asamblea Ordinaria de dicha entidad, oportunidad en la que pude apreciar el enorme prestigio de que goza el ACA y su dirigencia entre sus pares de dicha asociación mundial que nuclea a Automóviles Clubes, Touring Clubes y Asociaciones Automovilísticas de 108 países, y que tiene entre sus objetivos estatutarios el fomento del automovilismo y el turismo y el desarrollo del deporte automovilístico.

Queremos señalar, por último, que con orgullo hemos recibido la distinción otorgada por la Liga de Madres de Familia con la Estatuilla Santa Clara de Asís a esta Revista, como así también el testimonio de Unión Nacional instituido por el Movimiento Familiar Cristiano y la asignación del nombre "Automóvil Club Argentino" a la plazoleta ubicada en el Boulevard Marítimo en Mar del Plata, por parte del Municipio de General Pueyrredón, con motivo de la celebración del centenario de la fundación de nuestra entidad.

Reitero en este mensaje mi compromiso de seguir recorriendo el país a fin de visitar todas y cada una de nuestras unidades serviciales y centros turísticos, tomar contacto con los socios de cada lugar para conocer y evaluar sus necesidades, que serán inmediatamente transmitidas a la Comisión Directiva para adoptar las decisiones que fueren necesarias.



Contrate el mejor seguro y deje de preocuparse por quiénes entran a su casa.

A la hora de asegurar⁽¹⁾ su casa o departamento, hágalo a través del ACA⁽²⁾. La confianza y la seguridad del ACA, junto al respaldo y la cobertura de Caja de Seguros S.A., no sólo le brindan la tranquilidad de saber que las cosas más importantes para usted están protegidas: también le ofrecen los mejores beneficios adicionales que cubren prácticamente cualquier eventualidad que pueda tener en su casa. Servicios de urgencias domiciliarias, asistencia sin cargo ante emergencias (plomaría, cerrajería, electricidad, vidriería, etc.), servicios de ambulancia, conexión con profesionales⁽³⁾ y planes a medida son sólo algunas de las ventajas de contar con un Seguro para el Hogar a través del ACA.

Acérquese a cualquiera de nuestras oficinas de Seguros o comuníquese al **0-800-888-9888.**

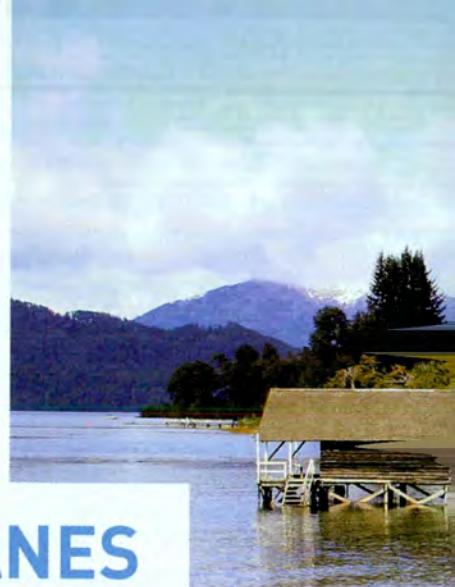


(1) POR CONVENIO CON CAJA DE SEGUROS S.A. (2) LOS SEGUROS SON EMITIDOS POR CAJA DE SEGUROS S.A. (3) EN LOS TERMINOS PACTADOS CON EL PRESTADOR.

PATAGONIA ARGENTINA

Un lugar único y una experiencia para cada temporada

ISLA VICTORIA BOSQUE DE ARRAYANES



El lago Nahuel Huapi con su inmensidad y sus bellezas representa al corredor Norpatagónico. Los caprichosos contornos de sus márgenes y las imponentes montañas que le dan marco permitieron la formación de bosques de arrayanes, coihues, cipreses, radales y tantas otras especies que colorean el entorno durante todo el año. Paisajes que el visitante disfruta en generosos paseos náuticos.

Visionarios aventureros e inmigrantes colonizadores desarrollaron el centro turístico nacional e internacional más importante de la Patagonia. Bariloche, con su urbanización lineal desde el Centro Cívico hasta Puerto Pañuelo, muestra un paisaje costero armónico, cálido y particular con sus construcciones de madera clara y techos a varias aguas, con jardines de rosas coloridos y verdes variados.

Esta es la primera impresión de quien decide embarcarse rumbo a los destinos de Isla Victoria y Bosque de Arrayanes, en su paseo desde el hotel céntrico al embarque en Puerto Pañuelo.

La sorpresa es grande cuando, al llegar, aparece monumental el Hotel Llao Llao, testigo histórico del lugar que ocupó y ocupa el Parque Nacional Los Arrayanes en el interés del turismo internacional. El estilo de su creador, el arquitecto Alejandro Bustillo, se repite en la capilla San Eduardo allí ubicada, en La Catedral, en La Hostería Nacional en la Isla Victoria y en tantas otras construcciones locales.

El inicio de la navegación se realiza en la contemplación del Hotel Llao Llao y su entorno desde el lago, y la sensación de límpida profundidad de sus aguas de color verde oscuro y esmeralda. El lago, quieto u oleado, es igualmente

atractivo, ambas alternativas permiten apreciar la inmensidad, los matices y los cielos románticos.

Los silencios son interrumpidos por gaviotas que siguen el curso de la embarcación. Por curiosa percepción, la nave más importante, llamada CAU CAU, lleva un nombre de origen mapuche que significa "gaviota grande", porque se asemeja al ave en sus formas y en su color blanco.

La parada inicial es la Isla Victoria, allí sus colonizadores desarrollaron construcciones que marcaron el perfil de las estancias sureñas y formaron viveros con ricas especies exóticas que hoy se encuentran extinguidas en sus lugares de origen. La forestación añosa es sin duda uno de los atractivos especiales de la isla.

La visita se completa con varias excursiones según el gusto y posibilidad del visitante: miradores como el Cerro Bella Vista, al cual se accede por aerosilla o por senderos; el recorrido histórico, en el que se aprecian las construcciones y el vivero. Para los más deportistas existe la posibilidad de *trekking* hasta destinos como Piedras Blancas, que se halla a una hora de caminata.

El descanso al aire libre en Playa del Toro, apreciando los paisajes de la Bahía Anchoarena, o los servicios gastronómicos disponibles completan la visita de aproximadamente tres horas. Usted recorrerá un pequeño sector de la isla, puesto que ésta tiene una longitud de 20 km por un ancho que oscila entre 4 a 1,5 km, según su ubicación.

Durante los recorridos, posiblemente verá fauna local como ciervos, faisanes, huillines y aves.

Saliendo del viejo puerto de la bahía Anchoarena y tras 45 minutos de navegación, encontraremos la península de Quetrihue (vocablo que significa "arrayán"). Esta curiosa península se asemeja a una isla por la estrecha conexión que posee con su margen ubi-



- A 10' del Cerro Catedral
- A 10' del centro
- A 15' del Llao Llao
- Juegos para niños
- Internet por banda ancha
- Servicio de mucama, ropa blanca y toallas
- Parrillas con mesas para asados
- Cabañas y bungalows
- Consulte promociones especiales
- Unidades totalmente equipadas TVC, radio, heladera, microondas, vajilla



solypazbariloche@yahoo.com.ar www.solypazbariloche.com.ar
Av. Bustillo 10630 - (8400) Bariloche - Río Negro - 02944-462-555/6 MSN: solypazbariloche@hotmail.com



cada en la deslumbrante Villa La Angostura, de la cual obtuvo su nombre.

En esta parada encontramos el Bosque de Arrayanes, aunque también hallaremos otros bosques de esta especie en otros sitios. El Bosque se constituye en un lugar único por las dimensiones y el tamaño de sus árboles, y en especial por la coloración particular propia que tiñe todo el entorno. Los calificativos para esta experiencia van de lugar a mágico, pasando por inigualable y romántico, o simplemente fantástico.

La excursión se completa con el viaje de regreso, en el cómodo andar de la embarcación, repasando lo vivido entre comentarios y explicaciones de los capacitados guías.

El paisaje natural que se deja atrás al abandonar el lago atrae a una nueva visita.

La experiencia tiene para cada temporada su atractivo, desde las coloridas primaveras y el agradable verano, hasta los otoños teñidos por floraciones y cielos grises, para llegar al impactante invierno con sus mantos blancos que dan al visitante la sensación de irreal.

El Nahuel Huapi con su Isla Victoria y su Bosque de Arrayanes espera siempre la visita, asegurando la satisfacción del turista. ☺

Unidad Servicial San Carlos de Bariloche (Río Negro) inaugurada el 21 de enero de 1942.
Av. Costanera y Otto Goedecke.
Tel. (02972) 427332.

Tenés beneficios en todas las rutas del país.



AUTOMOVIL CLUB ARGENTINO

Y ahora...
¡también a bordo!



Exclusivo para socios del ACA

10%
de descuento

en la excursión a

Isla Victoria y Bosque de Arrayanes,
comprando sus pasajes en nuestras oficinas de Mitre 139 PB de San Carlos de Bariloche o en Puerto Pañuelo.

CAU CAU

www.islavictoriayarrayanes.com



Mitre 139 - Bariloche - Tel. 02944-431372/3

SAN MARTÍN DE LOS ANDES

En un valle delineado por glaciares y cubierto de cipreses, coihues y araucarias, descubrimos la ciudad de San Martín de los Andes.

A orillas del lago Lácar fue fundada en 1898 y actualmente es la sede de la Intendencia del Parque Nacional Lanín.

Recorrer la ciudad es encontrarse con enormes y limpias aceras cubiertas de rosales, es tentarse con los aromas de las típicas chocolaterías, es perder la mirada en las tiendas de artesanías neuquinas y apaciguar el alma en el límpido cielo.

Tanto en verano como en invierno, San Martín de los Andes es un centro turístico de grandes atractivos: excursiones de todo tipo por senderos y lagos, la caza y la pesca deportiva (con sus imprescindibles permisos), los deportes acuáticos y su centro de ski enclavado en el Cerro Chapelco (2.394 m). ©

Unidad Servicial San Martín de los Andes (Neuquén) inaugurada el 5 de febrero de 1942. Av. Koesler 2175. Tel. (02972) 4127332 / 429194. Detrás, el Centro Turístico inaugurado el 1º de diciembre de 1968. Tel. (02972) 429430.





Tunkelen Cariló

Apart Hotel



Belleza y confort en un marco natural exclusivo.

Implantado en una zona del Bosque de Cariló, **TUNKELEN CARILÓ apart hotel** combina la tranquilidad y belleza del bosque con la estratégica cercanía al centro comercial y a la playa. Se encuentra abierto todo el año, brindándole en Cariló el más alto confort en instalaciones para vacacionar en la Costa Atlántica Argentina, siempre con la mejor atención y comodidad para usted y su familia. Todos los departamentos del complejo cuentan con equipamiento de primer nivel que incluye: comedor y cocina

completa, televisor con servicio de cable, teléfono, caja de seguridad digital, dos acondicionadores de aire (frío - calor) y parrilla en cada unidad.

En el espacio central posee una Cafetería Snack Bar, Parque con dos piscinas climatizadas, una exterior con deck de madera perimetral y solarium, y otra interior, Gimnasio, Sala de masajes, Sauna seco, Sala para niños con metegol, pool y ping pong, Servicio de sombrilla, Sillas y toallas en balneario del Hotel Marcin.



Avutarda 926 / Cariló / Buenos Aires / Argentina

TELEFONO: 02254-572960 / 579090 / WEB SITE: www.tunkelencarilo.com.ar

E-MAIL: tunkelen@speedy.com.ar / infotunkelencarilo@telpin.com.ar

VILLA LA ANGOSTURA

En medio del corazón verde del corredor de los lagos del sur se encuentra esta comarca, sueño y paraíso... Villa La Angostura.

Fue fundada en 1932 y debe su nombre a la angostura de la península Quetrihué. Es una pequeña y refinada aldea de montaña ubicada en la margen norte del lago Nahuel Huapi (a 83 kilómetros de Bariloche y a 110 de San Martín de los Andes), donde conviven en armonía la naturaleza y el hombre. Esta ubicación la señala como sitio único y privilegiado para disfrutar del paisaje de nuestra Patagonia en cualquier época del año.

En otoño y primavera podemos deleitarnos con los múltiples colores que nos ofrece Villa La Angostura, realizar excursiones lacustres, aventurarnos en caminatas y dejarnos cautivar por arroyos y cascadas...

La nieve del Cerro Bayo es el mayor atractivo en invierno, tal vez la estación más privilegiada y la elegida por turistas del mundo entero para gozar de unos días de magia inolvidable. ☺

PATAGONIA - ARGENTINA



Su encuentro
con la naturaleza ...

Frente al Cerro Bayo.

Sasha

Motel Familiar

VILLA LA ANGOSTURA - NEUQUEN



Habitación para
4 Pax con desayuno **\$80**
Oferta válida desde 01/07/05 al 30/08/05

• 14 Habitaciones para 2, 3, 4 y 5 personas, totalmente equipadas • Baño privado • Salas de Estar - TV • Servicio de vigilancia las 24 hs. • Parrilla - Restaurant propio • Juegos Infantiles • Cochera cubierta privada • Quinchos con parrillas y mesas • Servicio de mucama • Teléfono e interno • Televisión satelital • Choop Cerveza Artesanal "El Bolsón"

Ruta 231 Km. 60 • Av. Arrayanes 2510 C.P.(8407) • Villa La Angostura - Neuquén - Argentina
e-mail: complejomotelsasha@netpatagon.com • sitio web: www.sasha.en-red.com.ar

<RESERVAS> Villa La Angostura: 02944 - 15552222
Buenos Aires: Tel/Fax 011 - 46991328 Movi 011-1553434809



APROVECHE LOS BENEFICIOS DE SER SOCIO DEL ACA Y VENGA A CAR ONE A COMPRAR SU O KM.!!!

Los socios del ACA acceden a descuentos de hasta \$ 4.500.- en vehículos de la Gama CHEVROLET y líneas de financiación preferenciales.

DESDE \$13.100
48 CUOTAS
\$289⁵⁸



CHEVROLET
CORSA**
Corsa II 5 Ptas. GL AA+dír gas 1.8

DESDE \$17.290
48 CUOTAS
\$391⁴⁵



CHEVROLET
MERIVA*
Meriva 1.8 N 8V GL

DESDE \$24.625
48 CUOTAS
\$554⁶⁸



CHEVROLET
ZAFIRA*
Zafira GL 2.0 8V

DESDE \$17.290
48 CUOTAS
\$391⁴⁵



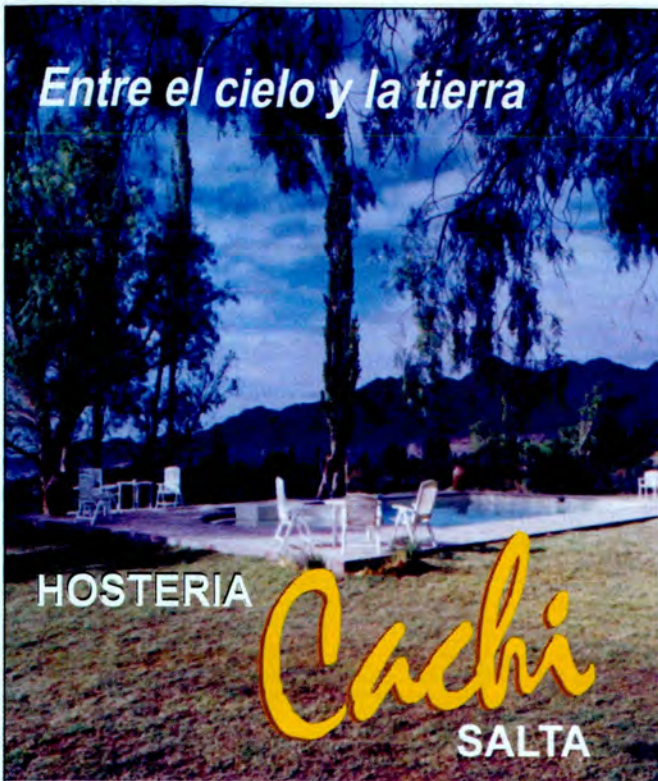
CHEVROLET
ASTRA*
ASTRA 5 Ptas. 2.0 8V GL

<p>\$24.370</p>  <p>CHEVROLET CORSA** CORSA CLASSIC 4 Ptas. Super AA DA</p>	<p>\$25.110</p>  <p>CHEVROLET CORSA** CORSA CLASSIC WAGON</p>	<p>\$17.640</p>  <p>CHEVROLET CORSA** CORSA CLASSIC 3 Ptas. Base</p>	<p>\$40.560</p>  <p>CHEVROLET S10* Pick-Up S10 C. Simple 4x2 AA</p>
--	--	--	--

CHEVROLET UTILIZA Y RECOMIENDA  **GMAC** ^(***)
Compañía Financiera  ^(****)
Para llegar a tu Glm.

Corsa II 5p GL AA + DA 1.8 8V Precio de Lista \$27800 Bonificación \$800 Precio Total Financiado \$ 27000 Meriva 1.8 N 8V GL Precio de Lista \$37530 Bonificación \$ 1500 Precio Total Financiado \$ 36030 Zafira GL 2.0 8V: Precio de Lista \$ 53250 Bonificación \$ 2000 Precio Total Financiado \$ 512500 Astra 5 Ptas. 2.0 8v GL Precio de Lista \$37580 Bonificación \$ 1500 Precio Total Financiado \$ 36080. Corsa Classic 3 Ptas. Base Precio de Lista \$ 18340 Bonificación \$ 700. Corsa Classic 4 Ptas. Super AA DA Precio de Lista 25070 Bonificación \$700. Corsa Classic Wagon AA DA Precio de Lista \$25810 Bonificación \$ 700. Pick Up S-10 Cab Simple 4x2 AA DA Precio de Lista \$42560 Bonificación \$2000. Todos los precios Incluyen IVA, no incluyen flete, patentamiento ni seguro. General Motors de Argentina S.R.L. Av Madero 9000 Piso 15, se reserva el derecho de modificar las especificaciones sin previo aviso. Los vehículos de la foto no son contractuales. (*) Vehículo de Producción Brasileña (**) Vehículo de producción nacional (***) Opción de financiación por GMAC Compañía Financiera S.A. Crédito sujeto a su análisis y aprobación. Vigencia del 1 al 31 de Marzo de 2005. Aplica a todas las versiones de los modelos en exhibición (excepto Línea Corsa Classic). Anticipo mínimo del 50% del precio de Lista y el saldo financiado en 48 cuotas mensuales. TNA 0% TEA 0%. No incluye seguro del vehículo, seguro de vida, gastos de otorgamiento, ni impuesto a los debitos y créditos en cuenta corriente bancaria (Ley 25413 generado por el pago que efectúa GMC por cuenta de terceros, igual al 1,2% del monto financiado. Dicho cargo será agregado como otros cargos junto con la primera cuota del contrato (****) Para acceder a esto vehículos por Plan de Ahorro consultar condiciones y modalidad en www.planchevrolet.com.ar Descuento no acumulable con otras promociones y aplicable sobre lista vigente a la fecha en la Red de Concesionarios Oficiales Chevrolet de General Motors Argentina S.R.L. Promoción válida para personas físicas y con fecha de factura emitida entre el 16/03/05 hasta el 16/05/05. (1) Descuentos según modelos: Corsa Classic \$700, Nuevo Corsa \$800, Meriva \$1.500, Asta %1.500, Pick Up S10 \$2.000, Blazer \$2.000, Zafira \$2.000, Vectra \$3.000, Avalanche \$4.500. Stock disponible de la presente promoción 1000 unidades. (2) Financiación otorgada por GMAC Compañía Financiera S.A. Crédito sujeto a su análisis y aprobación. Planes de financiación variable, hasta en 48 meses. (*) Por convenio con Caja de Seguros S.A.

Entre el cielo y la tierra



HOSTERIA

Cachi
SALTA

La Hostería Cachi del Automóvil Club Argentino se halla ubicada en un paraje de incomparable belleza de los Valles Calchaquíes. Está a 2800 metros sobre el nivel del mar y es un seguro oasis de tranquilidad donde el tiempo parece haberse detenido.



La Hostería Cachi del Automóvil Club Argentino representa la filosofía permanente de la Institución, de brindar el mayor confort a sus socios.

- ▶ 33 habitaciones (2 de ellas en suite con hidromasaje), todas equipadas con frigobar, teléfono, TV, calefacción central y baño privado.
- ▶ Parque con juegos infantiles y granja ecológica.
- ▶ Restaurante a la carta, con cocina regional e internacional.
- ▶ Sala de estar. Cocheras. Piscina.

Reservas e informes:

Ruta Nacional 40 - Km. 1050 - Cachi - Provincia de Salta -
Tel. (03868) 49-1904 / 05 / 06

Centro Integral de Turismo

Tel. (011) 4808-4040 - E-mail: turismo@aca.org.ar - hoteles@aca.org.ar



Servicios para socios. Entidad sin fines de lucro. Legajo DNST 0076-718172

Ingreso 2005



DERECHO Y NEGOCIOS

- Carreras de Grado**
- ▶ Abogacía
 - ▶ Comercialización
 - ▶ Comercio Internacional
 - ▶ Relaciones Laborales
 - ▶ Administración
 - ▶ Contador Público
 - ▶ Administración de Cooperativas y Mutuales

- Ciclos de Licenciatura para Egresados Terciarios de Carreras Afines**
- Lic. en Comercio Internacional (2 años)
 - Lic. en Industria de la Hospitalidad (2 años)

- Posgrados del Area**
- Doctorado en**
- Ciencias Jurídicas y Sociales
 - Maestría en Derecho Procesal Penal
 - Maestría en Aspectos Biéticos y Jurídicos de la Salud
 - Especialización en Tributación
 - Especialización en Asesoramiento Empresarial
 - Especialización en Medio Ambiente, Urbanismo y Desarrollo Económico
 - Especialización en Violencia Familiar
 - Maestría en Seguridad Social

ARTE Y CULTURA

- Carreras de Grado**
- ▶ Museología
 - ▶ Expertizaje y Valuación de Obras de Arte
 - ▶ Conservación de Obras de Arte
 - ▶ Historia de las Artes
 - ▶ Artes Visuales (Dibujo, Pintura, Grabado, Escultura ó Textil)

- Ciclos de Licenciatura para Egresados Terciarios de Carreras Afines**
- Lic. en Diseño de Interiores (2 años)
 - Lic. en Artes Visuales (2 años) (Dibujo, Pintura, Grabado, Escultura ó Textil)
 - Lic. en Turismo Cultural (2 años)

- Ciclo de Profesorado para Egresados Terciarios de Carreras Afines**
- Profesorado en Artes Visuales (2 años)

EDUCACION, SALUD Y SERVICIO SOCIAL

- Carreras de Grado**
- ▶ Ciencias de la Educación
 - ▶ Psicología
 - ▶ Servicio Social
 - ▶ Psicopedagogía
 - ▶ Fonoaudiología

- Ciclos de Licenciatura para Egresados Terciarios de Carreras Afines**
- Lic. en Fonoaudiología (2 años)
 - Lic. en Psicopedagogía (2 años)
 - Lic. en Ciencias de la Educación (2 años)

- Ciclo de Profesorado para Egresados Universitarios**
- Profesorado Universitario (3 cuat.)

- Posgrados del Area**
- Doctorado en Fonoaudiología
 - Maestría en Familia y Discapacidad
 - Maestría en Seguridad Social
 - Especialización en Violencia Familiar

PERIODISMO, MEDIOS Y SISTEMAS DE INFORMACION

- Carreras de Grado**
- ▶ Periodismo con Orientación Audiovisual
 - ▶ Periodismo con Orientación Gráfica
 - ▶ Comunicación Audiovisual
 - ▶ Producción Integral de Radio y Televisión

- Ciclos de Licenciatura para Egresados Terciarios de Carreras Afines**
- Licenciatura en Periodismo (2 años)
 - Lic. en Bibliotecología y Documentación (2 años)

LENGUAS MODERNAS

- Carreras de Grado**
- ▶ Traductorado Público (Francés, Inglés o Italiano)
 - ▶ Interpretariado (Inglés)
 - ▶ Profesorado (Inglés)

- Ciclo de Licenciatura para Egresados Terciarios de Carreras Afines**
- Licenciatura en Lenguas (Inglés, Francés o Italiano) (3 cuat.)

- Curso de Posgrado**
- Curso de Inglés Jurídico

CICLOS DE LICENCIATURA PARA EGRESADOS DEL INSTITUTO SUPERIOR DE ENSEÑANZA DEL ACS

- ▶ **Licenciatura en Administración** Para egresados del I.S.E. con título de Técnico Superior en Hotelería o Turismo
- ▶ **Lic. en Industria de la Hospitalidad** Para egresados del I.S.E. con título de Técnico Superior en Hotelería, Turismo o Gastronomía

Duración: 4 cuatrimestres

Títulos intermedios. Pasantías Laborales. Convenios con Universidades del exterior. Servicio de Orientación Vocacional.



Av. Corrientes 1723 - C. A. de Buenos Aires - Tel. 4375-4601 - Fax: 4375-4600
E-mail: informes@umsa.edu.ar - Web Site: www.umsa.edu.ar

1911, Instituto de Investigación y Docencia - 1956, Universidad, fundada por el Dr. Guillermo Garbarini Islas
Autorización definitiva Dec. PEN N° 5799/61. Evaluación Externa Institucional Favorable (CONEAU)

C I L I N D R O S

CILBRÁS



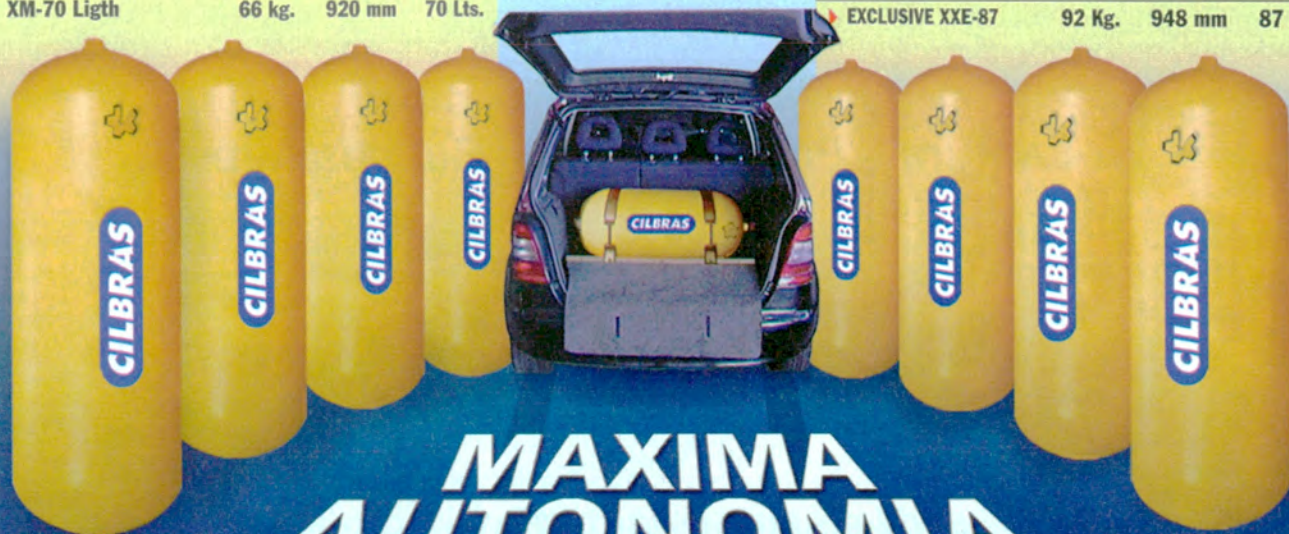
VIAJE SIN PARAR CON CILINDROS CILBRÁS.

Nueva Línea

Light

MODELO	Peso	Longitud	C. Hidr.
▶ 58.323.200 Std. Ligth	58 Kg.	900 mm	58 Lts.
▶ XM-60 Ligth	57 Kg.	780 mm	60 Lts.
▶ XM-65 Ligth	63 Kg.	877 mm	65 Lts.
▶ XM-70 Ligth	66 kg.	920 mm	70 Lts.

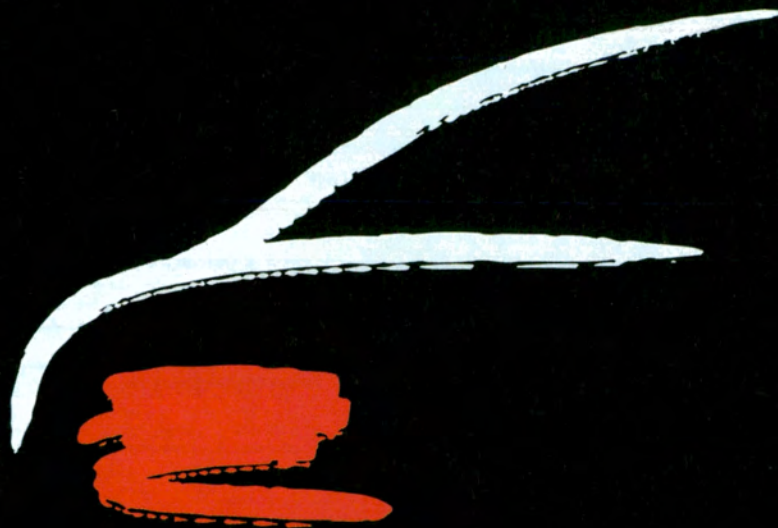
MODELO	Peso	Longitud	C. Hidr.
▶ PREMIUM XP-65	62 kg.	810 mm	65 Lts.
▶ PREMIUM XP-70	63 Kg.	850 mm	70 Lts.
▶ PREMIUM XP-78	68 Kg.	935 mm	78 Lts.
▶ EXCLUSIVE XXE-83	87 kg.	910 mm	83 Lts.
▶ EXCLUSIVE XXE-87	92 Kg.	948 mm	87 Lts.



MAXIMA AUTONOMIA

Llame al 4666-3200 y le recomendaremos los mejores talleres - cilbras_argentina@praxair.com

**3^{ER} SALON
INTERNACIONAL DEL
AUTOMOVIL**



BUENOS AIRES

17 - 26 de junio 2005
La Rural - Predio Ferial de Buenos Aires

www.elsalondelautomovil.com.ar

Amoblamientos para Cocina

Modelo Sydney



Innovación y Estilo

Alta Tecnología

Concepto Johnson

JOHNSON
Amoblamientos



Centro de Información al Cliente ☎ 0-810-55-JOHNSON
www.johnsonacero.com

5646766



SU MAJESTAD EL PEJERREY

Sólo un pez es capaz de mover en la Argentina a millones de aficionados por temporada: el pejerrey. Datos básicos para su pesca.

Por Néstor Saavedra

Hay muchas razones que hacen de la pesca del pejerrey una verdadera pasión para millones de aficionados en la Argentina. Su abundancia en diversos medios acuáticos cercanos a las grandes ciudades, su sencillez en la pesca, su dificultad (por el contrario) cuando se trata de piezas grandes, la exquisitez de su carne, su reproducción en cautiverio que asegura la continuidad de la especie... Estas son algunas de las causas que la mente puede explicar, otras trascienden al campo de lo afectivo, como por ejemplo esa especie de culto por el pejerrey que ha pasado de padres a hijos o la efervescencia que le han dado a esta pesca ciertos periodistas o clubes de pesca.

Variedad

Existen varias especies de pejerrey en la Argentina. En el mar se destacan el panzón y el corno. Este último convoca a muchísimos pescadores locales en Mar del Plata y Necochea cuando se arrima a las costas a fines de junio o principios de julio. El corno se caracteriza por su buen tamaño y espíritu luchador. En aguas del sur habita el pejerrey pata-

gónico, al que también se pesca con mosca ya que convive en algunas aguas con las truchas y salmones, objetivo de muchos *flycasters*. Sin embargo, ninguna de estas subespecies, ni los diminutos juncaleros y cornalitos, generan el movimiento masivo de pescadores que propicia el pejerrey de Buenos Aires, dueño de una gran área de dispersión que abarca ríos, arroyos, diques y lagunas desde Jujuy hasta el norte de la Patagonia.

Diques y ríos

En muchos embalses artificiales se pescan pejerreyes, como en Cabra Corral (Salta), Paso de las Piedras (Buenos Aires), o los cordobeses Río Tercero, Los Molinos o Cerro Pelado. El Salado no sólo es el río más largo de la provincia de Buenos Aires, sino tam-

bién el principal distribuidor de pejerreyes en la zona. Se los captura en toda su cuenca. Hacia mayo ingresan al estuario del Plata los cardúmenes de "flechas de plata". El primer indicio lo marca su aparición en el sur del río Uruguay, donde generalmente los portes son muy destacados (un kilo a un kilo y medio). Los inviernos de 1996 y 1997 se caracterizaron por brindar enormes "matungos" (así se los llama) a río abierto en el Plata. Pesqueros como Playa Honda (donde está el barco hundido Ministro Di Tomasso) o las boyas que marcan los pecios (restos de una nave que ha naufragado) del Supremo Entrerriano o el Norma Mabel resultaron los más rendidores. En su ascenso por el Paraná alcanza picos como San Pedro, donde la especie permanece un par de semanas para la pesca deportiva.

Lagunas

El pejerrey de río, quizá por vivir en un medio de aguas rápidas y con un fuerte volumen de presión, suele ser mucho más peleador que su "hermano" palustre. Sin embargo, la tranquilidad de la laguna y el hecho de capturar al pejerrey en poca agua (a veces no más de medio metro) hacen de estos espejos centros de pesca de gran envergadura. Se cuenta que la laguna de Chasicó (partido de Villarino, al sur de Buenos Aires) —la mejor del último lustro— movilizó cerca de un millón de pesos por esta pesca en una temporada cerca del pasado fin de siglo.

Las lagunas del sur puntano y cordobés llaman la atención por lo poco conocidas y porque han otorgado pesos llamativos. Este es el caso de La Mariana, La Panchita, Se-

Arriba: Algunos guías han logrado gran eficacia como especialistas en esta pesca, tal como Enio Redondo de Bahía Blanca. A la derecha: En ciertas situaciones, el pejerrey se torna voraz y toma artificiales, como esta pequeña cucharita giratoria.



CABAÑAS

Las Veletas

Federación, Entre Ríos

TERMAS
CASINO
TRANQUILIDAD

Informes y reservas:
011-15-4477-7272
info@lasveletas.com.ar
www.lasveletas.com.ar

Descuento socios del ACA



Modalidades

Si bien se pueden pescar pejerreyes desde la costa, la mayoría de los aficionados los buscan desde embarcación en dos modalidades: anclado o a la deriva. En el primer caso se ancla lo más lejos posible del lugar donde se divisan los borbollones que acusan actividad, teniendo en cuenta que deberá lanzarse a favor del viento. En el segundo, se arroja contra el viento, o simplemente se depositan las líneas en el agua, pues el bote se moverá impulsado por el viento. Si la corriente aérea es muy fuerte, se garrea, es decir, se tira un peso atado al tolete de la embarcación que vaya golpeando el fondo y desacelere la velocidad de lancha.



Atrás: El mar también tiene pejerreyes. Captura de costa entre Mar del Plata y Santa Clara del Mar. Arriba: en aguas transparentes, un ejemplar mediano ha tomado el filete de pejerrey ofrecido como cebo.



Todo pescador anhela obtener su trofeo, una pieza que marque en sus retinas un momento inolvidable.

rrano o Jesús María. No obstante ello, los espejos del sur de Santa Fe y toda la provincia de Buenos Aires son los que más atraen la atención de los aficionados por potencial de pesca, cercanía e infraestructura.

Aunque cada año "aparecen y desaparecen" pesqueros, de acuerdo con la cantidad de piques y la calidad de las capturas, además de la ya citada Chasicó, existen otras lagunas destacadas en la Pampa Húmeda, como Hinojo Grande (Trenque Lauquen), De Juancho (Daireaux), Villa Cañas (Santa Fe), Mar Chiquita (General Arenales), La Salada (Pehuajó), Alsina, Cochicó, del Monte y Guaminí (sudeste de Buenos Aires), Darregueira y Puán (en las localidades homónimas), El Paraíso (Laprida), Sauce Grande (Monte Hermoso), Blancagrande (Olavarría), La Brava (Balcarce), La Salada (General Lavalle), Tupungato y La Pandorga (Necochea), La Ballenera (Miramar), De los Padres (Mar del Plata), Los Horcones (entre Madariaga y Pinar), y las más cercanas a Buenos Aires: Lobos, Monte, San Lorenzo, La Salada de Monasterio, Adela, Manantiales y Altos Verdes. La lista se puede ampliar según la experiencia de cada pescador. En muchas de estas lagunas hay botes y motores en alquiler, o excelentes guías de pesca con embarcación propia. Las inundaciones, al margen de los desastres para los productores del campo, traen buena pesca

PRIVILEGIOS PARA LOS AMANTES DE LA CAÑA

La pesca tiene un sitio de honor en el turismo de las provincias de Río Negro y Neuquén. La temporada va de noviembre a mayo. Es factible pescar con señuelos (la *trolling* o en *spinning* o *baitcast*) o con mosca (la más difundida de las modalidades). Se pesca en ríos, arroyos, lagos y embalses artificiales como los del río Limay.

Los peces que convocan a miles de aficionados de nuestro país y del extranjero son la trucha arco iris, la trucha marrón, algunos salmones y, en menor grado, la perca y el pejerrey patagónico. Al sacar el permiso de pesca para estas provincias, el deportista recibe el Reglamento General de Pesca Continental Patagónica, el único en nuestro país que es común a varios estados, en este caso los que integran esta región geográfica. Este reglamento va de lo general a lo particular: al principio enumera detalles generales de la pesca en el sur; luego tiene un capítulo específico sobre

pesca en Río Negro y otro para el Neuquén; finalmente, un listado alfabético aporta los detalles específicos de cada ambiente.

Estas leyes aconsejan no matar ningún salmónido, pero si se lo hace, sólo en los sectores permitidos, sugieren sacrificar una pieza chica, con lo que se ha logrado algo único en el país: que no se eliminen los grandes peces reproductores.

La provincia de Río Negro tiene también una interesante pesca costera marítima. Desde Viedma hasta Las Grutas es posible pescar pescadillas, róbalo, falsos salmones de mar, meros y tiburones.

Uno de los privilegios que permite esta provincia es pescar una mañana en el mar y luego tomar la ruta 23 en San Antonio Oeste para, pernoctando en el motel del ACA de Los Menucos, llegar a Bariloche al otro día y capturar unas lindas truchas cordilleranas a la tarde. De reyes.

de pejerreyes en canales y sectores anegables, como el canal Mercante o el República de Italia, y tantos bañados que se habían formado (hoy desaparecidos) en sus alrededores.

Una pasión

La medida mínima permitida para la extracción en lagunas bonaerenses es de veinticinco centímetros. Sin embargo, todo pescador anhela obtener su trofeo, una pieza que supere el kilo y marque en sus retinas un momento inolvidable. Lamentablemente, la pesca comercial indiscriminada, la presión de la pesca deportiva y la contaminación atentan contra la realización de este sueño, que a pesar de ello se renueva cada año y enloquece a una pléyade de fanáticos, especialmente desde el otoño hasta fines de primavera. ☉

A orillas del canal Mercante se arman lagunas temporarias luego de las inundaciones, donde abundan lindos pejerreyes.



BATERÍAS: AUTOMÓVILES - NAÚTICA - 4x4 - CASAS RODANTES DE ARRANQUE Y CICLO PROFUNDO



OPTIMA
BATTERIES
THE ULTIMATE POWER SOURCE™



CONSULTAR POR DISTRIBUIDORES EN BS. AS. e INTERIOR



REPRESENTANTE AUTORIZADO EN ARG.: ING. HECTOR J. RESINO S.R.L.

Anatole France 680 (1870) Avellaneda - Buenos Aires Tel/Fax: (5411) 4204-8771 / 8697 / 4203 E-mail: resino@resino.com

LA VUELTA AL MUNDO EN UNA 4x4



¿Quién no soñó, como lo hizo Julio Verne alguna vez, con dar la vuelta al mundo en ochenta días? Para Anna y Pablo ya han pasado unos cuantos miles de días, bastante más que ochenta. No han dado aún la vuelta al mundo, pero les falta poco, muy poco...



Ella es española, catalana para más datos; él, argentino, de la Capital Federal. Hace ya casi cinco que iniciaron esta maravillosa travesía. En junio de 2000 partieron de Barcelona con una Mitsubishi 4 x 4 equipada por completo e iniciaron su viaje. “El plan era recorrer el sur de Europa, África de norte a sur, América de sur a norte y volver a Barcelona cruzando Siberia. Pero no fue así.” Los planes fueron otros, dejaron de ser planes y se convirtieron en modo de vida. Así pasaron por Francia, Italia –cuna y origen del genio argentino– y Grecia; Turquía, Siria y Jordania; y no se olvidaron del obligado paso por el Egipto faraónico. Sudán, Etiopía, Uganda y Kenia fueron parte de su periplo, como así también Tanzania, Mozambique, Zimbabwe y Botswana (¿conocen a alguien que haya pisado tan lejanas y misteriosas tierras?). Compartieron vida e historias con gente de Namibia, Swazilandia, Lesotho y Sudáfrica...

Pero todo esto no fue suficiente, y quisieron redescubrir América y sus civilizaciones. En diciembre de 2002, Anna y Pablo cruzaron el Atlántico e hicieron una posta en Buenos Aires para continuar escribiendo su historia en los extremos norte y sur de América del Sur.

En estas tierras recibieron la inestimable colaboración de la FITAC (Federación Interamericana de Touring y Automóvil Clubes) y el Automóvil Club Argentino, que les brindaron los mapas y guías necesarios, y los elementos imprescindibles para esta travesía en el Nuevo Mundo (ver página 19).

En dos años recorrieron tantas ciudades como les fue posible, en cada una vivieron una aventura, en cada una se acercaron a la gente y la gente se acercó a ellos de los modos más extraños y riesgosos: los Esteros del Iberá, Ushuaia y Salta en Argentina, Torres del Paine en la Patagonia chilena, Belém do Pará y Salvador en Brasil fueron algunos de los lugares que se animaron a descubrir. ☺



En diciembre de 2002 cruzaron el Atlántico e hicieron una posta en Buenos Aires para continuar escribiendo su historia en los extremos norte y sur de América del Sur.





FITAC

FEDERACIÓN INTERAMERICANA DE TOURING Y AUTOMÓVIL CLUBES

La FITAC busca constantemente las soluciones más adecuadas para los automovilistas de todas las naciones integrantes, teniendo en cuenta la excelencia y la calidad aplicada a los servicios.

La FITAC es una organización mundial dedicada, entre otras cosas, a la protección de los derechos de los turistas. Es una entidad internacional, creada en el año 1941, de Status Consultivo, reconocida en la actualidad por la Organización de Estados Americanos (OEA) y la Organización de las Naciones Unidas (ONU).

Su misión es brindar asesoría a todas las entidades miembros en temas referidos a la Provisión de Documentación Internacional de Conducir, tales como Permiso Internacional/Interamericano de Conducir, Libreta de Paso por Aduana, Certificado Internacional del Automóvil, Credencial de Presentación Internacional, Sellos Identificatorios de Seguridad, Cartografía Vial Internacional. Además, facilita información sobre Reciprocidad de Servicios entre los Clubes miembros, estado de rutas, asistencia en viaje, información turística, etc., como así también fortalece los Sistemas de Reciprocidad de Servicios Internacionales a través de su experiencia, creatividad e innovación, a fin de acrecentar aún más la afinidad existente entre todos los Clubes miembros de FITAC.

Pablo Rey Berri, uno de los protagonistas de la historia que narramos, es miembro del Real Automóvil Club de España (RACE), motivo por el cual pudo contar con todos los beneficios que dicha pertenencia le otorga, además de los aportes que recibió del Automóvil Club Argentino que, con su servicio de Cartografía, orientó a los dos

viajeros en sus aventuras por el continente.

Pudieron disfrutar de los antes mencionados Servicios de Reciprocidad Internacional (en este caso Interamericana).

Se debe hacer la salvedad de que sólo serán beneficiados con dichos Servicios los socios de las entidades miembros FITAC que acrediten titularidad, presentando el Carnet Identificatorio de su Club local en vigencia con el logotipo identificativo de la FITAC. Dichos Servicios serán otorgados durante un plazo no mayor a 30 (treinta) días de permanencia en cada país.

En la actualidad conforman la Federación Interamericana de Touring y Automóvil Clubes 18 entidades, las cuales se encuentran representadas en el Norte, Centro y Sur del continente americano e iberoamérica: American Automobile Association (AAA); Canadian Automobile Association (CAA); Automóvil Club Argentino (ACA); Touring Club Argentino (TCA); Automóvil Club de Chile (ACCHI); Automóvil Club del Uruguay (ACU); Car Club do Brasil (CCB); Touring y Automóvil Club Paraguayo (TACPy); Automóvil Club Boliviano (ACB); Automóvil Club de México (ANA); Automóvil Club de Colombia (ACC); Automóvil Club del Ecuador (ANETA); Touring y Automóvil Club del Perú (TACPP); Touring y Automóvil Club de Venezuela (TACVZLA); Automóvil Club de El Salvador (ACES); Automóvil Club de Costa Rica (ACCR); Real Automóvil Club de España (RACE) y Automóvil Club Dominicano (ACD). ☺

INFORMACIÓN NECESARIA PARA INICIAR UN VIAJE POR AMÉRICA

Todos los socios de los Touring y Automóvil Clubes miembros de FITAC podrán viajar por América con el placer y fundamentalmente con la tranquilidad de conocer en forma anticipada todos los detalles del trayecto a realizar, para ello podrán consultar en su Club local sobre información actualizada para realizar el viaje.

Si usted está viajando, podrá acceder igualmente a esta información en cualquier Touring y Automóvil Club de América (FITAC) presentando su Carnet, a través del Sistema de Reciprocidad de Servicios Vigente (Servicio FITACNET):

- Estado actualizado de las Rutas
- Informe de temperaturas medias de cada país
- Tipo y precios del combustible
- Tipo de cambio. Moneda local
- Ubicación de las estaciones de servicio en la ruta
- Ubicación de los Touring y Automóvil Clubes en el trayecto
- Consultoría sobre documentación necesaria para ingresar a cada país, tanto personal como del automóvil
- Red de Ferrocarriles y otros medios de transportes locales

RECIPROCIDAD INTERAMERICANA DE SERVICIOS VIGENTE (CONVENIOS FIRMADOS)

- Recomendaciones de viaje
- Consejos útiles sobre seguridad en las rutas
- Mapas carreteros actualizados, profesionalmente diseñados, e información on-line

FITAC

Av. del Libertador 1850 5º piso
(1425) Ciudad Autónoma de Bs. As.
República Argentina
Tel.: (5411) 4802-4385 / (5411) 4801-7571
Fax: (5411) 4808-4595
e-mail: member@fitac.org
Web Site: www.fitac.org

CENTRO DE LA MUJER HOSPITAL ITALIANO DE BUENOS AIRES

El Centro de la Mujer es el resultado final de un ambicioso proyecto llevado a cabo por el Hospital Italiano en su búsqueda constante de más y mejores servicios para ofrecer. Se trata de un centro integral de salud con un concepto claro: la mujer en el centro. ¿Por qué? Porque la mujer es única y vive situaciones únicas, y eso es muy importante a la hora de cuidar su salud.

El Centro de la Mujer está capacitado para brindar atención en todas las etapas de la vida de una mujer y en todos los niveles de complejidad.

El lugar está ubicado en un moderno edificio de más de 2.000 m² en el que los mejores profesionales y la mayor tecnología están a disposición de las pacientes, centralizando todas las áreas de atención en un solo sitio.

Cuenta con profesionales especializados en todas las áreas: desde adolescencia hasta salud fetal, pasando por genética en reproducción y oncología ginecológica.

Lo más importante es que todo se encuentra en el mismo lugar, para que la mujer que se acerque se sienta más contenida, segura y cómoda. Esto significa que cualquier estudio o consulta se realiza en un mismo espacio físico, haciendo todo mucho más fácil y efectivo, además de contar con la mejor tecnología.

Por último, no sólo se desarrollan tareas diagnósticas y terapéuticas, sino que además el Centro cuenta con un Departamento de Docencia e Investigación, lo que asegura un avance constante en lo concerniente a conocimientos y técnicas en el tratamiento de la salud. ©



CENTRO DE LA MUJER

Potosí 4135
Ciudad Autónoma de Buenos Aires
Tel. 4959-0200



ESTAS SON ALGUNAS DE LAS CARACTERÍSTICAS DEL NUEVO CENTRO DE LA MUJER

Estructura

- Área destinada a la atención ambulatoria de la mujer: 2.000 m².
- Totalmente integrada con internación obstétrica, ginecológica y neonatal.
- Nuevos consultorios (15).
- Dos salas de procedimientos especiales y cirugía ambulatoria.
- Centro obstétrico con nuevos quirófanos (2), salas de parto (2), salas de dilatante (3), sala de recepción del recién nacido.
- Nueva Unidad de terapia Neonatal con 18 cunas de terapia intensiva y 12 cunas de terapia intermedia.
- Cuatro salas de ecografía.
- Dos salas de monitoreo fetal.
- Historia clínica ambulatoria y de internación informatizada.
- Sala de conferencia.

Atención de todos los niveles de complejidad en:

- Oncología ginecológica
- Patología mamaria
- Reproducción de baja y alta complejidad
- Asesoramiento genético en oncología
- Genética en reproducción
- Medicina fetal
- Embarazo de alto riesgo
- Asesoramiento preconcepcional
- Uroginecología
- Sexología
- Endocrinología
- Patología cervical y vulvar
- Adolescencia



**HOSPITAL
ITALIANO**
de Buenos Aires

Hospital Central, Gascón 450 - Centro A. Rocca, Pte. Perón 2231 - San Justo.
Tel.: (5411) 4959-0200 - www.hospitalitaliano.org.ar



Escuela perteneciente al programa "Ford y sus concesionarios generando educación para un nuevo mañana". Maizales, Pcia. de Santa Fe.



El **Automóvil Club Argentino** se enorgullece de poseer dentro de su vasto patrimonio automovilístico un **Ford T** del año 1908. Esta unidad -exhibida en el Museo de Av. del Libertador 1850- aún está en marcha y ha participado, en los últimos años, en la carrera-caravana **Recoleta-Tigre** que rememora la competencia realizada en ruta en 1906 auspiciada por el diario *El País* y fiscalizada por el **ACA**.



Cómo se encuentra hoy la industria automotriz en Argentina? La industria automotriz ha renovado todas sus plataformas. Las que tenemos hoy no son las mismas que teníamos en la década de 1980. Las plataformas se actualizan renovando las plantas, porque para poder dar lugar a esta renovación hay que tener una planta actualizada. Se ha evolucionado mucho, hoy el auto se rompe mucho menos que hace 20 años atrás. Es más complejo por sus mecanismos. Actualmente hablamos de computadoras de abordo, por ejemplo.

Hablando de la modernización de los automóviles, hacemos un paralelo con la modernización de la *Revista Autoclub*, que hoy quiere ser otra, quiere ser distinta, también quiere modernizarse.

Jorge Di Nucci nos comenta que *Autoclub* es una revista que se orienta a un público muy especial, no es para un público "fierro", sino para uno consumidor de autos, que no es lo mismo. Eso lo notamos en los artículos que hacen más agradable la lectura, que son los artículos que convocan, los de turismo, los de pesca, etc. Aquí no hay notas "duras" ni muy técnicas. Se intenta hacer una revista familiar. Es un medio masivo de comunicación que puede ser un muy buen vínculo con la gente.

Conversemos sobre sus 30 años en Ford.

Mi carrera en la empresa comenzó cuando me recibí. Tenía una clara vocación por las finanzas y elegí a Ford para trabajar porque era (y sigue siendo) la mejor escuela de finanzas de la Argentina. Entonces fue así como llegué, golpeé la puerta, me hicieron llenar una solicitud y a los dos meses me llamaron. Esto fue en 1974.

Hice toda mi carrera en la empresa. Estuve trabajando muchísimos años en el área financiera, hasta que en el año 1991 se firma el Tratado de Adjudicación que da origen al Mercosur, y comencé a trabajar a Relaciones Públicas, en todo lo relacionado con el gobierno y con tratados de comercio internacional. Fui Gerente de Relaciones Institucionales durante muchos años y ahora tomo la Dirección. Desde aquí genero las relaciones institucionales propiamente dichas, el trato con los medios de prensa y la relación con las Cámaras.

Ya hace 92 años que Ford está presente en Argentina... Son muchos años, mucho tiempo de relación con la gente del campo, con el interior del país.

El otro día estaba sentado en un bar y veía pasar: F-100, F-100, F-100, Ranger, F-100, Ranger, de todos los modelos... así uno siente la

LA "CHATA", EL FIESTA MAX Y LOS PROYECTOS COMUNITARIOS

92 AÑOS DE FORD EN ARGENTINA

JORGE DI NUCCI

DIRECTOR DE RELACIONES INSTITUCIONALES DE FORD ARGENTINA

Desde el Ford T hasta el nuevo Fiesta Max, apostando al país, consolidando el Mercosur y con una fuerte conciencia comunitaria.

fuerza y la convocatoria que tienen las cosas de Ford, la sensación es muy imponente.

En las últimas encuestas de opinión, que convocan distintos tipos de público, Ford siempre aparece sistemáticamente dentro de las diez mejores, con la mejor imagen, y también está ubicada en el primer lugar dentro de las automotrices.

Entre los atributos que la gente valora de Ford están la honestidad en las políticas empresarias y la calidad de productos y servicios.

La "Chata", es decir, la F-100, el Falcon y el Ford T han dejado toda una huella. En el interior del país todavía hay Ford T y Ford A dando vueltas...

¿Cómo fue el año 2004 para Ford?

Fue un año que realmente demandó muchísimo trabajo. Se fueron dando buenas noticias y el mercado empezó a responder. Pasamos de la época de crisis a este 2004 totalmente distinto. Empezamos a ver a la gente con más humor y realizando más operaciones. Hubo un crecimiento importante, se duplicó el mercado. Esto no sólo pasó en Argentina, se mejoró también el mercado de Brasil, y para Ford, ese es un mercado importante. Hay que tener en cuenta que el 70% de la producción de Ford es para exportar, mayormente a Brasil y México, aunque también lo

hacemos a Chile y a países de Centroamérica. Lo que se exporta es lo producido en la planta de Pacheco: Ford Focus y Ford Ranger. Es la única planta de esta región que produce estos vehículos. Esta es la "especialización" industrial que tenemos; Brasil tiene la suya, allí se fabrican los camiones y los autos chicos –el Ford K, el Ford Fiesta–.

El año 2004 fue el año de la producción. Pasamos de un año 2003 en el que hubo días en los que no se trabajó, a un año 2004 en el que se trabajó todos los días, incluso los sábados, por lo que hubo que incorporar gente (260 personas en la planta). Todo esto acompañó al incremento de demanda. Fuimos los primeros en exportación y en producción en el año 2004.

Para poder exportar necesitamos tener un producto que sea confiable y con un estándar de calidad tal que sea aceptado por un público muy exigente. A todo esto sumamos la necesidad de precios competitivos y un marco normativo que facilite la exportación.

¿Cuál es la gama de coches que viene a la República Argentina?

En estos días vamos a presentar el Ford Fiesta cuatro puertas, que se llama Fiesta Max. Es más largo que el Fiesta cinco puertas, tiene una capacidad de baúl muy bue-



El Automóvil Club hoy está convocando de otra forma, no sólo a través del servicio de auxilio mecánico. Gracias a las facilidades que ofrece –trámite del DNI, registro de conducir, entre otros– sigue ubicándose en un lugar de preferencia del público.

Rememora Jorge Di Nucci que, siendo niño, sus padres elegían las estaciones del ACA por calidad y servicio, por lo que ofrecían, porque se destacaban en el aspecto edilicio, comercial y recreativo... como hoy, como siempre.

na, y es un tipo de vehículo que pertenece a un segmento que en Ford no tenía presencia: vehículos de cuatro puertas con baúl, aptos desde el punto de vista familiar y con nivel de confort interior. Ford tenía presencia en esa línea con el Escort y hoy la vuelve a tener con el Fiesta Max.

Y puede haber alguna otra novedad durante el año...

Empezamos el año presentando la nueva Ranger, que tuvo una renovación muy importante tanto en su estética como en su equipamiento. Esto se complementó con el nuevo motor de tres litros, electrónico, sumamente potente, que supera todos los requisitos con respecto a normas ambientales,

es un motor muy amigable con el medioambiente. En este punto específico Ford está trabajando mucho. Es una directiva que baja de la casa matriz, porque el presidente de Ford Motor Company es una persona con un compromiso muy importante con los temas ambientales. Siguiendo esta directriz, el año pasado presentamos en Argentina toda la línea de GNC, ofrecemos un producto que cumple con los requerimientos técnicos y ambientales. La demanda de estos vehículos es grande; Argentina es uno de los países del mundo que tiene mayor parque de GNC.

Para este año se pronostican unas 350 mil unidades de venta, aproximadamente, en todos los modelos.

Sabemos que Ford realiza proyectos comunitarios, ¿en qué consisten?

Estamos trabajando mucho en temas que tienen que ver con nuestra relación con la comu-

En las últimas encuestas, que convocan distintos tipos de público, Ford siempre aparece sistemáticamente dentro de las diez mejores, con la mejor imagen, y está ubicada en el primer lugar dentro de las automotrices.

nidad. Hemos implementado un Voluntariado dentro de Ford, en el que participa gente de toda la empresa, aportando su tiempo para trabajar en diferentes proyectos comunitarios.

La empresa aporta tiempo y recursos, y los empleados aportamos lo que sabemos hacer y lo que mejor hacemos. Por ejemplo, en nuestra planta, con las maderas que tenemos se arman hamacas y juegos que después se llevan a colegios; con hierros se hacen rejas; se junta papel para el Hospital Garrahan. Nuestros médicos ofrecen charlas de salud y prevención en los barrios; hay huertas comunitarias que trabajan con nuestro apoyo. Existe otro grupo de volun-

tarios que va a leer a escuelas y hospitales para el programa "Leer es fundamental".

Hay una serie de proyectos que están enfocados, desde que surgen, de los datos que releva nuestra gente respecto de lo que hace falta, utilizando a su vez esa fuerza de convocatoria que tiene Ford.

Una de las acciones más importantes y recordadas de Ford a lo largo de todos estos años fue la construcción y donación, junto a los concesionarios, de 43 escuelas rurales durante las décadas de 1960, 1970 y 1980.

El año pasado se retomó ese programa y, en primer lugar, fuimos a ver en qué estado se encontraban las escuelas... A la fecha estamos trabajando en ellas, las hemos reciclado y modernizado, hemos cambiado los techos, los sanitarios y los equipamientos de cocina en función de la zona en la que se encuentran (zona de frontera, zona rural). Estos cambios fueron hechos con un criterio medioambiental, por ejemplo eliminando los pozos ciegos y colocando un sistema moderno de filtrado.

Es un trabajo muy artesanal porque cada escuela tiene su propia problemática, su propia vejez y sus carencias. En cada colegio, y según sus necesidades, vamos trabajando en conjunto con las autoridades y los concesionarios. Cada concesionario toma un colegio y lo apadrina, así se pueden seguir los avances que se van realizando y se le da continuidad al proyecto. Es un trabajo mancomunado y solidario entre empresa, empleados y sociedad. ☺



Fundación

Conciencia & Ciencia



Para la unidad e integración armónica del hombre con su cuerpo, su mente y su espíritu, promoviendo los medios más aptos para la realización integral de la persona humana. En un ambiente concebido especialmente para suscitar y cobijar estados de ánimo y de conciencia de serena reflexión y profunda paz interior. Conjuga la austeridad de un claustro con el confort de los servicios más modernos. Irenaike Ville ofrece habitaciones climatizadas, comedor, contacto con la naturaleza, prácticas de eutonía, expresión corporal, terapias de agua, masajes, Tai Chi Chuan, musicoterapia, caminatas, meditación. Dentro de la Fundación se erige la Capilla Nuestra Señora de Fátima.

Independencia y Mendoza. Ing. Maschwitz (Prov. de Buenos Aires)
Tel.: 03488-441225 Fax: 03488-441044 e-mail: funconcienciayciencia@hotmail.com
www.concienciayciencia.com.ar



www.vzh.com.ar

UNA BATERIA PARA CADA NECESIDAD



Automotrices (Nacionales e Importadas) - Vehículos infantiles - Náutica
Motocicletas - Golf - Alarmas - UPS - Jet Ski - Luces de emergencia

ENERGIA ALTERNATIVA

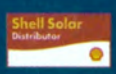


AEROGENERADOR
Southwest Windpower



SIEMENS

Paneles Solares (Equipos - Instalaciones)

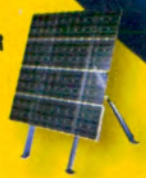


Ventas por mayor y menor. Tarjetas



Av. Directorio 3602 - Capital Federal - Tel.: (011) 4637-2904
E-mail: info@vzh.com.ar

PANEL SOLAR
Shell Solar Distributor
SIEMENS



BANCO DE BATERIAS

INVERSOR xantrex



En Córdoba: ENERGETIKA SRL.

F. M. Esquíú 1238 - Tel.: (0351) 425-0110 429-0067
E-mail: info@energetika.com.ar

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES

1. Persona que viaja en un vehículo y no lo conduce (fem.).
7. Siglas del Automóvil Club Argentino.
8. Punto cardinal.
9. Pronombre personal.
11. Infusión de origen oriental.
12. Lugar de la cuadra recomendado para el cruce de peatones.
15. Tiempo que emplea la Tierra en dar una vuelta completa alrededor del sol.
17. Apócope de motocicleta.
18. Elemento que obligatoriamente deben usar quienes conducen una bicicleta, ciclomotor o motocicleta.
19. Contracción.
20. Color de los símbolos en las señales preventivas de fondo amarillo.

VERTICALES

1. Señal roja de forma octogonal que obliga a detener a los vehículos.
2. Abreviatura de "Antes de Cristo".
3. Abreviatura de Sociedad Anónima.
4. Existe.
5. Sinónimo de carretera.
6. Trabaje la tierra.
9. Tela fina y transparente que se usa en mantillas y velos.
10. Vocales cerradas.
13. Elemento que sirve en la vía pública para prevenir, informar y ordenar el tránsito.
14. Color de luz del semáforo que indica detención.
15. Adverbio. En este lugar.
16. Forma de pronombre personal de vosotros.
17. Uno de "Los Tres Chiflados".

1	2	3			4	5	6
7					8		
			9	10		11	
12	13						
							14
15		16		17			
18							
19			20				

SOLUCIÓN

HORIZONTALES 1. Pasajera; 7. ACA; 8. Sur; 9. Tú; 11. Té; 12. Esquina; 15. Año; 17. Moto; 18. Casco; 19. Al; 20. Negro. VERTICALES 1. Pare; 2. AC; 3. SA; 4. Es; 5. Ruta; 6. Are; 9. Tul; 10. Ul; 13. Señal; 14. Rojo; 15. Acá; 16. Os; 17. Moe.

LO CORRECTO Y LO INCORRECTO ANDANDO EN BICICLETA

Relacioná cada una de las imágenes con las prohibiciones o conductas correctas.

CORRECTO



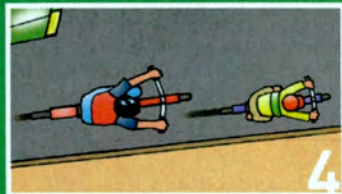
Respetar la prioridad del peatón



Atender y respetar todas las señales de tránsito



Si circulan varios ciclistas, deben hacerlo uno detrás del otro



Hacerse ver de noche con luces y material reflectivo



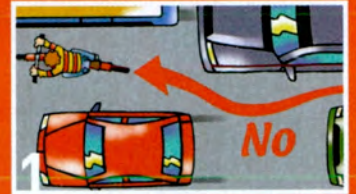
Hacer señas cada vez que se gire o detenga



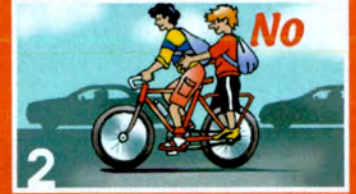
Circular por la derecha de la calle o por las bicisendas y ciclovías

INCORRECTO

Circular por autopistas



Circular con auriculares puestos



Circular muy cerca o tomado de otros vehículos



Circular zigzagueando entre vehículos



Transportar a otras personas



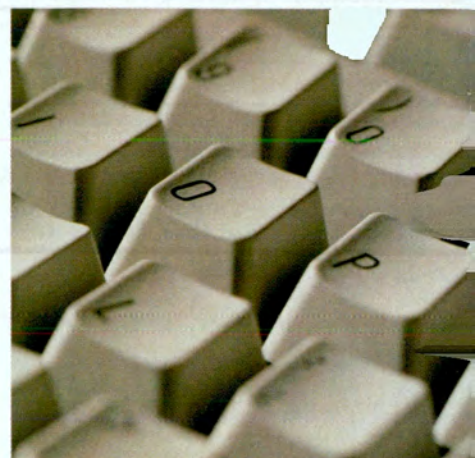
Transportar objetos que dificulten la visión o el manejo de la bicicleta



RESPUESTAS

Lo incorrecto:
 Dibujo 1: Circular zigzagueando entre vehículos.
 Dibujo 2: Transportar a otras personas.
 Dibujo 3: Circular con auriculares puestos.
 Dibujo 4: Circular muy cerca o tomado de otros vehículos.
 Dibujo 5: Circular por autopistas.
 Dibujo 6: Transportar objetos que dificulten la visión o el manejo de la bicicleta.

Lo correcto:
 Dibujo 1: Circular por la derecha de la calle o por las bicisendas y ciclovías.
 Dibujo 2: Hacer señas cada vez que se gire o detenga.
 Dibujo 3: Hacerse ver de noche con luces y material reflectivo.
 Dibujo 4: Si circulan varios ciclistas, deben hacerlo uno detrás del otro.
 Dibujo 5: Atender y respetar todas las señales de tránsito.
 Dibujo 6: Respetar la prioridad del peatón.



CAMPAÑA ACTUALIZACIÓN DE DATOS.

Para que todos nuestros socios puedan disfrutar de más y nuevos beneficios.

Para continuar brindando el mejor servicio, el ACA requiere la actualización de los datos personales de todos sus socios. Por eso, necesitamos que se comunique con nosotros a través de cualquiera de las siguientes opciones:

- www.aca.org.ar
- datos@aca.org.ar
- 0800-777-3888
- Vía fax al (011) 4808-4504
- O en nuestras dependencias

Porque siempre es mejor ser socio. Y siempre es mejor poder seguir disfrutando los mejores beneficios.

Datos del socio:

Categoría y número de socio

Apellido y nombres

Domicilio

Calle Número Piso Dpto Cod. postal

Localidad Provincia entre calles

Tipo de documento: DU DNI LC LE CI solo extranjeros Número

Teléfono particular laboral celular

E-mail

Datos del vehículo

Marca Modelo Año Patente



deautos

si querés **COMPRAR** o **VENDER** tu auto
playadeautos el lugar ideal...

- **deautos.com** es el portal número uno de Argentina en compra y venta de vehículos por Internet. A partir de este éxito nace la **playadeautos**.

Hoy contamos con dos playas, una ubicada en Vte López y otra en Haedo, con más de 300 autos en exhibición permanente y con todas las comodidades y facilidades para que encuentres el auto que tanto **buscás para comprar** o para que puedas **vender** tu auto de la mejor manera. Te invitamos a que nos conozcas y puedas vivir la experiencia de comprar o vender en **deautos**.

- **Siempre vendés mejor** porque nosotros damos garantías por tu auto y facilidades al comprador. Tomamos usados en parte de pago y tenemos los mejores planes de financiación. **Vos cobrás al contado.**
- **Podés vender seguro**, porque evitas recibir llamados y visitas de extraños en tu casa al igual que realizar transacciones comerciales con desconocidos. Porque contamos con seguro de Playa y seguridad las 24 hs.
- **Vendés tu auto con la mayor comodidad**, **deautos** te libera de hacer todos los trámites. Nosotros nos encargamos de encontrar al comprador de tu auto.



PROMOCION ESPECIAL para Socios del ACA.

"Comprando o vendiendo un auto en **playadeautos** antes del 30 de mayo, **deautos** te bonifica las siguientes tres cuotas sociales del ACA!!!"

te esperamos!!!

Playa Vicente López av. mitre 3745 . tel: 4006-0500

Playa Haedo güemes 452 . tel: 4008-0500

deautos.com

PARA QUIENES NO SÓLO LE DICEN TE QUIERO A SU MUJER

A usted que es capaz de estar media hora dando vueltas buscando un espacio de sombra donde estacionar su auto. O de sacrificar metros cuadrados de su casa para construir un garaje. A usted que ama su auto. Esta nota le va a interesar. Usted puede lograr que su auto tenga el brillo original. Un automóvil lustrado luce impecable. De ahí salió la frase amor a primera vista.



PRIMERO UN BUEN BAÑO

Cualquiera sea el modelo de su vehículo, antes de lustrarlo, es necesario lavarle la carrocería.

Si el trabajo lo hace usted "porque nadie puede lavarlo mejor que yo...", o se lo encarga a sus hijos "si lo usan, al menos que lo laven!...", el tema es que, haga quien lo haga, esta es una tarea para disfrutar. Es más, para muchos es casi una terapia. Así que relájese porque a continuación siguen una serie de recomendaciones muy útiles para dejar a su auto joya y acaparar todas las miradas.

Ubique el auto a la sombra (lavar y lustrar bajo el rayo de sol puede provocar manchas en la carrocería). Mójelo totalmente y remueva la suciedad más gruesa (tierra, salpicaduras) con chorro de agua y/o con la ayuda de un cepillo de cerda suave. Es importante esta parte del lavado para evitar que queden partículas que puedan rayar la pintura durante la etapa de lustrado.

Ahora pasamos al shampoo. En un balde con 10 litros de agua, agregue 20 cm³ de Shampoo Siliconado AUTOWASH de la línea AUTOPOLISH. Mezcle bien produciendo espuma. Lave el auto con ayuda de una esponja. AUTOWASH trabajará por usted y limpiará a fondo la carrocería.

CÓMO LUSTRAR CORRECTAMENTE LA CARROCERÍA

Agite bien el envase. Aplique AUTOPOLISH con un paño suave, abarcando cada vez 1/2m². Frote hasta que el líquido se seque.

OTROS USOS DE AUTOPOLISH

A su heladera también le va a poder decir "joya nunca taxi".

Su mujer ya no podrá echarle en cara el tiempo que le dedica a su auto. Porque con AUTOPOLISH usted también podrá recuperar el brillo en heladeras, lavarrropas, freezers, cocinas, y otros electrodomésticos. Su poder de pulido controlado, lo califica para ser empleado en bañeras, piletas y demás artefactos sanitarios. También da excelente resultado aplicado sobre marcos y ventanas de aluminio, artefactos de bronce, adornos metálicos, etc. Su imaginación le ayudará a descubrir otros usos de Autopolish. En caso de dudas sobre las características de la superficie, pruebe en una zona poco visible.

Luego repase el sector con un paño limpio hasta conseguir un brillo uniforme. Reinicie la operación en otra área de 1/2m².

Los agentes limpiadores de AUTOPOLISH, eliminan la suciedad que "atrapa" la carrocería (asfaltos, savia de árboles, manchas de insectos y de combustible, etc). Su acción pulimentante remueve las partículas de pintura envejecida, realza el brillo y devuelve el color original al vehículo.

AUTOPOLISH proporciona una capa protectora de cera y siliconas que mantiene el brillo por más tiempo. Usted notará su

presencia, mirando como resbalan las gotas de agua sobre el capot en días de lluvia.

Si su automóvil posee pintura original bicapa, logre igual resultado empleando AUTOPOLISH BICAPA, el producto de la línea especialmente desarrollado para acabados bicapa. Protege y da brillo a la capa incolora exterior del esquema bicapa. Formulado con un agente pulidor de poder abrasivo controlado.

REPARACIÓN DE RAYONES

Lo único rayado que podrá tener en su auto es algún CD.

Chau a los dolores de cabeza.

Basta de resignaciones. Olvídense de las calcomanías para tapar rayones. Los rayones superficiales pueden ser eliminados o disimulados aplicando AUTOPOLISH o AUTOPOLISH BICAPA sobre la zona dañada. Concentre la aplicación del producto y frote el paño repetidamente sobre el rayón. Revise el progreso del trabajo a intervalos. Cuando note que el rayón desapareció complete el repaso con trapo limpio hasta levantar brillo uniforme. Si por el contrario, advierte que no hay avances, esto indica que el rayón es demasiado profundo y que sólo tendrá solución repintando en su taller amigo.

Para ampliar información consulte www.colorin.com o llame al Centro de Atención al Cliente de Colorin 0-800-888-7700, o (011) 4762-7700



Lustre para autos bicapa.

Lustre para autos.

Shampoo Siliconado.

COLORÍN

Los colores que quiero

INCONTENIBLE PODER

Por Juan Posieman



Esta Chevrolet llegó para quedarse por imagen y presencia.

Immensa, prepotente, arrogante. Son muchos los adjetivos calificativos, hermosa, suave, dócil y más, todo es poco si hablamos de esta Avalanche.

No hay mirada que le escape, no hay aplauso de más, no existe otra, es una, es la nueva gran *pick up* argentina, es la Chevrolet Avalanche 2005.

Pisamos el estribo, nos subimos al gran asiento de cuero, ajustamos la butaca con el comando eléctrico, prendemos el motor, ponemos la caja automática en N (neutro), la adrenalina corre por las venas, la sed de potencia nos invade, nuestro corazón late como nunca antes, pisamos el acelerador y la sinfonía de los 8 cilindros en V ahuyenta a los curiosos, o los atrae...

Una sonrisa se escapa por la comisura de los labios, ponemos D (directa) y aceleramos a fondo, los 2.500 kilos salen expulsados como un cohete, el motor ruge, la mente casi en

blanco. La palabra PODER esta ahí, presente, como nunca antes.

Estamos en presencia de algo único, que rememora las mejores épocas de la economía nacional, donde el consumo importaba poco y la búsqueda de lo mejor era la meta. Ciento por ciento americana, muchos cromados, detalles de comodidad sin precedentes en el segmento. El frente, agresivo, muy lanzado. Las ópticas, interrumpidas por la parrilla. El tamaño, imponente. Lujo le sobra.

Técnicamente impresionante, el motor V8 de 5.3 litros y 295 caballos empuja como pocos, ayudado por una dirección directa, suspensiones blandas y de mucho recorrido, es fácil conducirla. Muy confiable en ruta, impone respeto a las demás máquinas con los que comparte la carretera. Por su altura, la visibilidad es un aliado muy importante. En la ciudad se muestra ágil si consideramos el tamaño (5.6 metros).

El interior es grande, para cinco pasajeros, todos viajarán cómodos, incluso los más altos.

El equipamiento es muy completo, con cuatro levantavidrios, asientos

revestidos en cuero, techo de vidrio, control de crucero, climatizador automático dual (temperaturas separadas para el conductor y el acompañante), radio trasera con auriculares y mucho más.

Pero no olvidemos que es una *pick up*, es decir, un vehículo preparado para llevar carga, y en esto la Avalanche califica con 10 sobre 10. La caja de carga es muy grande y, además, existe la posibilidad de quitar la separación entre los asientos traseros y ampliar la capacidad. La operación se puede hacer sin ayuda y en un minuto transformamos esta camioneta de lujo en un utilitario de carga.

También muy importante es la doble tracción, con control electrónico. Los diferenciales y la potencia del motor ayudan a pasar cualquier obstáculo.

Todo es fácil y simple, quien lo desee la puede manejar. Sentir la potencia de la única *pick up* naftera del mercado es una sensación incomparable. La Chevrolet Avalanche es única y algo más. ☺



Novedades en odontología



El Dr. S. L. Pelcman es Director del Centro Especializado en Prótesis fijas sobre implantes. Representante de Dental Park Research Implant Center USA. Graduado en EE.UU.

Una buena sonrisa reafirma la personalidad brindando seguridad, aceptación y éxito, tanto en la vida social como en el mundo laboral.

Una buena sonrisa impacta a los ojos del observador, llama la atención y denota un estado saludable.

Una buena sonrisa seduce y lo ayuda a alcanzar sus objetivos.

Blanqueamiento dental

Consiste en la aplicación sobre los dientes anteriores de una sustancia que quita las manchas aclarándolos. Dicho tratamiento se realiza en una hora en consultorio y no altera ni afecta en nada al esmalte dentario. Previamente se deberá realizar, de ser necesaria, una limpieza dentaria o cambio de empastes que estuviesen filtrados o en malas condiciones.

La duración del blanqueamiento depende de los hábitos del paciente principalmente del cigarrillo, infusiones etc. y tipo de esmalte.

Así mismo el paciente podrá mantener dicho color obtenido utilizando sustancias de uso casero prescriptas por el profesional.

Carillas y coronas de porcelana

Cuando las piezas dentarias se encuentren con muchos arreglados, en malas condiciones o de formas o tamaños inadecuados se recurrirá a la colocación de carillas o coronas de porcelana.

Estética, funcionalidad (comodidad) y durabilidad de los tratamientos con implantes.

Estos tres objetivos básicos se deberán contemplar a lo largo del tratamiento.



Para ello será fundamental:

- Un buen diagnóstico utilizando todos los métodos a nuestra disposición.
- Experiencia profesional de carácter ineludible, especialmente en los casos complejos
- Utilización de buenos materiales (calidad de los implantes etc.).

- Seguimiento del caso, visitas periódicas de control, de acuerdo al criterio profesional.
- Cuidadosa higiene del paciente.

Cuidado de las encías.

El sangrado de las encías ante el cepillado es un signo relacionado en la mayor parte de los casos con una deficiente y/o insuficiente higiene dental.

Se deberá reforzar el cepillado reeducando al paciente en la técnica adecuada, utilizando cepillos nuevos y dedicándole más tiempo a esta tarea. De esta manera este signo desaparece al cabo de unos días.



Tratamiento con laminillas y corona de porcelana



Oscar Bramuglia



Natalí



María Pérez Castro



Graciela Caminoa

Servicio del Plan de Salud del ACA



Los socios del ACA disponen de una consulta con estudio computarizado sin cargo. Deberán solicitar turno telefónico acreditando su afiliación.

Av. Santa Fe 3444 10º "A" Capital Federal
Teléfonos: 4821-9070 / 4821-3734

Escuela de Pilotos

CLUB ARGENTINO DE KARTING

TEORIA Y PRACTICA
DE CONDUCCION DEPORTIVA



SOCIOS DEL **ACA**
5% DE DESCUENTO

4383-8040 / 0800-222-0574
info@clubargentinodekart.com.ar
www.clubargentinodekart.com.ar



EL QUE CUMPLE

ORGANIZADOR DE LOS CAMPEONATOS ARGENTINO Y METROPOLITANO DE KARTING
AVALADO POR LA SECRETARIA DE DEPORTES DEL GOBIERNO DE LA CIUDAD DE BS. AS.
Y EL AUTOMOVIL CLUB ARGENTINO

neumaticos FAZIO

Av. Juan B. Justo 1321
Cap. Fed. / Te. 4779-9030
info@neumaticosfazio.com

Av. del Libertador 1201, (esq Roca)
Vicente López. / Te. 4797-7007

ENVÍOS A TODO EL PAÍS

Alineación y balanceo computarizado

Llantas Nacionales e Importadas

Excelentes Profesionales

La más alta tecnología

Frenos / Tren Delantero

Amortiguación

Suspensión

BRIDGESTONE®
Firestone®

byremax

Importantes
descuentos
a socios del



AUTOMOVIL CLUB ARGENTINO

www.neumaticosfazio.com

HIDROFORMAS ARGENTINA

Fábrica de Bañeras e Hidromasajes

Confort y Relax al diseño
de tu Sala de Baño

- Spa
- Cervicales
- Vanitorys
- Saunas
- Ducha Escocesa
- Amoblamientos en general

Show Room:

Av. Pte. Perón 7130 -CP 1714 - Acceso Oeste
Colectora a Capital - Puente Barcala - Ituzaingó
Tel.: 5234-8532

Quick SOLUTION

FIAT Alfa Romeo
SERVICIO OFICIAL

- ▶ Embrague Kit y m/obra \$ 295.-
- ▶ Frenos delanteros \$ 79.-
- ▶ Frenos traseros \$ 69.-
- ▶ Servicio inyección m/obra \$ 100.-

+IVA

Centro de reparación inmediata:
mecánica - electricidad total - chapa y pintura
Instalación de Equipos GNC

Atendemos todas la marcas Nacionales y Alta Gama

Taller seleccionado
ACA
Descuento
a socios 10%

* 2000 m2 a su servicio,
con tecnología de
última generación.

Todas las tarjetas
6 pagos s/interés

GARANTIA POR 6 MESES

Av. Córdoba 4168 - Tel.: 4863-4404 L. Rot.

Lo esperamos De: Lun. a Vier. 8 a 20 hs. y Sáb. 8 a 16 hs.

CURSOS DE NAVEGACION DEPORTIVA

Dictados en la Sede Central del ACA

- ▶ Curso de Timonel Vela y Motor
- ▶ Curso de Patrón de Yate
- ▶ Viajes de Instrucción al Uruguay

Cursos de reconocido prestigio en el ámbito náutico deportivo. Programas y habilitaciones oficiales de la Prefectura.

INFORMES E INSCRIPCION

Lunes a viernes de 10 a 19 horas.
Tel. 4702-0302.

E-mail:
ernestodelgadillo@hotmail.com
Visite nuestra página web:
www.aca.org.ar



INSTITUTO SUPERIOR DE ENSEÑANZA

Comenzá a crear tu futuro **INSCRIBITE EN EL ISE**

Tecnicaturas Superiores en Administración

- ▶ **HOTELERA**
 - ▶ **TURÍSTICA**
 - ▶ **GASTRONÓMICA**
- TÍTULOS OFICIALES A-997

- Convenios universitarios para Licenciaturas Nacionales e Internacionales.
- Prácticas profesionales. Inserción laboral.
- Reuniones Informativas
- **Cursos de especialización.**

INFORMES E INSCRIPCION

Av. Medrano 162, Capital Federal.
Lunes a jueves de 8 a 21 hs., viernes de 8 a 17 hs.
Tel. 4983-4228 / 4250 - e-mail: iseaca@aca.org.ar
Visite nuestra página web: www.aca.org.ar



PROMOCIONES

Servicios Integrales para Marketing

Fabricación propia en:

- Exhibidores de productos.
- Textil promocional.
- Backlight
- Banderas - Banners - Estandartes.
- Montajes de láminas sobre distintos tipos de material.
- Fundas en PVC Cristal.
- Portacredenciales.
- Portafolletos.
- Medallas, pines, plaquetas, etc.

Somos proveedores de: ACA - FEMSA - BOSCH - ISSUE

Giribone 2235 Telefax: (54 11) 4523-0687
(1431) Ciudad Autónoma de Buenos Aires - Argentina
Info@lunapromociones.com.ar
Taller: Talcahuano 960 TE (54 11) 4838-0233
Florida - Partido de Vte. López

RALLY ARGENTINA 2005



Por el Campeonato Mundial de Rally a disputarse en la Provincia de Córdoba entre el 14 y el 18 de Julio de 2005.


SERVICIOS RALLY EN CÓRDOBA

- Traslado Aeropuerto - Hotel - Aeropuerto.
 - 4 noches de alojamiento con desayuno en Hotel seleccionado.
 - Traslados y entradas a Primes.
 - City Tour nocturno con cena especial.
 - Seguimiento de los equipos para ver trabajos de asistencia.
 - Traslado para asistir a la fiesta de coronación.
 - Cobertura médica en Córdoba.
- Tarifas por persona en base hab. doble sujeto a disponibilidad y a modificación sin aviso previo.
En Hoteles 3★ desde \$ 650.-
En Hoteles 4★ desde \$ 810.-
Carpas VIP (Consultar)
- Hotelera en Córdoba Capital.
Opcional Hotelera en Villa Carlos Paz.

SERVICIOS RECEPTIVOS EN BUENOS AIRES (OPCIONALES)

- Traslados in/out Aeropuerto Ezeiza Hotel en BUE.
- Alojamiento en distintas opciones hoteleras.
- City Tour - Show de Tango - Excursiones locales - Tour de Compras.
- Traslados in/out Hotel Aeroparque BUE.
- TKT Aéreo Buenos Aires / Córdoba / Buenos Aires.
- Consultar por paquete integral.

PRE Y POST RALLY - PROGRAMAS TURÍSTICOS POR ARGENTINA
Cataratas del Iguazú - Ushuaia - Glaciar Perito Moreno - Salta con Tren de las Nubes - Península de Valdés - Patagonia - Mendoza y rutas del vino.

**ACATUR S.A.**
Empresa de Viajes y Turismo
UN NOMBRE QUE LO DICE TODO.

EN PLENO MICROCENTRO
Av. Pte. Roque Sáenz Peña 917
Entrepiso Oficina "5"
Capital Federal (C1035AAE)
Tel. 4328-7253 - Fax 4328-7255
E-mail: info@acatur.com.ar

Y además todo el valor agregado que brinda el respaldo de una Gran Institución.



- 35 /FITAC. Programa Integral de Capacitación en Educación y Seguridad Vial
- 36 /"El cinturón de seguridad". Concurso de ideas para la realización de un afiche. /El piloto José María López estuvo en el ACA
- 37 /Premiación a los campeones /Nueva gira de las Autoridades del Club
- 38 /Celebración del Centenario en la Filial ACA Avellaneda /Función en el Teatro Colón
- 39 / Colaboración con la Casa Garrahan / Convenio con el Sanatorio Mater Dei /Convenio entre el ACA y Localiza
- 40 /Programa de Actividades Culturales
- 41 / Los hermanos Stoessel. De Buenos Aires a Nueva York
- 42 /Centros turísticos y recreativos
- 45 /Turismo nacional e internacional
- 46 /Plan de cobertura de salud / Hogares y autos libres de tabaco
- 47 / Nuevos convenios
- 48 / Auxilio mecánico
- 49 /Tránsito y Seguridad Vial. Bicicletas en la vía pública /Advertencias a modo de señales /Promoción "Así son los amigos"
- 50 /Guía de servicios
- 54 / Hosterías, hoteles y moteles



FITAC PROGRAMA INTEGRAL DE CAPACITACIÓN EN EDUCACIÓN Y SEGURIDAD VIAL



De izquierda a derecha: señor Oscar Lenticchia, arquitecto Julio Bovio, señor Gustavo Munzel, señor Mario Dragan y señor Diego Cosentino.

Con la presencia del señor Oscar Lenticchia (Gerente de Logística e Infraestructura), el arquitecto Julio Bovio (Jefe de Asuntos Viales y Cartografía), ambos del Automóvil Club Argentino, el agrimensor Mario Dragan (Secretario Tesorero de la FITAC -Federación Interamericana de Touring y Automóvil Clubes-) y el licenciado Diego Cosentino (Jefe de la FITAC), se hizo entrega de un diploma al señor Gustavo Munzel (Jefe Educación Vial del ACA), por la importante gestión realizada en algunos de los Automóvil Clubes americanos durante el año 2004.

Este proyecto implementado por la FITAC, en el mes de julio de 2004, ha sido desarrollado con éxito en el Touring y Automóvil Club Paraguay (23 al 27 de agosto del año 2004), Automóvil Club de El Salvador (13 al 17 de septiembre del año 2004), Automóvil Club de Costa Rica (8 al 12 de noviembre del año 2004), Touring y Automóvil Club del Ecuador (17 al 20 de enero del año 2005, Módulo Certificación), Touring y Automóvil Club de Venezuela (28 de febrero al 4 de marzo del año 2005) y Automóvil Club de México (28 de marzo al 1 de abril del año 2005).

A la fecha, y de acuerdo con solicitudes oficiales recibidas, el cronograma propuesto para el desarrollo de este programa en América para el primer semestre del año 2005 será:

- Touring y Automóvil Club del Perú: abril 2005, Lima
- Automóvil Club Boliviano: mayo 2005, La Paz
- Touring y Automóvil Club del Ecuador (Módulo Capacitación): junio 2005, Quito

FE DE ERRATAS AUTOCLUB Nº 182

En la nota titulada "La Argentina en 1904", cuyo autor es el doctor Miguel A. De Marco, se ha deslizado un error al mencionarse que el candidato por el Partido Republicano fue José Félix Urriburu, cuando lo cierto es que se trató de José Evaristo Urriburu. Asimismo, el doctor De Marco nos manifestó que en lo concerniente a Marco Avellaneda, no se trata de "el mártir de Metán", sino de un homónimo, descendiente del mismo. Ambas aclaraciones se llevan a cabo por la gentil nota que nos remitiera el asociado señor Jacinto Gorman Barbieri.



EL CINTURÓN DE SEGURIDAD

El Automóvil Club Argentino organiza un Concurso de Ideas para la realización de un Afiche

Las colisiones de tránsito constituyen en nuestro país una de las causas de muerte más importantes entre la comunidad, con alta incidencia en la adolescencia y en la juventud.

Sería largo enumerar por qué se provocan estos acontecimientos, pero sin duda se trata de hechos no casuales, prevenibles en su gran mayoría.

La utilización de elementos de retención y contención dentro del vehículo ayuda a minimizar las consecuencias de una colisión, evitando en muchos casos las heridas o el deceso del conductor y de sus acompañantes.

Dentro de esos elementos, **el cinturón de seguridad** ocupa un lugar destacado, dado que de él depende la retención de los cuerpos de los ocupantes de la uni-

dad, impidiendo que, en caso de choque, éstos salgan despedidos del vehículo o golpeen contra las superficies interiores del mismo.

Es necesario que todos los pasajeros de un automotor utilicen el cinturón de seguridad. No sólo deben hacerlo quienes ocupan los asientos delanteros, sino también quienes van en las plazas traseras, ya que por efecto de la fuerza de inercia, estos últimos viajan a la misma velocidad del vehículo, y pueden, en caso de brusca desaceleración, impactar con conductor y acompañante, con las consecuencias desgraciadas que ello implica.

Usar cinturón de seguridad debe ser una máxima para todo ocupante de un vehículo, cualquiera fuere la distancia a recorrer y las características del camino.

Colocarse el cinturón de seguridad debe transformarse en un acto reflejo, desmitificando viejas creencias que sólo aumentan el número de víctimas.

Por lo expuesto, el Automóvil Club Argentino ha resuelto organizar un concurso de ideas para la ejecución de un afiche referido al tema. Quienes estén interesados en participar, pueden consultar en cualquier dependencia del ACA, en la página web de la entidad www.aca.org.ar, por correo electrónico a eduviat@aca.org.ar, o llamando a los números telefónicos: 4808-4226/4228/4200/4221.

La presentación de los trabajos será hasta el 13 de junio y se efectuará en la Sede Central de la Institución, Av. del Libertador 1850, 5° piso, oficina de Educación Vial, código postal C1425AAR, Capital Federal.

EL PILOTO JOSÉ MARÍA LÓPEZ ESTUVO EN EL ACA

El 26 de enero pasado visitó a las autoridades de la Entidad el piloto José María López en compañía del Director Deportivo del equipo francés DAMS, quien se hallaba de visita en el país.

El viaje del ingeniero Eric Boullier, manager y director del equipo para el que correrá el piloto argentino en la nueva categoría GP2, obedeció a conocer a los *sponsors*, tomar contacto con la familia del corredor cordobés, asistir a su preparación física y fundamentalmente conocer a Walter Bosano, quien estará este año junto a "Pechito" y lo acompañará durante todo el calendario.

Fue recibido por el ingeniero Rafael Sierra y el señor Jorge Augé Bacqué, quienes le brindaron la bienvenida en nombre del Automóvil Club Argentino. Luego se inició una conferencia de prensa en la que el ingeniero francés explicó las principales características del nuevo monoplace y mostró el diseño que tendrá el auto del equipo que tripulará el argentino.

"La GP2 será una gran categoría y es la primera vez que la F1 tendrá a su lado un auto tan potente y con motores V10, creo que estaremos aproximadamente 10 segundos por encima de los tiempos y conseguir triunfos aquí va a potenciar a los pilotos", dijo Boullier. Por su parte, José María López le agradeció al ACA y brindó detalles



José María López y el Presidente del ACA, doctor Juan Manuel Sandberg Haedo.

de lo que será su próxima temporada: "Creo que estoy en el camino correcto y con este equipo voy a conseguir buenos resultados, nos conocemos y este viaje será fundamental para el tratamiento futuro".



Christian Ledesma, Campeón de TC 2000 del año 2004, con su trofeo.

PREMIACIÓN A LOS CAMPEONES

El 17 de diciembre de 2004, tal como sucediera un año antes, la Comisión Deportiva Automovilística del ACA entregó a los campeones de la distintas especialidades del automovilismo deportivo el trofeo "Juan Manuel Fangio-Quíntuple Campeón Mundial", réplica del que recibiera dicho corredor de parte de la Federación Internacional del Automóvil, en 1957, luego de su éxito con Maserati.

La reunión fue presidida por el doctor Juan Manuel Sandberg Haedo, titular del ACA, a quien acompañaron miembros de la Comisión Directiva de la entidad, directivos de distintas categorías del automovilismo, responsables de equipos y corredores. Durante el breve acto hizo uso de la palabra el Presidente de la Comisión Deportiva Automovilística, ingeniero Carlos García Remohí, y seguidamente se procedió a la premiación de acuerdo con el siguiente detalle:

Automovilismo Histórico

- Juan Antonio Sanguinetti-Mariana Sanguinetti (TC Histórico)
- Claudio Scalise-Cristian Bertschi (Sport Histórico)
- Juan Carlos Irigaray-Susana González (Turismo Histórico)

Copas Monomarcas

- Mariano Jorge (Desafío Ford Fiesta)
- Marcos Villagra-Cristian Ravazza (Copa Fiat Palio de Rally)
- Humberto Krujoski (Copa Megane)

Karting

- Facundo Chapur (Promocional)
- Ayrton Molina (Pre-junior)

- Kevin Icardi (Junior)
- Emanuel Bailheres (Karting ICC Sudam)

Rally Nacional

- Germán Boaglio-Diego Cagnotti (Clase A6)
- Javier Fernández-Mariana Diego (Clase A7)
- Jorge Marchetto-Guillermo Abramian (Grupo N3)
- Juan P. Raies-José María Volta (Grupo A8)
- Federico Villagra-Javier Villagra (Grupo N4)
- Federico Villagra (Campeón absoluto)

Rally Federal

- Carlos Levy (Campeón absoluto)

Campeonatos de Pista

- José Porcelli (Sport Prototipo)
- Arnaldo Echeverría (Turismo Internacional Clase 1)
- Pablo Tarlón (Turismo Internacional Súper)
- Ivo Perabó (Fórmula Súper Renault ELF)
- Martín Otero (Turismo Pista Clase 2)
- Diego Lestón (Turismo Pista Clase 3)
- Juan Heguy (Turismo Nacional Clase 2)
- Ezequiel Bossio (Fórmula Renault ELF)
- Maximiliano Juan (TC Pista)
- Ernesto Bessone (Top Race)
- Pablo Redolfi (Turismo Nacional Clase 3)
- Diego González (Turismo 4000 Argentino)
- Omar Martínez (Turismo Carretera)
- Christian Ledesma (TC 2000)

NUEVA GIRA DE LAS AUTORIDADES DEL CLUB

Prosiguiendo con el objetivo de visitar las distintas dependencias de la institución, y a los efectos de tomar contacto con las autoridades locales e interiorizarse de las novedades y necesidades existentes en las mismas, como así también para establecer reuniones con las autoridades de los distintos municipios, durante los días 16, 17 y 18 de febrero pasado, el Presidente de la entidad, doctor Juan Manuel Sandberg Haedo, emprendió una nueva recorrida, esta vez por la provincia de Buenos Aires.

El viaje lo hizo acompañado por el Vicepresidente 2° señor Eduardo Tarraubella, el Secretario doctor Jorge Rosales, el Prosecretario señor Jorge Revello y el Protesorero Gral. de Brigada (R) Artemio Barreiro.

El primer día inspeccionaron las unidades serviciales Samborombón, Chascomús (también el Centro Turístico) y Dolores, to-

das sobre la Ruta Provincial N° 2, arribando a Villa Gesell, donde también visitaron el Hotel del ACA.

Durante la segunda jornada, el viaje comprendió la Unidad Servicial Pinamar, el Centro Turístico Mar de Ajó y la Unidad Servicial y el Centro Turístico ubicados en San Clemente del Tuyú, lugar en que departieron con el Intendente Municipal del Partido de la Costa, doctor Juan De Jesús.

Concluyeron el día pasando por la Unidad Servicial Santa Clara del Mar, para arribar luego a Mar del Plata.

Finalmente, el día 18 de febrero visitaron las dependencias de esta última ciudad, incluyendo el balneario Punta Mogotes, para proseguir por las Unidades Serviciales Miramar y Necochea, dando fin a su visita en el balneario allí instalado, en el que tuvieron una reunión con el Intendente local, doctor Daniel A. Molina.

FILIAL ACA AVELLANEDA

CELEBRACIÓN DEL CENTENARIO DEL CLUB

El 30 de diciembre de 2004, en la Filial Avellaneda, concluyeron los festejos relacionados con el Centenario de la entidad. Durante el acto hizo uso de la palabra el Presidente de dicha Filial, doctor Jorge L. Traverso, que se refirió a quienes protagonizaron la gran historia de la Institución y fundamentalmente a los fundadores: al primer Presidente, don Dalmiro Varela Castex, y al doctor César C. Carman.

El doctor Traverso manifestó que el Club tiene presencia en la Ciudad de Avellaneda desde el 27 de marzo de 1943, fecha en que se inauguró la Unidad Servicial en la esquina de Av. Mitre y 9 de Julio.

Señaló también que desde 1972 funcionan en la calle Olavarría los talleres a los que concurren numerosos socios por la calidad de la prestación servicial, y que en 1991 fue remodelado a nuevo el Centro Integral de Seguros instalado en la calle Zeballos.

El Presidente de la Filial hizo especial hincapié en la distinguida labor que cumplieron sus predecesores en la di-



rección, exteriorizando un sentimiento de admiración a la persona del doctor Isidoro Valls y aprovechando la oportunidad para distinguir a tres integrantes del personal por su destacada trayectoria: Pablo Pérez y Nemesio Martínez, con 36 y 35 años de trabajo en la unidad servicial respectivamente, y a José Camacho

Mejía, con 32 años de experiencia en los talleres.

El acto finalizó con la palabra del señor Carlos Barraza en representación del personal; se descubrió una placa conmemorativa y se realizó un brindis propuesto por el Vicepresidente de la Filial, doctor José F. Casanova.



FUNCIÓN EN EL TEATRO COLÓN

Como cierre del año 2004, que se caracterizó por los diversos eventos efectuados con motivo de celebrarse los primeros 100 años de la Institución, el 22 de diciembre último se llevó a cabo una función en el Teatro Colón de Buenos Aires, a la que concurren los socios que respondieron al anuncio incluido en el número 183 de Autoclub.

Durante la velada fue puesto en escena el ballet *El Cascanueces*, obra en dos actos (1892), con música de Piotr Ilich Tchaikovsky, y coreografía y puesta en escena de Rudolf Nureyev (según Marius Petipa y Lev Ivánov).

Actuó el **Ballet Estable del Teatro Colón** con la dirección de Marta García, la **Orquesta Filarmónica de Buenos Aires** bajo la dirección musical de Bruno D'Astolfi y el **Coro de Niños del Teatro Colón** dirigido por Valdo Sciammarella.

Los presentes, que colmaron las instalaciones, tuvieron oportunidad de apreciar una acabada muestra de los mejores exponentes del arte del ballet.

Sala del Teatro Colón la noche de la función.



Fiona White, organizadora del evento, Fernando Matera, director de la Fundación, y colaboradores.

COLABORACIÓN CON LA CASA GARRAHAN

El pasado 13 de diciembre, ante aproximadamente 150 personas, se realizó la subasta de las obras de arte donadas por más de 100 artistas que expusieron durante la muestra Arte Contemporáneo Argentino organizada conjuntamente por el Automóvil Club Argentino, Repsol-YPF y La Caja S.A.

Entre los autores de dichas obras cabe mencionar a Juan José Cambre, Juan Doffo, Luis Felipe Noé, Alfredo Prior, Eduardo Stupía, Juan Melé, Jacques Bedel y Remo Bianchedi, entre otros, y a los humoristas Caloi, Tabaré, Garaycochea y Rep.

"A ellos hay que agradecer principalmente. Sin su colaboración, esta obra solidaria no hubiera sido posible" dijo Alina Tortosa, la curadora de la muestra. "Hubo muchas más obras buenas de las que esperábamos. Los artistas donaron con gusto cuando supieron que era para el Garrahan."

Por su parte, Fernando Matera, director de la Fundación, señaló: "Los fondos servirán para ampliar las instalaciones de la Casa Garrahan", la que alojó -desde su creación en 1997- a más de 4.000 niños con tratamientos prolongados que venían del interior del país con sus familiares. La suma recaudada (\$ 54.090.-) equivale a cuatro salas nuevas para el alojamiento de los chicos.

CONVENIO CON EL SANATORIO MATER DEI

Fue suscrito un convenio entre el ACA y el Sanatorio Mater Dei, por el cual queda incorporado al Plan de Cobertura de Salud de la institución, para que los socios puedan ser atendidos abonando aranceles diferenciales.

Firmaron el convenio por nuestra Entidad el Presidente, doctor Juan Manuel Sandberg Haedo, y el titular de la Comisión Asesora Especial de Medicina, doctor Antonio Rodríguez, mientras que por el Sanatorio Mater Dei lo hizo el Director de Administración, licenciado Horacio Daniel Barros, a quien acompañaban otros funcionarios.

El mencionado sanatorio, que se halla situado en San Martín de Tours 2952 de Capital Federal, es una institución poliva-

lente abierta a la comunidad, con una superficie de 11.300 metros cuadrados. Cuenta con 135 camas, dos salas de parto y ocho quirófanos dotados con la más alta tecnología y confort.

Se trata del primer establecimiento asistencial de la República Argentina acreditado por el ITAES (Instituto Tecnológico para la Acreditación de Establecimientos de Salud) y ha obtenido mención especial por sus elevados estándares de calidad en atención médica.

Para acceder a los servicios del Sanatorio Mater Dei, el socio del Club o sus familiares directos deberán concurrir con el respectivo carné a la dirección antes mencionada o comunicarse para cualquier consulta al número 4809-5555.

CONVENIO ENTRE EL ACA Y LOCALIZA

El pasado 27 de diciembre de 2004 fue suscrito un acuerdo entre el Automóvil Club Argentino y Localiza, hecho que significa un beneficio más para nuestros asociados, dado que recibirán una bonificación en el alquiler de un auto a través de esta empresa.

Para acceder al beneficio, los socios del ACA que sean poseedores de la Licencia Internacional de Conducir emitida por nuestra Entidad podrán obtener un 10% de descuento sobre el total de las Diarias de cualquiera de las categorías de vehículos, concurriendo a cualquiera de las Agencias Localiza de: Argentina, Bolivia, Chile, Paraguay y Uruguay. Las reservas durante las 24 horas podrán efectuarse en la página de internet: www.localiza.com.ar o llamando al número 0800-999-2999.

Los descuentos y promociones no son acumulativos.

PROGRAMA DE ACTIVIDADES CULTURALES

Con la organización de la Comisión Asesora Permanente de Actividades Culturales del Automóvil Club Argentino, que preside el Gral. (R) Artemio Barreiro, se han programado los siguientes eventos para el primer semestre del año 2005.

21 de Abril: Compañía de Danza La Rayuela. Modern Jazz y contemporáneo. En programa "Ashanthi" música de Oxixa, "Azar" música de Bach, coreografía de David Señorán, "Samara" música de Ravi Shankar y Y. Menuhin.

28 de Abril: Inauguración del VI Encuentro Nacional de Pintores Realistas. Del 29 de Abril al 8 de mayo de 10 a 19, organizado por Cleo Art Club. El Automóvil Club Argentino abre nuevamente sus puertas para presentar a artistas individuales y talleres de todo el país que expondrán sus mejores obras sobre diferentes temáticas. Durante el transcurso del Encuentro se realizarán seminarios y charlas para los visitantes y expositores.

19 de Mayo: Espectáculo a cargo de la Fundación **La Casa del Tango.** Peña de poetas y cantores. Dirección: Nélida Rouchetto.

2 de Junio: Banda Sinfónica del Colegio Militar de la Nación con la dirección del Tte. Cnl. de banda Alfredo Ahumada.

16 de Junio: "De Mozart a Gardel". Jorge de la Vega (flauta) y **quinteto de cuerdas.** Elías Gurevich, Raúl Di Renzo (violines), Gabriel Falconi (viola), Jorge Pérez Tedesco (Violoncello), Daniel Buono (contrabajo). En programa obras de Mozart, Carli, Gluck, Doppler, Gardel y Piazzola.

Salón de actos "Dr. César C. Carman", 1º piso, Sede Central del Automóvil Club Argentino, Avda. del Libertador 1850. Horario: 19 hs.

Para mayor información:

Tel.: 4808-4240 (Relaciones Institucionales y Públicas)
e mail: relinsti@aca.org.ar www.aca.org.ar

Nota: El programa precedente puede ser enriquecido con la incorporación de otros eventos, en cuyo caso se procederá a realizar la difusión correspondiente.

**SI ESTÁ PENSANDO
EN COMPRAR
UN 0 Km.!!!**

Los socios del ACA acceden a descuentos de hasta \$ 4.500.⁽¹⁾ en vehículos de la Gama CHEVROLET y líneas de financiación preferenciales.⁽²⁾

CHEVROLET



SIEMPRE CON VOS

Active este descuento llamando al:

0800-888-2438

Consultas llamando al:

0800-222-0666

ACA
AUTOMÓVIL CLUB ARGENTINO



Hasta 6 cuotas sociales mensuales bonificadas y hasta \$ 120.- en vales de combustible según la cobertura de seguros^(*) contratada por nuestro intermedio.

Descuento no acumulable con otras promociones y aplicable sobre lista vigente a la fecha en la Red de Concesionarios Oficiales Chevrolet de General Motors Argentina S.R.L. Promoción válida para personas físicas y con fecha de factura emitida entre el 16/03/05 hasta el 16/05/05. (1) Descuentos según modelos: Corsa Classic \$700, Nuevo Corsa \$800, Meriva \$1.500, Astra \$1.500, Pick Up S10 \$2.000, Blazer \$2.000, Zafira \$2.000, Vectra \$3.000, Avalanche \$4.500. Stock disponible de la presente promoción 1000 unidades. (2) Financiación otorgada por GMAC Compañía Financiera S.A. Crédito sujeto a su análisis y aprobación. Planes de financiación variable, hasta en 48 meses. (*) Por convenio con Caja de Seguros S.A.



Andrés



Adán

En un raid que unió las tres Américas, los hermanos Stoessel entraron en la historia del automovilismo argentino.

LOS HERMANOS STOESEL DE BUENOS AIRES A NUEVA YORK

Los hermanos Adán y Andrés Stoessel, acompañados por los técnicos mecánicos Ernesto Tontini y Carlos Díaz, partieron de Arroyo Corto, provincia de Buenos Aires, el 15 de abril de 1928, con la intención de unir la capital de esa provincia con Nueva York. La epopeya fue realizada a bordo de un Chevrolet modelo 1928 y el raid les ocupó dos años y 15 días de sus vidas. La aventura tuvo como intención secundaria trazar una posible ruta panamericana que uniera todos los países del continente.

Miles fueron las aventuras y miles las desventuras que vivieron los Stoessel y sus compañeros, desde la convivencia con indígenas peruanos que se negaban a hablar español, pasando por tormentas, páramos y ríos infranqueables, hasta la felicitación del vicepresidente de Estados Unidos cuando arribaron a dicho país.

Casi todo el viaje fue filmado, y también dejaron su historia por escrito en un libro publicado en 1930: *32.000 kilómetros de aventuras*. Existe sólo un ejemplar disponible de dicho texto en la Biblioteca de Pigüé. Recientemente se ha editado un video con imágenes tomadas en el viaje de 1928, con guión basado en el libro escrito por los aventureros hermanos Stoessel.

Intentando el paso del Entre Ríos en territorio boliviano.



La publicación de la Revista Autoclub que conmemoró los 100 años de vida del Automóvil Club Argentino originó la recepción de varios mensajes felicitándonos por dicho número y otros tantos puntualizando una omisión en la historia del automovilismo argentino: la epopeya de los hermanos Stoessel. A ellos vamos a referirnos en estas breves pero significativas líneas.

Esta nota ha sido posible gracias a la inestimable colaboración de los señores Roberto F. Gayraud (socio vitalicio), Roberto Horacio Bros (socio vitalicio), Luis Alberto Sáez (socio) y Jorge Alberto Capotosti (Secretario de Cultura y turismo de la Municipalidad de Saavedra-Pigüé), quienes se han comunicado con la redacción de la revista y nos han facilitado valioso material para componer esta reseña. A todos ellos va nuestro agradecimiento.



Los raidistas en la fábrica de la General Motors en Detroit, acompañados de Mr. Knudsen, presidente de la Chevrolet Motor Company.

T Centros turísticos y recreativos

Propios

Vinculados

Centros recreativos



GRAN BUENOS AIRES

Náutico ACA Delta: A sólo 10 minutos del Tigre, sobre la margen izquierda del Río Luján, a la altura del Canal Benavidez. Tel. (011) 4728-0407/1012

Se puede llegar por vía fluvial o terrestre, circulando por Ruta Panamericana y luego por la Ruta Provincial N° 27 hasta el acceso al Náutico.

Centro Recreativo Luján: Ex Ruta Nacional N° 7, km 62,1, a sólo 6 km de la Ciudad de Luján. Tel. (02323) 42-4046

Centros turísticos



GRAN BUENOS AIRES

Quinta Silvia: Defensa y Tejedor, Don Torcuato. Tel. 4748-4341/0671 4846-1758/1760 Fax 4748-1415 nlf@anice.net.ar

Finca para efectuar eventos sociales o empresariales. Se puede alquilar con gastronomía y alojamiento o sin ellos. • Descuento a socios y familiares directos: 8%.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Bahía de Los Lobos: Ruta Nacional 205 km 111,5. Lobos. Tel. (02227) 49-4159

Claromecó: Calles 43 y 46, Claromecó. Tel. (02982) 48-0130

Laguna de Chascomús: Sobre la margen sur de la laguna, en el Barrio Parque Girado. Se accede desde el km 125 de la Ruta N° 2, Chascomús. Tel. (02241) 423934

Mar de Ajó: J. de Rosas y Melón Gil, Mar de Ajó. Tel. (02257) 42-0230

San Clemente del Tuyú: Avenida II y Calle 1, San Clemente del Tuyú. Tel. (02252) 42-1124 acampar@rpm-net.com.ar

Camping General Levalle: 25 de Mayo 1029, Carhué. • Socios ACA: reciprocidad de servicios con los de la Cooperativa General Levalle.

Campamento Municipal Laguna de Gómez: Balneario Municipal Junín. Tel. (02362) 44-2331

80 parcelas para carpas y 80 para casas rodantes. • Descuento sobre el valor de las parcelas: 20%.

Camping Quimey Lemú: Ruta N° 11, km 391, Pinamar. Tel. (02254) 48-4949 Camping con capacidad para 100 carpas y 15 casas rodantes. Dormis para 4 y 6 personas. • 10 % de descuento en camping y bungalows.

Complejo Turístico Tiro Federal San Pedro: Av. España 965, San Pedro. Tel. (03329) 423408/424116 tirofederal@sanpedro.com.ar www.tfederal.com.ar

Bungalows, camping, pileta de natación para adultos y para niños. • 10% de descuento en camping y bungalows.

Balneario Municipal Tapalqué:

9 de Julio e Irigoyen, Tapalqué. Tel. (02283) 42-0008.

Quincho. Fogones. 35 parrillas. 40 mesas con bancos. Juegos infantiles. Sanitarios. • Descuentos en balneario, camping, recreo y mesas-parrillas; 10%.

PROVINCIA DE CHUBUT

Punta Cuevas: Bvard. Marítimo Almirante Brown s/n, Puerto Madryn. Tel. (02965) 45-2952

PROVINCIA DE CÓRDOBA

Villa Carlos Paz: San Martín y Nahuel Huapi, Villa Carlos Paz. Tel. (03541) 42-2132

Camping Miami: Camino a Yacanto a 7 km de Santa Rosa de Calamuchita. Tel. (0370) 439-1589 3 hectáreas con 25 parcelas. • Descuento a socios del ACA: 20% en campamento y recreo.

PROVINCIA DE ENTRE RÍOS

Camping del Arroyo: Ruta N° 135, 3.000 metros antes de la entrada a Colón. Tel. (011) 15-5185-8000 (011) 15-5185-9000 www.colonenterios.com.ar/delarroyo

Camping, pileta, carpas para 4 y 6 personas y dormis para 4 personas. • 10% de descuento.

Solar del Este: Costa sobre Río Gualeguaychú, Gualeguaychú, a sólo 350 metros del radio urbano. Camping con capacidad para 450 carpas. Informes: Servicios y Turismo S.R.L., Neira 89, Gualeguaychú. Tel. (03446) 43-3303 • 10 % de descuento.

Parque y Balneario Dr. Delio Panizza: Ruta Provincial N° 39 (ex 131) y Río Gualeguay, Rosario del Tala. • 10 % de descuento.

PROVINCIA DE LA PAMPA

Camping Municipal de Eduardo Castex:

Padre Durando 980, Eduardo Castex. Tel. (02334) 45-2226/45-2429 Camping y natatorios. • 10 % de descuento.

PROVINCIA DE MENDOZA

Dique Cipolletti: Vistalba, Depto. de Luján de Cuyo. Tel. (0261) 498-1621

Potrerrillos: Ruta Nacional N° 7, Depto de Luján de Cuyo, Potrerillos. Tel. (02624) 48-2013

PROVINCIA DE NEUQUÉN

San Martín de Los Andes: Av. Koessler 2175, San Martín de los Andes. Tel. (02972) 42-9430

Establecimiento Las Araucarias:

Ruta 22, km 1233, Plottier. Tel. (0299) 442-2763/15-405-7165 Pileta, Parrillas, Juegos, Canchas. Alquiler de caballos y sulkys. • 15 % de descuento.

PROVINCIA DE SALTA

Rosario de La Frontera: Ruta Nacional N° 34, km 996, Rosario de la Frontera. Tel. (03876) 48-1143

PROVINCIA DE SANTA FE

Timbúes: Sobre el Río Carcarañá, a 35 km de Rosario por Autopista Rosario-Santa Fe. Tel. (03476) 48-1073 o (0351) 15-528-3930

Centro de Recreación y Turismo Parque Sarmiento: Carcarañá. Reservas (0341) 494-1023/0229 • 10 % de descuento.

Complejo Deportivo y Recreativo El Torreón: Circunvalación entre Ovidio Lagos y Boulevard Oroño, Rosario. Tel. (0341) 461-4096

Debido a la realización de obras no se podrá acampar ni realizar actividades nocturnas. • 20% de descuento sobre la entrada general y alquiler de canchas.

PROVINCIA DE SANTIAGO DEL ESTERO

Termas de Río Hondo: Av. Buenos Aires s/n, Villa del Lago, Termas de Río Hondo. Tel. (03858) 42-1648

PROVINCIA DE TUCUMÁN

El Cadillal: Sobre Dique El Cadillal. Tel. (0381) 492-3091

Cabañas



PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Cabañas del Pinar: Av. 10 y Calle 123, Necochea. Tel./Fax: (02262) 42-2440 8 cabañas para 5 personas y 1 departamento para 4. • Alojamiento 10% a 25%, desayunos 20%.

Cabaña Los Alpes: Ruta N° 226, km 158 Tandil. Tel. (02293) 15-581302 • 10% de descuento sobre tarifas vigentes.

PROVINCIA DE CHUBUT

Cabañas y Camping Pocho: Ruta Nacional 258, km 156, El Hoyo. Tel. (02944) 471913/491810

4 cabañas para 6 personas, 4 dormis para 2 a 4 personas (sin baño). • 10% de descuento en alojamiento, 10% en campamento y 10% más por alojamiento superior a 5 días.

Puelo Ranch: Ruta N° 16, lote 52, Lago Puelo. Tel. (011) 4544-7425/4545-1291 15-5035-7408 (02994) 499411/12 15-569093 info@pueloranch.com pueloranch@yahoo.com.ar www.pueloranch.com.ar • 10% de descuento.

PROVINCIA DE ENTRE RÍOS

Los Pinos: Eva Perón 2052, Concordia. Tel./Fax: (0345) 422-0134 lospinosconcordia@ciudad.com.ar 8 bungalows equipados para 6 personas c/u, con piscina. • 10% de descuento.

Los Robles: Eva Perón 2825, Concordia. Tel. (0345) 425-2669 / 15-5085-233 Alojamiento, desayuno, cochera, parque infantil, parquización. • 10 % de descuento. No opera con tarjetas de crédito.

PROVINCIA DE RÍO NEGRO

Cabañas Rosas Amarillas: Av. Bustillo 4700, San Carlos de Bariloche. Tel. (02944) 524700 (011) 4458-5358 rosasamarillas@bariloche.com.ar www.rosasamarillas.com.ar • 10% de descuento.

PROVINCIA DE SAN JUAN

Cabañas y Camping El Molino: Santo Domingo s/n, Rodeo, Departamento Iglesia. Tel. (02647) 493092/420018 • 15% de descuento.

CACCIOLA S.A.
VIAJES Y TURISMOFlorida 520 1º piso "113", Capital Federal
T. (011) 4749-0329/2369/0931Excursiones en el día a Isla Martín García:
10 % de descuento.
Pasajes a Carmelo (Uruguay):
8% de descuento.

Clubes

**CAPITAL FEDERAL****Círculo del Personal Civil de la Fuerza Aérea:** Predio polideportivo "Almirante Brown", Mariano Acosta 2850.

Tel. 4918-1097/3046

5 hectáreas parquizadas, con mesas y sillas. Quincho cerrado y quincho semiabierto, ambos con mesas y parrillas.
• Igual que sus socios.**Club Picasa Asociación Civil:**Av. Dorrego 2880. Tel. 4772-3016/18/19
• Descuento 20 % por pago en efectivo.**GRAN BUENOS AIRES****Círculo del Personal Civil de la Fuerza Aérea:** Predio polideportivo "Jorge Newbery", Gral. Paz 520, Merto.

Tel. (0220) 482-0845

4 hectáreas parquizadas, con mesas y parrillas.
• Igual que sus socios.**Club Social y Deportivo Quilmes Oeste:**Av. Vicente López 235, Quilmes.
• Igual que sus socios.**Centro Recreativo Hipólito Bouchard:**

(de la Dirección de Bienestar de la Armada) Av. del Libertador 481, Vicente López

Tel. (011) 4791-2992

• Igual que sus socios.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES**Complejo Golf Club, Aero Club y Centro de Actividades Náuticas de Dolores:**Dolores.
Cancha y escuela de golf, alojamiento en cabañas, escuela de pilotos de avión y planeador, actividad náutica y cursos en el lago, camping, asadores, etc.
• 20% de descuento por el uso de los servicios.**Club Atlético Estudiantes de La Plata:**Tres Sedes. Country: Alvear y Calle N° 29, City Bell; Estadio: Calle 1 entre 55 y 57, La Plata; Sede Central: Calle 53 N° 620, La Plata.
• Igual que sus socios.**Club de Gimnasia y Esgrima La Plata:**Tres Centros. Sede Central: Calle 4 N° 983, La Plata; Estadio: Calle 60 y 118, La Plata; Country: Estancia Chica.
• Igual que sus socios.**Club Náutico Junín:**

Balneario Municipal Laguna de Gómez, Junín: Zona de camping, quincho con parrillas, esta-

cionamiento, pileta con sector de mesas y sombrillas, bar-comedor, guardería de Optimist y Láser, servicio externo de pluma, servicio de amarra de veleros, cursos de Optimist, venta de combustibles.

• Socios ACA y familiares tendrán la categoría de invitados, y serán considerados dentro de las mismas condiciones que los asociados al Club Náutico Junín.

Club Universitario de La Plata: Calle 46 N° 372, La Plata, Calle 14 N° 3199, Manuel B. Gonnnet.

Tel. (0221) 484-2883 /7545 y Sede Náutica Punta Lara.

• Socios ACA y grupo familiar serán considerados "usuarios" y abonarán las tarifas establecidas para esa categoría.

Ymcahuasi: España 24 Matheu, Partido de Escobar.

Tel. (03488) 460817 y (011) 5031-3978/79

• Tarifas diferenciadas.

Club Atlético Del Valle: Av. 58 N° 3550, Necochea. 2 piscinas, 5 canchas de tenis, 2 de paddle y 1 de bochas.

• Igual que sus socios.

Club Atlético Estudiantes de Olavarría:

Sede Social: Aristóbulo del Valle y Lavalle, Olavarría.

Polideportivo y camping: Las Heras y Chacabuco, Olavarría.

• Igual que sus socios.

Club Cazadores: Vélez Sársfield 285,

Tres Arroyos. Tel. (02983) 43-1505

• Igual que sus socios.

PROVINCIA DE MENDOZA**Asociación del Personal del Banco Unión Comercial e Industrial de la Provincia de Mendoza (APERBUCI):**Avelino Maure 746, Bermejo, Guaymallén.
• Socios ACA: utilizan las instalaciones en las mismas condiciones que los asociados a APERBUCI.**PROVINCIA DE NEUQUÉN****Club El Biguá:** Río Negro 1500, Neuquén.

• Socios del ACA suscriptos al grupo familiar por un mínimo de 6 meses abonarán \$ 85 por mes y tienen el derecho de ingresar al Centro Recreativo sin pago de monto alguno.

PROVINCIA DE RÍO NEGRO**Asociación Española Mutualista y Cultural del Alto Valle del Río Negro:**

España 1341, General Roca.

• Igual que sus socios.

PROVINCIA DE SANTA FE**Club Atlético Argentino:** Sede Social:

Buenos Aires 915, Firmat.

Tel. (03465) 42-4102/5513/3890

Villa Deportiva: Ruta N° 33, km 686, Firmat. Tel. (03465) 42-3234

• Igual que sus socios.

Turismo
aventura**PROVINCIA DE CORRIENTES****Posada Aguapé:** Reserva Natural Iberá, Laguna Iberá, Colonia Carlos Pellegrini.

Tel. (03773) 499412 o en Buenos Aires (011) 4742-3015

aguape@interserver.com.ar

aguape@fibertel.com.ar

www.iberaesteros.com.ar

12 habitaciones dobles con baño privado.
• 10% de descuento.**Hostería Nandé Retá:** Colonia Ecológica Carlos Pellegrini, Mercedes.

Tel./Fax: (03773) 499411

Cel. (03773) 15-629-109

nandereta@nandereta.com.ar

www.nandereta.com

Habitaciones dobles y triples con baño privado. Restaurante. Sala de estar con TV color.

• 10% en: alojamiento, comidas, excursiones en cabalgata y en lanchas para avistaje de flora y fauna; y traslados.

Guarapo Abierto: Resort de Pesca y Turismo Aventura. Goya.

Tel. (03777) 15-621-222. En San Isidro (Bs. As.) (011) 4730-3911/3586

Cabalgatas. Travesías en Canoa. Pesca. Embarcados (dorado, surubi y variada).

• 10 % de descuento.

Turismo
rural**PROVINCIA DE BUENOS AIRES****Estancia La Mimosa:** A 1 km de Ruta N° 6 y a 5 desde la intersección de ésta y Ruta N° 8. Cuartel Etchegoyen, Partido de Exaltación de la Cruz. Tel. (02322) 49-1268

Día de Campo: Jornada completa con fiesta gaucha incluida (almuerzo criollo, folklore, destreza rural, merienda). Sin alojamiento.

Reservas e informes: Tel. (011) 4803-6356
www.estancialamimosa.com.ar

• Socios ACA y acompañantes: 20% de descuento sobre la tarifa de la página de internet.

Estancia Don Silvano: Ruta N° 8, km 87,300, Capilla del Señor, Partido de Exaltación de la Cruz.

Día de Campo (recepción, visita al Museo Gauchesco, ordeño con participación, carreras cuadreras, almuerzo criollo con show, paseo en carruajes, tractor y caballos, carrera de sortijas, merienda, juegos infantiles, pileta de natación, fútbol, volej, bochas, sapa, tabal).

Reservas e informes: (011) 4582-1832

(011) 15-4428-4993, de 8 a 14

donsilvano@arnet.com.ar

• Socios ACA y acompañantes: 40 % de descuento.

Villa Raquel: Ruta N° 2, km 168, Guerrero. Tel. (02242) 43-2602

Visita al Parque y hospedaje en estancia contratados directamente.

• 10 % de descuento.

Estancia Ytuzingó: Ruta Nacional N° 226, km 10, Paraje Santa Paula, Mar del Plata. Tel. (0223) 460 0797

240 hectáreas en plena explotación agropecuaria donde se puede disfrutar de asados, pileta de natación y sala de juegos.

• 10% de descuento sobre alojamiento y pensión completa, previa reserva telefónica.

Estancia La Mariana: Ruta N° 41,

km 95, Mercedes.

Tel. (011) 4650-1961/4656-1757

• Restaurante de campo: 10% de descuento.

Estancia La Margarita: Cuartel II, Tapalqué, a 280 km de Capital Federal.

Tel. (02283) 420530

Informes: Av del Libertador 5862, 2º B Capital Federal, Tel. (011) 4783-6202

www.estancialamargarita.com

Cabalgatas, paseos en carruajes, trekking, pesca, golf de 9 hoyos, avistaje de aves, tareas de granja y rurales, pileta de natación con solarium, caza menor, fútbol, ping pong, bochas.

• 10% de descuento en alojamiento, media pensión y pensión completa.

PROVINCIA DE NEUQUÉN**Casas Rurales Euskal Echea:** Sobre Ruta N° 22, a 200 metros del acceso al Aeropuerto. Tel. (0299) 222-1000

Casas rurales para 4, 5 o 6 personas, de 70 o 100 m².

• Descuento: según la superficie y la cantidad de pasajeros, del 10 al 50%.

PROVINCIA DE SANTA CRUZ**El Galpón del Glaciar:** Ruta N° 11, km 22, El Calafate.

Tel. (02902) 491793/492509

T

ESPACIO S.A.

Mitre 139. San Carlos de Bariloche (Río Negro).
Tel. (0351) 4229204
info@islavictoriayarrayanes.com

Descuentos a socios ACA y grupo familiar directo. 10% en excursiones lacustres a Isla Victoria y Arrayanes, contratando en oficinas propias.

En Buenos Aires, Reservas Tel./Fax
(011) 4312-7206

elgalpon@estanciaalice.com.ar
www.estanciaalice.com.ar

Se realizan las siguientes actividades: demostración de esquila, caminatas cortas por las inmediaciones del casco y visita a la Laguna de los Pájaros, cabalgatas y degustación de un sabroso asado patagónico.

• 10% en alojamiento, media pensión y excursiones a El Galpón y Cerro Frías.

Balnearios



PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Necochea: Av. Costanera entre 91 y 93, frente al Casino: 260 carpas, 140 sombrillas y 150 cocheras cubiertas, 2 canchas de paddle, juegos infantiles, restaurante-confitería, locales comerciales.

Punta Mogotes (Mar del Plata): Balnearios 5,6,7 y 8: 1.240 carpas con 1 me-

sa y 5 sillones de mimbre cada una, 2.100 espacios demarcados para estacionamiento de vehículos, de los cuales 1.528 son descubiertos y 572 cubiertos, 2 ascensores para discapacitados, servicio telefónico para recibir llamadas en la carpa, servicio de vigilancia en los sectores de carpas y estacionamiento, Jet Sky con camilla inflable para rescate de turistas en el mar, 2 canchas de paddle profesional, 2 canchas multiuso (vóley, básquet, tenis y fútbol reducido), 1 cancha de bochas techada, 1 gimnasio con aparatos, clases de gimnasia en

espacio cubierto, con profesora especializada, profesores especializados en recreación infantil y para adultos, juegos infantiles, canchas de vóley en la arena, 3 restaurantes (snack bar) con servicio de camareras en carpas, 2 locales de café al paso, 2 locales de heladerías y afines, 2 locales de panaderías y afines, 2 locales de polirrubros, 1 local de videojuegos, 2 locales de jugueterías, licuados y ensaladas de frutas, 2 locales de telefonía y fax, 1 local de internet y juegos en red, 1 local de peluquería, depilación y manicura.

Convenios vigentes: Mediante acuerdos suscritos oportunamente, los socios del ACA pueden concurrir a diversos complejos turísticos-deportivos en las mismas condiciones que los propios asociados. Si no se trata de clubes, los socios del ACA se hacen acreedores a un descuento indicado en el apartado correspondiente a cada establecimiento.



DNI EN FILIAL ONCE



El Automóvil Club Argentino ofrece a sus socios e hijos menores de 17 años tramitar cómodamente, sin demoras y con rápida entrega su Documento Nacional de Identidad en la:

Unidad Servicial Once

Av. Rivadavia 3341 - Capital Federal

Lunes a viernes de 8 a 13 horas.

PARA MAYOR INFORMACION SOBRE ESTE SERVICIO, CONSULTAR AL **0800-888-9888**

Turismo nacional e internacional

Programación 2005 "Viajes Acompañados"

DPTO. DE TURISMO AUTOMÓVIL CLUB ARGENTINO
Avenida del Libertador 1850 piso 3
Tels. 4808-4040/4046/4064/4055
turismo@aca.org.ar

Consulte por hoteles y cabañas en los principales destinos turísticos.

CONOCER EUROPA DEL ESTE

- Salidas: 5 y 18 de mayo / 1 de junio / 15 de julio / 31 de agosto / 7 y 14 de septiembre
- Itinerario: 17 días visitando Munich, Salzburgo, Viena, Budapest y Praga.
- Extensión opcional: Berlín.

Tarifa por persona en U\$S:

Tour básico	3.290.-
DNT y tasas	200.-
IVA operador tour básico	69.-
Supl. habitación single	590.-
Extensión opcional Berlín	580.-
Supl. single opcional Berlín	150.-
Supl. salidas may., jul., ago. o sept. 200.-	

CONOCER GRECIA Y TURQUÍA

- Salidas: 30 de mayo / 11 de julio / 19 de septiembre
- Itinerario: 17 días visitando Atenas, Mikonos, crucero de 4 días y Estambul.

Tarifa por persona en U\$S:

Serv. terrestres y aéreos	3.500.-
DNT y tasas	258.-
IVA operador	70.-
Supl. habitación single	660.-
Supl. salidas de julio a sept.	200.-
Supl. cabina externa Cat. B	63.-
Tasa de puerto	90.-
Extensión opcional Capadocia	590.-
Supl. single opcional Capadocia ..	70.-
Supl. DNT y tasas op. Capadocia ..	36.-
Gastos administrativos	25.-

CONOCER RUSIA

- Salidas: 17 de junio / 30 de julio / 27 de agosto / 2 de septiembre
- Itinerario: 14 días visitando Moscú, Suzdal y San Petersburgo.
- Extensión opcional: Kiev.

Tarifa por persona en U\$S:

Tour básico	3.950.-
DNT y tasas	211.-
IVA operador	85.-
Supl. habitación single	690.-
Supl. salida 24 de mayo	200.-
Supl. salida 31 de julio	370.-
Ext. opcional a Kiev, 31 de julio ..	690.-
Supl. single opcional Kiev	140.-
VISA de Rusia	35.-
VISA de Ucrania	25.-
Gastos administrativos	30.-

Pasajeros del interior: cabotaje sin cargo según condiciones.
Cursillo de Arte Ruso previo al viaje a cargo del arquitecto Julio Cacciatore.

CONOCER ESCANDINAVIA

- Salida: 4 de agosto
- Itinerario: Copenhagen, Flama, Bergen, Geilo, Lillehammer, Estocolmo y Helsinki.

SI DESEA RECIBIR PROMOCIONES SEMANALES DE TURISMO POR CORREO ELECTRÓNICO, SUSCRÍBASE ENVIANDO SU DIRECCIÓN DE E-MAIL A: turinter@aca.org.ar
BENEFICIOS EXCLUSIVOS PARA SOCIOS ACA.
TODAS LAS TARIFAS ESTÁN SUJETAS A CAMBIO SIN PREVIO AVISO Y SUJETAS A DISPONIBILIDAD. CONSULTE OTRAS OPCIONES TURÍSTICAS.

- Extensión opcional: Rusia.

Tarifa por persona en U\$S:

Tour básico terrestre/aéreo 4.500.-	
DNT y tasas	192.-
IVA operador tour básico	50.-
Supl. habitación single	950.-
Extensión opcional Rusia	1.890.-
Supl. habitación single Rusia	480.-
IVA operador	20.-
VISA de Rusia	35.-
Gastos administrativos	25.-

Pasajeros del interior: cabotaje sin cargo según condiciones.

TODOS A PARÍS

- Salida: 18 de agosto
- Itinerario: 8 días visitando los principales barrios de la ciudad, Chartres y Auvers Sur Oise.
- Extensión opcional: Los Lagos de Italia; Sur de Francia.

Tarifa por persona en U\$S:

Tour básico	2.390.-
DNT y tasas	151.-
IVA operador tour básico	50.-
Supl. habitación single	680.-
Ext. opcional La Provence	1.090.-
Supl. hab. single La Provence	290.-
IVA operador	23.-
Ext. opc. La Provence y Córcega ..	1.960.-
Supl. hab. single La Provence y C. ..	420.-
IVA operador	40.-
Ext. opcional Norte de Italia	1.140.-
Supl. hab. single N. de Italia	298.-
IVA operador	25.-
Gastos administrativos	20.-

NORTE DE ESPAÑA

- Salida: 27 de agosto
- Itinerario: 19 días visitando Madrid, Toledo, Salamanca, León, Oviedo, Santiago de Compostela, La Coruña, Lugo, San Sebastián, Zaragoza y Barcelona.
- Extensión opcional: Mallorca.

Tarifa por persona en U\$S:

Serv. terrestres y aéreos	3.590.-
DNT y tasas	77.-
IVA operador	75.-
Supl. habitación single	700.-
Ext. opcional a Andalucía	800.-
Supl. single opcional Andalucía ..	225.-
Gastos administrativos	25.-

Pasajeros del interior: cabotaje sin cargo según condiciones.

URUGUAY TERMAS DEL DAYMAN

- 5 días / 4 noches
- Alojamiento All Inclusive. Hotel Los Naranjos. Servicio de Spa y Piscinas Termales.

Tarifa por persona en base

habitación doble: u\$s 236 + 2% IVA

(Transporte adicional: bus semi-cama y traslados hacia el hotel: \$ 133)

Consulte por estos nuevos itinerarios:

CONOCER AUSTRALIA Y NUEVA ZELANDA

- Salida: 26 de septiembre
- Itinerario: 20 días visitando Auckland, Rotorua, Queenstown, Sydney, Cairns y Melbourne.

EUROPA DEL ESTE Y POLONIA

- Salida: 8 de septiembre
- Itinerario: 14 días visitando Varsovia, Cracovia, Praga y Budapest.
- Extensión opcional: Croacia.

Turismo nacional

NORTE CLÁSICO

- 10 días / 9 noches
- Recorriendo Tucumán, Tafí del Valle, Cafayate, Salta, Jujuy (Quebrada de Humahuaca) con media pensión.
- Salidas bus: 10 y 17 de abril / 8, 15 y 16 de mayo / 12 y 26 de junio.
- En avión: sale de Buenos Aires un día después y llega un día antes.

Tarifas en hoteles 3*: \$ 795 + 115 (imp.) en bus y \$ 1.435 + 196 (imp.) en avión.

Tarifas en hoteles 4*: \$ 1.060 + 150 (imp.) en bus y \$ 1.680 + 231 (imp.) en avión.

FEDERACIÓN TERMAL. ENTRE RÍOS

- 4 días / 3 noches
- Alojamiento con desayuno en Apart Hotel Federación.
- Bus semi-cama y traslados hacia y desde el hotel.
- Circuito hídrico, piscina, ozono y fangoterapia.

Tarifa por persona en base habitación doble: \$ 353.

VILLA DE MERLO. SAN LUIS

- 7 días / 5 noches
 - Alojamiento con pensión completa + Spa (piscina climatizada, hidromasaje y sauna). Hotel Rincón del Canadal.
 - Bus semi-cama y traslados hacia y desde el hotel.
 - Excursiones: Circuito Chico y Sur.
- Tarifa por persona en base habitación doble: \$ 730.

Avance temporada de nieve (consultar tarifas)

CHAPELCO

- Beneficio exclusivo para socios del ACA: descuentos en medios de elevación, alquiler de equipos, clases y planes especiales.
- e-mail: hoteles@aca.org.ar

USHUAIA FULL NIEVE

- 5 días / 4 noches
- Transporte aéreo
- Alojamiento con desayuno en Hotel Canal Beagle 4* y traslados.
- Excursiones: Parque Nacional (recorrido 10 km aproximadamente en snowcats, chocolate caliente, travesía 4 x 4 por caminos no convencionales de la zona: Lagos Escondido y Fagnano, almuerzo).

USHUAIA. SEMANA DE SKI

- 8 días / 7 noches
- Transporte aéreo
- Alojamiento con desayuno. Hotel Canal Beagle 4*.
- Traslados diarios al Centro de Ski Cerro Castor, medios de elevación y pase diario ilimitado.

AUTOTURISMO

Viajes a realizar con su auto:

- Norteña
- Litoral
- Ruta 40





Plan de cobertura de salud

La nómina actualizada puede ser consultada en Internet: www.aca.org.ar/servicios/plansalud/framesalud.htm

Se han producido las siguientes novedades:

ALTAS

Red de Ópticas Hipervisión

• Socios ACA: 50% de descuento en lentes de contacto y cristales, 10% de descuento en líquidos y 30% de descuento en armazones de receta.

Anchorena 1074. Baradero (Buenos Aires). Tel. (03329) 480920

Urquiza 31. Benito Juárez (Buenos Aires).

Tel. (02281) 15-682208

De Dominicis 810. Campana (Buenos Aires). Tel. (03489) 427242

Pueyrredón 587. Pergamino (Buenos Aires). Tel. (02477) 435878

San Nicolás de Bari 666 Oeste.

Ciudad de La Rioja. Tel. (03822) 426376

Av. Ignacio de la Roza 270. Ciudad de San Juan. Tel. (0264) 4227892

Círculo Médico de Chascomús

Belgrano 236. Chascomús (Buenos Aires). Tel. (02241) 422444

Clínica Privada Chascomús

Av. Lastra 364. Chascomús (Buenos Aires). Tel. (02241) 423365/422246

Clínica Privada Regional

Calle 66 N° 2581. Necochea (Buenos Aires). Tel. (02262) 423635/6

Clínica Argentina

12 de Octubre 1290. Clorinda (Formosa). Tel. (03718) 422145

Clínica María Auxiliadora

Sarmiento 1010. Clorinda (Formosa). Tel. (03718) 422293

Clínica Del Sol

Av. San Martín 172. Comandante Fontana (Formosa). Tel. (03716) 480070

Clínica Médica Santa Rita

Santa Fe y San Juan. El Colorado (Formosa). Tel. (03717) 480147

Clínica Dr. Jorge Vrsalovic

Jujuy 975. Ciudad de Formosa. Tel. (03717) 430971/431800/432008

Clínica Santa Lucía

Moreno 945. Ciudad de Formosa. Tel. (03717) 426303

Instituto Abruzzo

Belgrano 446. Ciudad de Formosa. Tel. (03717) 421711

Sanatorio Formosa

Pringles 131. Ciudad de Formosa. Tel. (03717) 431000/429347

Clínica La Merced

Rivadavia 457. Las Lomitas (Formosa). Tel. (03715) 432473

Clínica Integral San Antonio

Santa María de Oro 184. Pirané (Formosa). Tel. (03717) 461510

Clínica Santa Rosa de Lima

Jorge Newbery 90. Pirané (Formosa). Tel. (03717) 461490

Sanatorio Amilar

Timoteo Gordillo 288. Chitecito (La Rioja). Tel. (03825) 424321

Sanatorio San Carlos

Av. Ezequiel Bustillo, km 1. San Carlos de Bariloche (Río Negro). Tel. (02944) 426366/429000

HOGARES Y AUTOS LIBRES DE TABACO

Fumar en el hogar y en el automóvil es un grave riesgo para su salud y la de su familia.

Estudios demuestran que los fumadores al volante son más distraídos y tienen más riesgo de sufrir accidentes. En países como España y Gran Bretaña se propone una legislación que prohíbe fumar a los conductores. Por otra parte, el auto es una de las fuentes más importantes de tabaquismo pasivo, ya que afecta gravemente la salud de fumadores y no fumadores.

Dos razones más que importantes para **no fumar** ni en casa ni en el auto...

El tabaquismo es la principal causa prevenible de muertes, enfermedades y discapacidades en el mundo. En nuestro país, cada año mueren más de 40.000 personas debido a enfermedades o accidentes causados por el tabaco. De hecho, el 21% de los incendios que ocurren en la Capital Federal son causados por colillas de cigarrillos.

Lamentablemente, no sólo los fumadores sufren las consecuencias del tabaquismo. Todos los que están cerca de alguien que fuma se exponen al humo ambiental de tabaco (HAT), ya sea en el auto, en el hogar o en el trabajo. El HAT se origina de la combinación del humo que se desprende del cigarrillo encendido y del humo que exhalan los fumadores y se dispersa

rápido en el ambiente, permaneciendo allí luego de haber apagado el último cigarrillo. **La exposición al humo de tabaco aumenta el riesgo de cáncer de pulmón y enfermedad cardíaca en los adultos no fumadores. También tiene consecuencias graves en la salud de los niños.** Los hijos de madres fumadoras suelen ser prematuros, más pequeños y tienen más riesgo de padecer enfermedades respiratorias agudas (laringitis, bronquitis, neumonía, asma), síntomas respiratorios (tos, silbidos, etc.), sinusitis, rinitis, otitis crónicas, caries, faringitis y amigdalitis. Atención: también tienen tres veces más riesgo de morir por muerte súbita del lactante, que los hijos de no fumadores y cuatro veces más riesgo de padecer cáncer de pulmón en la vida adulta.

Ni la separación física ni la ventilación sirven para protegernos de las 4.000 sustancias químicas que libera el cigarrillo, cuyos efectos son tóxicos e irritan los pulmones, 50 de las cuales producen cáncer. La única forma de que usted y su familia estén protegidos es hacer de su auto y de su casa ambientes totalmente libres de humo. Defienda su derecho a un ambiente más saludable no permitiendo que nadie fume en esos lugares.

Proteja su salud y la de su familia, declare su hogar y su auto LIBRES DE HUMO DE TABACO.

C Nuevos convenios

Se concretaron los siguientes convenios para beneficio de nuestros asociados.

Distal Libros

Av. Corrientes 913, Florida 249, Florida 436, Florida 528, Florida 738, Florida 914, Guido 1990, Boyacá 41 y Av. Santa Fe 3142, todas en la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, y 25 de Mayo 636, Puerto Madryn (Chubut).

Tel: (011) 5218-3000

- Socios del ACA: en efectivo 10% de descuento, con tarjetas de crédito o débito 5% de descuento.
- Textos escolares: 5% de descuento, sólo en efectivo.

Club Náutico Junín

Balneario Municipal Laguna de Gómez, Junín (Buenos Aires)

Zona de Camping, quincho con parrillas, estacionamiento para vehículos, pileta con sector de mesas y sombrillas, bar-comedor, guardería de lanchas y descenso de embarcaciones, guarderías de tablas de windsurf, guardería de Optimist y Laser, servicio externo de pluma, servicio de amarra para veleros, cursos de Optimist, venta de combustibles.

- Socios ACA y familiares ascendientes y descendientes, los cuales tendrán la categoría de invitados, son considerados en las mismas condiciones que los asociados del Club Náutico Junín.



La firma del Convenio de reciprocidad se llevó a cabo el miércoles 22 de diciembre de 2004 entre el ACA y el Club Náutico Junín.

En la foto:

Sentados, de izquierda a derecha: Héctor Panizza [vocal titular de la comisión del ACA Junín] y firmando, Edmundo Marcilla [Presidente comisión ACA Junín].

Parados se encuentran, de izquierda a derecha: Adolfo De Gracia [vocal titular de la comisión del ACA Junín], Atilio Muraccione [vocal titular de la comisión del ACA Junín], Juan Bazzani [Comodoro del Club Náutico Junín] y el Dr. Héctor Milani [vicepresidente de la comisión del ACA Junín].

Suites del Mar. Punta Mogotes

Castro Barros 2656, Mar del Plata (Buenos Aires)
Tel. (0223) 484-3283

Reservas en Buenos Aires (011) 5031-3981

Suites espaciosas ubicadas frente a los balnearios del ACA en Punta Mogotes.

- Socios del ACA: 10% de descuento en alojamiento y gastronomía.

Hostería El Rodeo

Ruta Prov. N° 4, El Rodeo-Ambato (Catamarca).

Tel. (03833) 490296/428928

- Socios del ACA: 10% de descuento en alojamiento.

Cantina Don Carlos

Isabel La Católica 1022. Ciudad de Córdoba

Tel. (0351) 4730392/4713699

- Socios del ACA: 10% de descuento en *delivery*, restaurante con show en vivo bailable, casa de comidas y servicio de lunch en otros salones.

Taller Full Service GNC

Av. Sagrada Familia 1059. Ciudad de Córdoba

- Socios del ACA: 10% de descuento por pago en efectivo sobre el valor de la mano de obra y servicios de taller que se realicen.

Camping de las Palmeras

Av. Río de los Pájaros 280. Federación (Entre Ríos)

Tel. (03456) 481478 y (0345) 15-6252943

- Socios del ACA: 10% de descuento en estadía en carpas para 3, 4, 5 o 6 personas, 15% de descuento para 1 o 2 personas, 10% de descuento a trailers, 10% de descuento en el alquiler de canoas y kayacs, 12% de descuento en motor home, y 15% de descuento a casas rodantes. El sector de proveeduría no posee descuentos.

Autoradio Ayacucho

Corrientes 101. Ciudad de Mendoza

Tel: (0261) 4299287

- Socios del ACA: 10% de descuento en alarmas para casas y autos, cerrajería, calefacción y aire acondicionado del automotor y accesorios para el automóvil.

Dirección de Deportes, Recreación y Turismo de la Universidad Nacional de Cuyo

Ciudad de Mendoza. Tel. (0261) 4494091

- Los socios del ACA podrán utilizar las instalaciones deportivas del Campus de la U.N. de Cuyo, los programas y subprogramas que desarrolla, tales como el turismo aventura, turismo convencional, acampada y cabañas para 6 personas en Villa La Angostura (Pcia. de Neuquén), refugio de Alta Montaña en Vallecitos, Puerto Deportivo en Embalse Dique El Carrizal, actividades deportivas a nivel federativo y actividades culturales, en igual condición que los socios adherentes.

Resort de Montaña Pueblo del Río

Ruta Nacional N° 7, km 1108, Potrerillos (Mendoza)

Tel. (0261) 4273097/4280511

e-mail: info@pueblodelrio.com.ar

Internet: www.pueblodelrio.com.ar

- Socios del ACA: 10% de descuento en alojamiento, hospedaje, solarium, piscina, desayuno, media pensión y pensión completa, y transfer para traslados dentro de la Provincia.

Espacio S.A.

Mitre 139. San Carlos de Bariloche (Río Negro), Carlos Pellegrini 1069, 8° piso, Ciudad de Buenos Aires. Av. Figueroa Alcorta 176, Ciudad de Córdoba. Tel. (0351) 4229204

e-mail: info@islavictoriayarrayanes.com

- Socios del ACA y grupo familiar directo: 10% de descuento en excursiones lacustres a Isla Victoria y Arrayanes, contratando en oficinas propias.

Convenio con LADE

Reiterando lo publicado en el número anterior de Autoclub, se informa que el Automóvil Club Argentino ha firmado un convenio con Líneas Aéreas del Estado Argentino (LADE).

- Los socios del ACA y sus familiares directos (esposa e hijos) tendrán una bonificación especial del 30%, aplicada a la tarifa plena, cuando abonen al contado en efectivo, con tarjeta de crédito en un solo pago o con tarjeta de débito también en un solo pago, en el momento de la emisión del billete, para lo cual deberán presentar el carné social con la cuota actualizada.

La reserva de plazas queda sujeta a la disponibilidad de lugares que para la fecha e itinerario de vuelo hubiere, gestionándose en la Dirección Comercial de LADE Central, Perú 710, teléfono de reservas 0810-810-5233 y en el Aeroparque Jorge Newbery de la Ciudad de Buenos Aires.

También se podrán efectuar reservas en las oficinas del interior del país ubicadas en:

Paraná, Bariloche, Bahía Blanca, Comodoro Rivadavia, Chapelco, Puerto Madryn, Esquel, Río Gallegos, Río Grande, Lago Argentino (El Calafate), Mar del Plata, Neuquén, Trelew, Ushuaia y Viedma.



Auxilio mecánico

En todo el interior del país se puede requerir el servicio desde CTI digitando *222

Desde Movicom, Personal y Unifón *222

Capital Federal, Gran Buenos Aires, Luján, Pilar, Ingeniero Maschwitz y La Plata
0800-777-AUXI (2894)
4808-6400
4803-3333

BUENOS AIRES

AYACUCHO	02296-452687
ARRECIFES	02478-450997/455200
• AZUL	02281-442446 (de 8 a 12:30) 02281-425284 (de 8 a 12:30) 02281-15-539137 (las 24 horas)
• BAHÍA BLANCA	0291-4550076/77
BALCARCE	0800-777-2894 / 011-4803-3333
BENITO JUÁREZ	02292-453071/453087/452608
• CARHUÉ	02936-432433
CARMEN DE ARECO	02273-442200
CHACABUCO	02352-427641 02362-15-670604/15-511995
• CHASCOMÚS	0800-777-2894 / 011-4803-3333
• CHIVILCOY	02346-423822
• DOLORES	0800-777-2894 / 011-4803-3333
GENERAL BELGRANO	02243-452341/454082
GENERAL PIRÁN	0800-777-2894 / 011-4803-3333
GENERAL VILLEGAS	02241-15-679547
GORCHS	02226-15-531904
• JUNÍN	02362-430309
LAS FLORES	02244-453171/02241-15-541315
• LINCOLN	02355-422163
LOBOS	02227-424270/15-621644
• MAR DE AJÓ	0800-777-2894 / 011-4803-3333
• MAR DEL PLATA	0800-777-2894 / 011-4803-3333
• MERCEDES	02324-420525
• MIRAMAR	0800-777-2894 / 011-4803-3333
• NECOCHEA	0800-777-2894 / 011-4803-3333
9 DE JULIO	02317-430574
• OLAVARRÍA	02284-442446
• PERGAMINO	02477-420733
• PINAMAR	0800-777-2894 / 011-4803-3333
• PUNTA ALTA	02932-421785/423188
RÍO TALA	03329-493140/498179
SALADILLO	02344-453763/455865
SAMBOROMBÓN	0800-777-2894 / 011-4803-3333
• SAN CARLOS DE BOLÍVAR	02314-420268/426746
• SAN CAYETANO	02983-470126
• SAN CLEMENTE DEL TUYÚ	0800-777-2894 / 011-4803-3333
• SAN NICOLÁS	03461-426650/15-666095
• SANTA TERESITA (ATENDIDO DESDE S. C. DEL TUYÚ)	
• TANDIL	02293-422200
TRENQUE LAUQUEN	02392-422460 02392-426133
• TRES ARROYOS	02983-427049
• 25 DE MAYO	02345-462603
• VILLA GESELL	0800-777-2894 / 011-4803-3333

CATAMARCA

• CATAMARCA	03833-424513/430499
SAN MARTÍN	
• TINOGASTA	

CHACO

• PCIA. R. SÁENZ PEÑA	03732-420471
• RESISTENCIA	03722-424066

CHUBUT

• COMODORO RIVADAVIA	0297-4464036/4471845 0297-15-62523247/15-624-23034/37
ESQUEL	02945-452382
GARAYALDE	0297-4477801
LOS ALTARES	
• PUERTO MADRYN	02965-473204/15-674154
PUERTO PIRÁMIDE	02965-495042
• RAWSON (ATENDIDO DESDE TRELAW)	
SARMIENTO	0297-4893185
• TRELAW	02965-435771/435197/15-514043

CÓRDOBA

ASCOCHINGA	03525-492011
CANALS	03463-421048/4221338
• CÓRDOBA	0351-4214636/4215239/4212020
• LA FALDA	03548-423156/422674
• RÍO CUARTO	0358-4645116/4645216
SAN FRANCISCO	03564-421870/429392
• VILLA CARLOS PAZ	03541-423349/429321/434000
VILLA DEL DIQUE	03546-497233/497827
• VILLA MARÍA	0353-4533365

CORRIENTES

• CORRIENTES	03783-424545/427423
CURUZÚ CUATÍA	03774-422771
ITÁ IBATÚ	
• PASO DE LOS LIBRES	03772-424333/424334

ENTRE RÍOS

• C. DEL URUGUAY	03442-440807/440266
• CONCORDIA	0345-4213478/4216544
• GUALEGUAYCHÚ	03446-426088
• LA PAZ	03437-422534/421752
• PARANÁ	0343-4311319/4317627 15-5124080

FORMOSA

CLORINDA	03718-424820
• FORMOSA	03717-451810/452600

JUJUY

HUMAHUACA	03887-421005/421429
• LA QUIACA	03885-422274
• SAN S. DE JUJUY	0388-4223865/4234950

LA PAMPA

CALEU CALEU	02931-431019
COL. 25 DE MAYO	0299-4948064
• GENERAL PICO	02302-432199 02302-15-605357
• SANTA ROSA	02954-422435

LA RIOJA

CHEPES	03821-420101
FAMATINA	03825-493032
GOBERNADOR GORDILLO	03826-422483
• LA RIOJA	03822-425381
VILLA UNIÓN	03825-470200

MENDOZA

• MENDOZA	0261-4314100/4313510
• SAN MARTÍN	02623-431861
• SAN RAFAEL	02627-424288/424286
USPALLATA	
VILLA LA PAZ	02626-421026/421531

MISIONES

BDO. DE IRIGOYEN	03741-420028
• ELDORADO	03751-422284
• OBERÁ	03755-421205/422232
• POSADAS	03752-423456/424858/425858
PUERTO IGUAZÚ	03757-420165/421125

NEUQUÉN

• CHOS MALAL	02948-421174
• NEUQUÉN	0299-4422325
• PIEDRA DEL ÁGUILA	02942-493185/15-669739
• SAN M. DE LOS ANDES	02972-429194/427332 02944-15-608149

TRAFUL	02944-490800
• VILLA LA ANGOSTURA	02944-494148/15-559397
• ZAPALA	02942-421226

RÍO NEGRO

• CHOEL CHOEL	02946-442162/442006
• CINCO SALTOS	0299-4980707
• CIPOLLETTI	0299-4422325
• EL BOLSÓN	02944-15-601212
• GENERAL ROCA	02941-15-643346
LOS MENUCOS	02940-492044
SAN ANTONIO OESTE	02934-430426 02920-15-602200
• S. C. DE BARILOCHE	02944-423001
• SIERRA GRANDE	02934-481222
• VIEDMA	02920-422441

SALTA

• CAFAYATE	03868-421285
ROSARIO DE LA FRONTERA	03876-481229
• SALTA	0387-4310229/4310551/4310834
• TARTAGAL	03875-421939/425094

SAN JUAN

LAS FLORES	02647-497047
• JÁCHAL	02647-420023
• SAN JUAN	0264-4214205/4214245
VALLE FÉRTIL	02646-420124

SAN LUIS

• SAN LUIS	02652-423188/420081
• VILLA MERCEDES	02657-423012/435050

SANTA CRUZ

• CALETA OLIVIA (ATENDIDO DESDE C.RIVADAVIA)	
EL CALAFATE	02902-491004/027
• RÍO GALLEGOS	02966-427010/420477

SANTA FE

• CERES	03491-420151
FIRMAT	03465-423116
• RAFAELA	03492-423714/434734
• RECONQUISTA	03482-421315
• ROSARIO	0341-4401278/9/4487385
• RUFINO	03382-429360/15-577965
• SANTA FE	0342-4555242/4553768
TORTUGAS	03471-494114/494993
• VENADO TUERTO	03462-432525/423467

SANTIAGO DEL ESTERO

• SANTIAGO DEL ESTERO	0385-4218899/4212270
VILLA OJO DE AGUA	03856-421023

TIERRA DEL FUEGO

• RÍO GRANDE	02964-421850/15-614449
• USHUAIA	02901-433445/421121

TUCUMÁN

• SAN MIGUEL DE TUCUMÁN	0381- 4311522/4311049
VILLA ALBERDI	03865-471314

• INDICA ZONA GRATUITA

ANTE CUALQUIER INCONVENIENTE EN LAS COMUNICACIONES, LOS ASOCIADOS PODRÁN SOLICITAR EL SERVICIO DESDE TODO EL PAÍS AL NÚMERO 0800-777-AUXI (2894)

TRÁNSITO Y SEGURIDAD VIAL

BICICLETAS EN LA VÍA PÚBLICA

El Poder Legislativo de la Nación sancionó la Ley 25.965, modificatoria de la N° 24.449 relacionada con la circulación de bicicletas en la vía pública, cuyos puntos más destacados se mencionan a continuación.

Se habilitan ciclovías, es decir, carriles diferenciados para el desplazamiento de bicicletas o vehículos similares no motorizados, físicamente separados de los otros carriles de circulación mediante construcciones permanentes.

Establece que las autoridades de tránsito deberán realizar periódicamente amplias campañas sobre las reglas de circulación en la vía pública y los derechos y obligaciones de los conductores de rodados de todo tipo y de los peatones.

Con respecto a la estructura vial complementaria, en el estudio previo a la construcción de ciclovías en las obras viales existentes o a construirse, deberá analizarse la demanda del tránsito en la zona de influencia, a fin de determinar la necesidad, razonabilidad de su ejecución, la capacidad y la densidad de la vía.

Por otra parte, las autoridades competentes deberán promover la planificación y construcción de una red de ciclovías o sendas especiales para la circulación de bicicletas y similares, cuyos conductores estarán obligados a utilizarlas.

Los requisitos para circular con bicicletas son:

- a) Poseer un sistema de rodamiento, dirección y freno permanente y eficaz.
- b) Contar con espejos retrovisores en ambos lados.
- c) Tener timbre, bocina o similar.
- d) Que el conductor lleve puesto un casco protector, no use ropa suelta (preferentemente de colores claros), y utilice calzado que se afirme con seguridad a los pedales.
- e) Que el conductor sea su único ocupante, con la excepción del transporte de una carga o de un niño, ubicados en un portaequipaje o asiento especial cuyos pesos no pongan en riesgo la maniobrabilidad y estabilidad del vehículo.
- f) Poseer guardabarros sobre ambas ruedas.
- g) Contar con luces y señalización reflectiva.

ADVERTENCIAS A MODO DE SEÑALES

Se ha establecido una nueva modalidad, a modo de señal horizontal, para advertir a las empresas de servicios públicos que eventualmente deban perforar el pavimento para repara-

ciones del mismo. Dicha advertencia está constituida por una señal en el pavimento sobre fondo rectangular blanco, con una "D" en colorado en la zona media, que significa "detector". Debajo de estas marcas hay sensores (técnicamente espiras inductivas), que sirven para medir el volumen de tránsito de la arteria, las demoras y, en consecuencia, la justificación de la instalación de señalización semafórica. La advertencia apunta a evitar el deterioro de los sensores.

PROMOCIÓN ASÍ SON LOS AMIGOS

En la edición N° 184 de Autoclub del mes de enero de 2005, informamos a los señores socios vitalicios sobre esta campaña promocional, que consiste en la presentación de dos o más personas para asociarse a la Entidad, quienes durante un semestre podrán utilizar todos los servicios del ACA abonando tan sólo las dos primeras cuotas y gastos administrativos, mediante débito automático. En tanto, los socios vitalicios presentantes participarán en sorteos por importantes premios.

Dicha campaña ha sido prorrogada hasta el 30 de junio de 2005. Puede requerirse mayor información llamando al número 0800-888-9888.



Guía de servicios

Servicios del Automóvil Club Argentino a sus socios

CONMUTADOR DE SEDE CENTRAL
4808-4000
CENTRO DE ATENCIÓN TELEFÓNICA
0800-888-9888

AUXILIO MECÁNICO



Equipos provistos con la última tecnología se hallan distribuidos estratégicamente en 142 bases en todo nuestro territorio. En la página 48 encontrará los números telefónicos para llamar al Auxilio Mecánico en todo el país.

SEGUROS



Contratados con Caja de Seguros S.A., para las siguientes coberturas: Automotores (con préstamo de automotor sin cargo), Vida, Embarcaciones de placer, Accidentes personales y Para el hogar.

ASISTENCIA AL VIAJERO

El Club le brinda sin cargo adicional la cobertura más completa e integral: el servicio de asistencia al viajero, en Argentina, Uruguay, Brasil, Chile, Bolivia y Paraguay.

Números telefónicos para comunicarse:

- En Argentina: 0800-888-VIAJE (84253) (011) 4315-5678
- Desde países limítrofes 54-11-4315-5678

TURISMO



La oferta que el Automóvil Club Argentino efectúa a sus socios en materia turística cubre una amplia gama de posibilidades tales como:

- Excursiones nacionales e internacionales
- Autoturismo
- Bungalows, hosterías, hoteles, moteles y unidades turísticas

- Balnearios, campamentos y recreos
- Reserva de hoteles
- Emisión de documentación internacional (licencia de conducir internacional e interamericana y libreta de paso por aduana)
- Crédito turístico

Para mayor información llamar al teléfono (011) 4808-4040 o al fax (011) 4808-4566 e-mail: hoteles@aca.org.ar turismo@aca.org.ar

ESTACIONES DE SERVICIO



Ubicadas en Capital Federal y en las 23 provincias argentinas, desde La Quiaca hasta Ushuaia y desde Mendoza hasta Puerto Iguazú, tanto en grandes ciudades, como en rutas o parajes desolados en los que hay días en que sólo los visita el viento.

EMISIÓN Y RENOVACIÓN DE LICENCIAS DE CONDUCIR DE CAPITAL FEDERAL

0800-888-9888

Por convenio firmado con autoridades del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires, nuestros socios y los poseedores de credenciales familiares pueden gestionar su primera licencia de conducir en nuestra Escuela de Conducción "Juan Manuel Fangio", sita en Av. Sarmiento e Intendente Casares. Allí es posible inscribirse para efectuar el "Curso de Conducción completo" o solicitar anotación en el curso de Educación Vial, que es requisito previo e indispensable para iniciar el trámite respectivo en el primer piso de la Sede Central de Av. del Libertador 1850 Cap. Fed., de lunes a viernes de 7,30 a 13,30. En la escuela del ACA funciona una Delegación de la Dirección de Tránsito donde se pueden rendir los exámenes teórico y práctico, de 8 a 11, ante personal de dicha Dirección, la que, de aprobar, en el mismo momento le entregará la "licencia". También es posible gestionar la renovación de

las licencias de conductor para la categoría particular (B1 o B2) en nuestra Sede Central, en los mismos días, en el horario de 7,30 a 12. Tanto el trámite de renovación como la gestión de duplicado de las licencias por extravío se realiza en el momento (hasta las 11 de la mañana). Para la renovación como para la emisión se deberá exhibir DNI, LE o LC en vigencia.

RENOVACIÓN DE LICENCIAS DE CONDUCIR EN MAR DEL PLATA

Por convenio con la Municipalidad de General Pueyrredón se efectúa en la Unidad Servicial Colón (Av. Colón y Santa Fe, Mar del Plata) la renovación de las licencias de conducir otorgadas por dicho municipio, de lunes a viernes de 8,15 a 14,15.

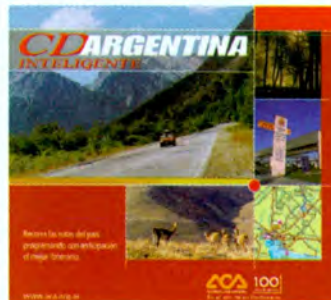
TRAMITACIÓN DE DOCUMENTO NACIONAL DE IDENTIDAD

Por acuerdo suscrito con el Registro Nacional de las Personas (RENAPER), los socios del ACA y sus hijos menores de 17 años pueden realizar en la Unidad Servicial Once (Av. Rivadavia 3341, Capital Federal, los días hábiles de 8 a 13), los siguientes trámites:

- Obtención del DNI
- Actualización del DNI a los 8 años
- Actualización del DNI a los 16 años
- Canje de Libreta Cívica o de Enrolamiento por DNI
- Cambio de domicilio
- Renovación del DNI por deterioro, robo o pérdida

Para mayor información llamar al 0800-888-9888.

CARTOGRAFÍA



Este servicio, muy apreciado por el socio, cuenta con un amplio fondo editorial que abarca: mapas generales, cartas turísticas, hojas de ruta, la

Guía Turística de la República Argentina y el CD Inteligente. Estas publicaciones fueron realizadas con tecnología digital, sobre información levantada en el terreno por sus propios equipos de relevamiento de caminos. Estos, a través de un Posicionador Satelital GPS y otros elementos acordes, recolectan los datos que luego, en gabinete, se utilizan para lograr un producto cartográfico confiable para el viajero.

Teléfono: 4808-4460.

e-mail: cartogra@aca.org.ar

REVISTAS TURÍSTICAS ACA

Se distribuyen gratuitamente a los socios en las unidades serviciales y a través de la página www.aca.org.ar. Estas revistas contienen información turística general, de servicios, fotográfica, cartográfica y de los paseos a realizar en los principales centros turísticos de la República Argentina.

PLANIFICACIÓN DEL TRÁNSITO

Con la incorporación de tecnología de punta, el ACA realiza permanentemente estudios de planificación de tránsito urbano, asesoramientos sobre el tema, proyectos de señalización vial (horizontal, vertical y luminosa), estudios de transporte y cualquier otra tarea vinculada a la problemática vial. Estos trabajos resultan de la formulación de convenios con municipios de todo el país, así como con diferentes reparticiones viales. Para consultas dirigirse al (011) 4808-4224 Fax (011) 4808-4577.

e-mail: plantran@aca.org.ar

EDUCACIÓN VIAL

El ACA produce, a través de esta dependencia, material gráfico y visual dirigido a los distintos niveles educativos. También dicta cursos orientados a policía de tránsito, docentes, empresas que cuenten con plantales de choferes profesionales e interesados en la formación de formadores. Esta capacitación se realiza con la intervención de personal especializado en la problemática vial.

Para consultar por estos servicios se puede llamar al (011) 4808-4230, fax (011) 4808-4576.

e-mail: eduvial@aca.org.ar

ESCUELAS DE CONDUCCIÓN

En la Av. Intendente Casares 3997, en el Parque Tres de Febrero de la Ciudad de Buenos Aires, funciona la Escuela de Conducción "Juan Manuel Fangio".

En la misma se desarrollan cursos integrales de manejo, 4 clases prácticas en simulador de manejo computarizado y 8 clases prácticas en la pista de aprendizaje propia. Además, esto se complementa con lecciones de Educación Vial y Mantenimiento Automotor. Informes en (011) 4807-2738/ 4608 o a los e-mail: conducci@aca.org.ar adm_1686@aca.org.ar

En el interior funcionan dos Escuelas de Conducción Adheridas que ofrecen descuentos a los socios del Club. En la Ciudad de Mar del Plata se halla "An-car", en J. J. Paso 3115, abierta de lunes a sábados de 9 a 20; y en Neuquén "Lastreto", en Av. San Martín 489.

INSTITUTO SUPERIOR DE ENSEÑANZA

Otorga títulos oficiales y allí pueden cursarse las carreras de Hotelería, Gastronomía y Turismo. Además, por convenios suscritos con la Universidad del Museo Social Argentino, en ella los egresados pueden seguir las Licenciaturas en "Administración" e "Industria de la Hospitalidad"; y con la Universidad de Morón, las Licenciaturas en "Gestión de Servicios de Transportes Turísticos" y "Tiempo Libre y Recreación". El Instituto se halla ubicado en Medrano 162 de la ciudad de Buenos Aires y las consultas pueden efectuarse por teléfono a los números (011) 4983-4228/4250, de lunes a jueves de 8 a 12 y de 18 a 21.

e-mail: iseaca@aca.org.ar

ESCUELAS NAÚTICAS

Funcionan dos escuelas náutico-deportivas donde se dictan cursos de navegación deportiva. Escuela en la Sede Central del ACA en la Ciudad de Buenos Aires: cursos de Timonel de Yate de Vela y Motor con clases prácticas en el puerto de Olivos y clases teóricas en la Sede Central. Cursos de Patrón de Yate. Viajes de instrucción a puertos uruguayos y puertos marítimos argentinos con prácticas de navegación astronómica. Teléfono (011) 4702-0302 de 10 a 19.

e-mail: ernestodelgadillo@hotmail.com En la Ciudad de Rosario: cursos de Timonel de Yate Vela y Motor y de Patrón de Yate. Teléfonos: (0341) 421-5814, 421-0264 y 440-1278/9. Más información en www.aca.org.ar

TALLERES SELECCIONADOS

0800-888-9888

El ACA ha seleccionado talleres para que los asociados encuentren en ellos, además de una atención adecuada, la idoneidad necesaria que cada caso requiere. Los mismos funcionan en Capital Federal e Interior y ofrecen a los socios tarifas diferenciales.

ACAnet

Red de informática del Automóvil Club Argentino, sustentada en una base de datos de consulta con información relativa a la Institución y de interés general. Está desarrollada en tecnología Internet y es un servicio de comunicación con los asociados y la comunidad en general. Se requiere una computadora personal con Windows 95, un módem de 28,8/56 kbs (velocidad recomendada), una lí-

nea telefónica y un Programa Navegador Internet Explorer o Netscape.

Los socios pueden visitar ACAnet ingresando a: www.aca.org.ar y para consultas llamar al (011) 4808-4640 (días hábiles de 10 a 17,30).

ESTACIONAMIENTO SIN CARGO EN CAPITAL FEDERAL

Los socios domiciliados a más de 100 km de la Ciudad de Bs. As. y que cuenten como mínimo con un año de antigüedad de vinculación con el Club podrán estacionar sin cargo donde disponga el Club, por un máximo de 10 días, con previa reserva telefónica efectuada con 72 horas de anticipación al número (011) 4863-3408. Para mayor información dirigirse a la filial más próxima.

ESTACIONAMIENTO SIN CARGO EN ROSARIO

Los asociados con domicilio fuera de la zona del Gran Rosario, es decir, Rosario, Villa Gobernador Gálvez, Funes, Roldán, Granadero Baigorria, Puerto General San Martín y San Lorenzo, que tengan como mínimo un año de antigüedad en la institución, podrán estacionar hasta 10 días por año (continuos o discontinuos), sin cargo, en el Centro Servicial Ingeniero Pinasco, situado en Barón de Mauá 1053, Rosario (Santa Fe). Para ello deberán efectuar la reserva correspondiente con 72 horas de anticipación a la fecha de comienzo del uso del beneficio, llamando a (0341) 448-4410/ 424-7799.

SERVICIO DE COBRANZA DE CUOTAS SOCIALES Y DE SEGUROS A TRAVÉS DE REDES BANCARIAS E INTERNET

También podrá abonar sus cuotas sociales y del seguro a través de los cajeros automáticos de las redes Link y Banelco. Para el pago de sus cuotas por la red Link la clave es el número de socio tal como figura en su carné al que debe anteponerse el número 322.

Para el pago por la red Banelco la clave es solo el número de socio.

La clave para el pago de su seguro figura impresa en la propuesta de renovación que se le remite regularmente a su domicilio.

Si desea abonar por Internet podrá hacerlo a través de Pagos Link o Pago mis cuentas.

SERVICIO DE COBRANZA DE CUOTAS SOCIALES Y DE SEGUROS A TRAVÉS DE LAS OFICINAS DE PAGO FÁCIL

El pago de las cuotas de su seguro automotor podrá efectuarlo en cualquiera de los locales habilitados presentando la propuesta de renovación que recibe en su domicilio.

El pago de sus cuotas sociales podrá efectuarlo sólo en los locales propios de Pago Fácil y en los de Correo Argentino presentando su carné de socio.

COBRANZA DOMICILIARIA

Para quienes no hayan optado por abonar sus cuotas sociales por débito automático, en nuestras dependencias u otros medios alternativos, el Club dispone de un cuerpo de cobradores domiciliarios.

CREDENCIAL FAMILIAR

La Credencial Familiar es un documento exclusivo para cónyuges de afiliados Plenarios y Activos, a través del cual los mismos podrán obtener idénticos servicios y beneficios que el asociado, abonando una cuota de menor valor que la asignada al titular.

REVISTA AUTOCLUB

Publicación trimestral exclusiva para los socios del ACA, con notas de interés general y sobre los servicios y actividades de la institución. Se remite sin cargo a sus domicilios.



Guía de servicios

Servicios del Automóvil Club Argentino a sus socios

CONMUTADOR DE SEDE CENTRAL
4808-4000
CENTRO DE ATENCIÓN TELEFÓNICA
0800-888-9888

VENTA DE COMBUSTIBLES

0800-888-9888



Cargar combustible en nuestras dependencias asegura doble garantía, la calidad genuina de origen de YPF y la responsabilidad del control del ACA, y además se beneficia con el 5% de descuento exclusivo para socios, en todas las unidades serviciales ACA identificadas con el símbolo de dicho descuento.

LUBRICANTES



Los socios del ACA suman un nuevo beneficio para ahorrar en el mantenimiento de su auto. Con sólo presentar el carné en las dependencias incluidas en el plan, obtienen un 10% de descuento en los mejores lubricantes.

VENTA DE PRODUCTOS

0800-888-9888

El Club comercializa exclusivamente para sus asociados filtros de aire y aceite ACA Rally y baterías ACA Serie 5, productos que pueden ser adquiridos en las dependencias habilitadas para su venta.

VALES DE COMBUSTIBLES



La compra de chequeras de "Vales de combustibles" permite efectuar la carga de los mismos en cualquier dependencia del ACA sin los

riesgos de transitar con dinero en efectivo. Se pueden adquirir en Sede Central o en cualquier filial habilitada a ese efecto.

ASESORAMIENTO JURÍDICO

Nuestro cuerpo de abogados brinda asesoramiento legal gratuito a los asociados por consultas relacionadas con transferencias, patentamientos, siniestros, infracciones, causas penales, etc., referidas a automotores.

GESTORÍAS DEL AUTOMOTOR

En la Unidad Servicial Once (Av. Rivadavia esquina Agüero, Capital Federal) los socios de la entidad cuentan en forma exclusiva con una Gestoría del Automotor. La misma, que atiende de lunes a viernes de 10 a 17, efectúa todos los trámites relacionados con el automotor, incluso con gestiones en el interior del país. Además, cuenta con un servicio sumamente importante de informes preventivos para la compra-venta de automotores usados, que le permitirá, antes de concretar la operación, saber si el vehículo tiene deudas de patentes o multas de tránsito y su situación dominal (prendas, embargos e inhibiciones personales). Teléfonos:

4861-7111/4863-2256/15-4937-7185/7199.

e-mail: acagestoria@ciudad.com.ar

También se realiza un servicio similar en el Centro Integral de Seguros Quilmes (Hipólito Yrigoyen 279, Quilmes, Buenos Aires), martes y viernes de 10,30 a 14,00.

Teléfonos: 4253-0999/2485

15-5153-4007.

Asimismo, en el interior funcionan otras tres Gestorías del Automotor por otros tantos convenios. En Mar del Plata se halla el Estudio Héctor A. Fonzo (Moreno 3215 3º "A/B") de lunes a viernes de 10,30 a 15,30, con teléfonos (0223) 494-5826 o 472-6724, en Neuquén en Av. San Martín 489 y en Comodoro Rivadavia en San Martín 49.

CENTRO DE ATENCIÓN TELEFÓNICA

Para atender preguntas, sugerencias o comentarios sobre los servicios. De 9 a 18 en días hábiles con atención

personalizada. El teléfono es el siguiente: (011) 4808-6200 con líneas rotativas.

PLAN DE COBERTURA DE SALUD

Para socios, cónyuges e hijos solteros menores de 21 años, quienes sin pagar cuota adicional, abonando aranceles diferenciados conforme al convenio firmado con cada establecimiento, pueden recibir atención médica u odontológica en Capital Federal, Gran Buenos Aires y diversas ciudades del Interior.

Internet: www.aca.org.ar/servicios/beneficios/plansalud/framesalud.htm

BIBLIOTECA



Instalada en Sede Central, cuenta con más de 20.000 volúmenes sobre automovilismo e interés general. Puede visitarse de lunes a viernes de 10 a 17. Además existe una biblioteca circulante para los Socios.

En la página web: www.aca.org.ar, se hallan, para consulta, los títulos de los Manuales Técnicos de Automotores, pertenecientes a esta biblioteca.

FAX-ACA

Funciona en 126 dependencias de todo el país para que los socios exclusivamente puedan emitir o recibir mensajes en cualquier parte de nuestro territorio. La recepción diaria de hasta 2 hojas es sin cargo y en caso de emisión abonará convenientes tarifas.

SERVICIO POSTAL

Para que los socios puedan remitir diferentes piezas postales desde nuestras instalaciones en todo el país, con un descuento del 10% sobre las tarifas vigentes (por convenio con OCA).

AUTOPROTECCIÓN

Consiste en un tratamiento a base de acrílico-teflón que protege la pintura del auto de los rayos ultravioletas, lluvia, salitre y detergentes, asimismo se efectúa limpieza de tapizados y grabado de cristales. Se realiza en la Unidad Servicial Palermo, Godoy Cruz y Demaría, de lunes a viernes de 9,30 a 18,00 y sábados de 9,30 a 13,00, teléfonos (011) 4773-7958/7892/4771-5198 Int. 128 y en la Unidad Servicial Flores, Av. Rivadavia 7530, de lunes a sábados de 8,00 a 18,00, teléfonos (011) 4612-0022/7854, ambas en Capital Federal.

ASISTENCIA JURÍDICA Y CONTABLE

El ACA tiene implementado un sistema que permite a sus socios de todo el país y a los poseedores de Credencial Familiar contratar los servicios de estudios externos, seleccionados en virtud de los antecedentes que acreditaran, en condiciones preferenciales. A tal fin habrán de dirigirse directamente al estudio que elijan. Debe resaltarse que las obligaciones y responsabilidades emergentes de las relaciones que pudieran establecerse entre el estudio y el socio serán asumidas única y exclusivamente por las partes de dicha relación, siendo el ACA totalmente ajeno a la misma. En cuanto a los honorarios que se pretendan, las condiciones ofrecidas por los estudios, al tiempo de su aceptación, están a disposición de los señores asociados para su verificación. En todos los casos de consultas de carácter jurídico, la primera debe ser gratuita. Para mayor información llamar al teléfono (011) 4808-4470, fax 4808-4520.

VERIFICACIÓN GRATUITA

En la Unidad Servicial Palermo (Godoy Cruz y Demaría), la concesionaria FOCBAR S.R.L. realiza, en forma gratuita y con equipos de análisis computarizados y atención personalizada, un control técnico vehicular donde se verifican la alineación de dirección, la aptitud de sus componentes (cremallera, rótulas, extremos), el estado de los amortiguadores y resortes de suspensión y la eficiencia del frenado en las cuatro ruedas.

Los equipos de análisis utilizan tecnología digital y efectúan la evaluación en pocos minutos y sin tocar una sola de las piezas del vehículo. Luego de visualizar en pantalla los valores obtenidos, se le agrega al asociado una ficha técnica impresa con los resultados de la verificación.

ALQUILER DE AUTO SIN CHOFER

[Por Convenio con RENT A CAR INTERNACIONAL]

La empresa bonifica a todos los socios del Club

con un 10% sobre sus tarifas en el alquiler de autos sin chofer. El beneficio se encuentra disponible en todas sus filiales de la Argentina y en las del exterior (Uruguay, Chile, Brasil, EE.UU., España, Italia y resto de Europa).

Para mayores informes, comunicarse con la Central de Reservas: Maipú 965 (1006) Capital Federal. Teléfono: (011) 4311-1000 con líneas rotativas. Fax: (011) 4311-7491, por e-mail a: aireservas@arnet.com.ar o aieurocar@arnet.com.ar Internet: www.airentacar.com.ar

AUXILIO NAÚTICO

El servicio se brinda a los asociados en las 1ª, 2ª y 3ª secciones del Delta Argentino para embarcaciones de hasta 17 metros de eslora y es gratuito hasta un máximo de dos horas en temporada alta (del 1/11 al 30/4) y de 1 hora en temporada baja (del 1/5 al 31/10). Luego de transcurridos dichos lapsos, se facturará a razón de \$65 por hora adicional. Se puede requerir todos los días durante las 24 horas por VHF en los canales 16 o 22 (USA), a través de Unifón o Personal *888, por Movicom al 15-4477-0349, telefónicamente al 4745-0901/0318 o en forma personal en Sauce 1161, San Fernando (Bs.As.). En tanto, en Rosario atiende de lunes a viernes de 9 a 20, sábados, domingos y feriados de 9 a 22, brindándose a embarcaciones de hasta 30 pies. Efectúa rescate náutico y/o mecánica ligera. Amplia zona de remolque sin cargo. El servicio puede solicitarse por VHF canal 74 o bien al (0341) 154-689000.

DESCUENTO EN VERIFICACIÓN TÉCNICA VEHICULAR EN PROVINCIA DE BUENOS AIRES



Verificación Técnica de Vehículos

Por convenio con la Cámara Argentina de Empresas Verificadoras de Automotores (C.A.V.E.A.), los socios del ACA podrán efectuar anualmente una verificación previa gratuita y gozarán de un descuento del 15 % sobre las tarifas vigentes, al llevar a cabo la revisión definitiva. Asimismo, los automovilistas que se asocien al ACA en las diversas plantas de la provincia de Buenos Aires adheridas podrán realizar sin cargo alguno y al instante la verificación técnica de su vehículo.

Las plantas adheridas son:

Munro: Capitán Bermúdez 4651. San Martín: Av. Balbín 5094. Zárate: Colectora Ruta 12, km 84,200. Ituzaingo: Av. Pte. Perón 9372. Malvinas Argentinas: Av. Illia 7032. Lanús: Río de Janeiro 3375. Lomas de Zamora: Hilarrio Ascasubi 1901, Llavallol. Bahía Blanca: Camino del Sesquicentenario y Calle Jujuy. Tres Arroyos: Av. José Ingenieros y Calle Claromecó. Tandil: Ruta Nac. 226, Parque Industrial Tandil. Olavarría: Av. Circunvalación y Av. Pueyrredón. Mar del Plata: Ruta N° 88, km 9,5, Batán. Necochea: Av. Lobería y Calle 549, Quequén. Junín: Parcela 10, Parque Industrial Junín. Se podrá requerir mayor información en el 0800-888-9888.

TALLERES AVELLANEDA

ON CAR, Concesionario oficial. Centro de servicio integral del automóvil: mecánica general, inyección electrónica, equipos de GNC, chapa y pintura, lubricación y lavado. Ofrece gratuitamente el servicio de control técnico vehicular. Pagos con tarjeta y en cuotas. Olavarría 147, Avellaneda. Tel. 4203-4758/4204-6775. Lunes a viernes de 8 a 19 y sábados de 8 a 13. e-mail: informes@oncar.com.ar

LUBRICENTRO MODELO 2002

En la Unidad Servicial Palermo funciona el Lubricentro Modelo 2002, que cuenta con maquinaria de última generación y personal altamente capacitado para asegurar una atención personalizada, calidad y eficiencia en el

servicio. Asimismo, se destaca que el servicio de cambio de aceite y filtros en general, cuya mano de obra es gratuita desde abril de 2002, se brinda de lunes a viernes de 8 a 19, sábados de 8 a 17, y domingos y feriados de 10 a 18. Para mayor información se podrá consultar a los teléfonos:

4771-2888/4772-7222/4777-7911

o al e-mail: acapalermotaller@com.ar

AUTODIAGNÓSTICO PREVENTIVO Y LUCES MEDIAS OBLIGATORIAS

Podrá requerirse en el Taller Mecánico de la Unidad Servicial Colón, Mar del Plata (Bs.As.), certificado bajo normas ISO 9002. Cuenta además con toda la tecnología y maquinaria de última generación y personal altamente capacitado. Tel. (0223) 491-2096/99 internos 145 o 152. e-mail: dep_6386@aca.org.ar

DESCUENTO EN ESTACIONAMIENTOS DE LA CADENA APART CAR

Los socios del ACA podrán estacionar sus autos en los estacionamientos de la Cadena Apart Car y obtener un 15 % de descuento, con la sola presentación del carné social con la cuota al día. Los establecimientos que integran la cadena se hallan ubicados en Recoleta: Libertad 1058 tel. 4813-6457. Barrio Norte: Azcuénaga 1048 tel. 4822-5638. Puerto Madero: Av. Alicia Moreau de Justo 1700 tel. 4315-2719. Microcentro: Av. Corrientes 680 tel. 4328-7471 y Rivadavia 739 tel. 4342-8080, todos en Capital Federal.

TRANSPORTE DE VEHÍCULOS (BATEAS)

Los socios del ACA podrán contratar a precio sumamente conveniente el servicio de transporte de vehículos, durante la temporada estival, a la Costa Atlántica (Mar del Plata y Villa Gesell), con la Empresa Servicios Móviles S.A. El servicio contempla el traslado de vehículos particulares en rodamiento y de aquellos con problemas mecánicos y/o siniestrados, siempre que puedan rodar. Los interesados en el servicio, para mayor información o reservas, podrán comunicarse con Servicios Móviles S.A., llamando al teléfono 4808-4020 o por fax al 4808-4588, los días hábiles de 8 a 21 y los sábados de 9 a 13.

DESCUENTO EN MEDICAMENTOS



Por convenio con la Cámara Argentina de Farmacias, los socios del ACA se benefician con un 35% de descuento en los medicamentos que integran el vademécum de cada una de las farmacias adheridas de Capital Federal, Gran Buenos Aires y La Plata.

Deberán presentarse con el carné social vigente, con sus cuotas al día, documento de identidad y la receta médica donde deberán constar nombre y apellido completo, número de socio, medicamento recetado, fecha de la prescripción, firma y sello del médico recetante. La nómina de las farmacias adheridas puede consultarse en las dependencias de la Institución o llamando al 0800-888-9888.

VERIFICACIÓN GRATUITA DE NEUMÁTICOS

Todos los socios de la Institución podrán efectuar, por su seguridad, la verificación sin cargo de los neumáticos de su vehículo en la Sección Gomería instalada en el 1º piso de la Unidad Servicial Palermo, situada en Godoy Cruz 3111, Capital Federal. Se podrán requerir informes al número 4774-2899 Int. 129/131.

ACTOS CULTURALES

Organizados por la Comisión Asesora de Actividades Culturales de la Institución, a lo largo del año se brindan diversos eventos, tales como exposiciones, disertaciones, espectáculos musicales, etc. Informes en el teléfono: 4808-4239.

ESTACIONAMIENTO EN DEPENDENCIA CONGRESO

Los socios pueden utilizar, abonando la correspondiente tarifa, el estacionamiento ubicado en Av. Belgrano 1749. Para mayor información agradeceremos llamar a 4372-5283 y 4384-9910.



Hostelerías, hoteles y moteles

Hostelerías, hoteles y moteles

Bungalows y unidades turísticas

PROVINCIA	Nº DEPENDENCIA	UBICACIÓN	TELÉFONO	FAX	HABITACIONES	RESTAURANTE BAR	LAVADERO	AIRE ACONDICIONADO	CALEFACCIÓN	TV COLOR	VIDEOCABLE	JUEGOS INFANTILES	PISCINA	CANCHA DE TENIS	ESTACIÓN DE SERVICIO
BUENOS AIRES	1 Motel Villa Bordeu	Intersección Rutas 3, 33, 35	[0291] 488-9329	[0291] 488-9329	20	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	2 Hotel & Spa Villa Gesell ⁽¹⁾	Av. 1 y Paseo 112 hotelaca@gesell.com.ar	[02255] 46-2960/ 2272 www.gesell.com.ar/hotelaca	[02255] 46-2272	27	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
CÓRDOBA	3 Hotel Dr. César Carman	Av. Sabattini [Ruta 9] y Bajada del Pucará	[0351] 458-9100/ 3470/ 4242/ 8300/ 3825	[0351] 458-3825	60	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
CORRIENTES	4 Hotel Santo Tomé	Patricio Bertrán y Belgrano	[03756] 42-0161/ 506	[03756] 42-0506	16	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
CHUBUT	5 Motel Los Altares	Ruta Nac. 25, km 321	[02965] 49-5004	[02965] 49-5004	10	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	6 Hostería Puerto Pirámide	Julio A. Roca s/n. aca@piramides.net	[02965] 49-5004	[02965] 49-5004	16	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
FORMOSA	7 Motel Ingeniero Juárez	Ruta Nac. 81, km 484	[03711] 42-0060	[03711] 42-0060	4	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
LA PAMPA	8 Motel Caleu Caleu	Ruta Nac. 22, km 859 dep_3255@aca.org.ar	[02931] 43-1019	[02931] 43-1019	8	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	9 Motel Colonia 25 de Mayo	Ruta Nac. 151, km 150 us_colonia_25demayo@aca.org.ar	[0299] 494-8064	[0299] 494-8064	20	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	10 Motel Santa Rosa	Ruta Nac. 5, km 605,5 santa_rosa_ruta@aca.org.ar	[02954] 42-4067/ 43-6952 www.motelsantarosaaca.com	[02954] 43-6952	34	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
LA RIOJA	11 Motel Chepes	J. V. González y Las Heras	[03821] 42-0102	[03825] 42-2201/2	16	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	12 Hotel Chilcico	T. Gordillo y Alberto Ocampo	[03825] 42-2201/2	[03825] 42-2201/2	28	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	13 Hostería Anillaco	Cnel. B. Reyes y Los Terevintos	[03827] 49-4064	[03827] 49-4064	28	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
MISIONES	14 Hotel Eldorado	Esperanza y Ruta Prov. 17, km 9	[03751] 42-1370/ 42-1870	[03751] 42-1870	21	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	15 Motel Bdo. de Irigoyen	Ruta Nac. 14, km 1435	[03741] 42-0028	[03741] 42-0028	6	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
NEUQUÉN	16 Motel Piedra del Águila	Ruta Nac. 237, km 1399	[02942] 49-3272/75	[02942] 49-3272	6	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
RÍO NEGRO	17 Motel Cipolletti	Ruta Nac. 22 y Av. L. Toschi motelacacipolletti@arnet.com.ar	[0299] 478-1827	[0299] 478-1827	42	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	18 Motel Los Menucos	Ruta Nac. 23 y Prov. 8 dep_6098@aca.org.ar	[02940] 49-2044	[2940] 49-2044	6	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	19 Motel Choele Choel	Ruta Nac. 22, km 998 dep_3468@aca.org.ar	[02946] 44-2394	[02946] 44-2394	10	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
SALTA	20 Hostería Cafayate	Ruta Nac. 40, km 1050	[03868] 42-1296	[03868] 42-1296	18	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	21 Hostería Cachi	Ruta Nac. 40, km 1237	[03868] 49-1105/904/905/906	[03868] 49-1105	33	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	22 Hostería R. de la Frontera*	Ruta Nac. 34, km 996	[03876] 48-1143	[03876] 48-1143	21	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
SANTA CRUZ	23 Hostería El Calafate	Valentín Feilber 51 robertolugo@cotecal.com.ar	[02902] 49-1004	[02902] 49-1027	16	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
TIERRA DEL FUEGO	24 Hostería Bahía San Sebastián	Ruta Nac. 3 y Comp. I	[02964] 42-5542	[02964] 42-5542	7	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	25 Hotel Canal Beagle ⁽²⁾	Av. Maipú 547 [Ushuaia] info@hotelcanalbeagle.com.ar	[02901] 42-1117/119	[02901] 42-1120	58	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
TUCUMÁN	26 Hostería Tafi del Valle	Gdor. Campero y San Martín	[03867] 42-1027	[03867] 42-1027	25	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	27 Motel Tucumán	Salta y México	[0381] 427-6037	[0381] 427-6037	16	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
PROVINCIA	Nº DEPENDENCIA	UBICACIÓN	TEL.	DISPONIBILIDAD	CAPACIDAD	SERVICIOS									
BUENOS AIRES	28 Náutico Delta	Río Luján y Canal Benavidez, a 10 minutos del Tigre	[011] 4728-0407/ 0410/ 0412	18 un.	2, 4 y 6 personas c/u	Frigobar, TV color, calefacción, servicio de mucama y ropa blanca, canchas diversas, piscinas, restaurante, bar, puesto de abastecimiento.									
CÓRDOBA	29 Centro Turístico Villa Carlos Paz	San Martín y Nahuel Huapi	[03541] 42-2132	13 un.	7 cbñas. p/6 6 cbñas. p/5	Restaurante, bar, calefacción, piscinas, canchas de fútbol, tenis, paddle y fútbol 5, juegos infantiles.									
NEUQUÉN	30 Centro Turístico S. M. de los Andes	Av. Koessler 2195 servicioaca@smandes.com.ar	[02972] 42-9430 www.7lagos.com.ar/aca	3 un.	6 pers. c/u	Confitería, calefacción, TV color, videocable, juegos infantiles, estación de servicio.									
SANTA FE	31 Centro Turístico Timbúes	A 35 km de Rosario, a orillas del Río Carcarañá	[03476] 481-1073 [0351] 15-528-3930	8 un.	5 pers. c/u	Servicio de mucama, baño privado, calefacción, heladera, restaurante, pileta, juegos infantiles, deportes.									
LA RIOJA	32 Parque Yacampis	Av. Ramírez de Velazco s/n, Cdad. de La Rioja	[03822] 42-5216	6 un.	24 hab. c/baño privado	Restaurante, bar, lavadero, servicio de mucama, aire acondicionado, calefacción, juegos infantiles, ropa de cama, piscina.									
RÍO NEGRO	33 Las Grutas	S. C. de Bariloche 98, Balneario Las Grutas, a 16 km de San Antonio Oeste acalagrutas@canaldig.com.ar	[02934] 49-7300 www.acalagrutas.com.ar	16 un.	6 pers. c/baño privado	Cocina equipada, heladera, calefón, cochera, parrilla, servicio de mucama, juegos infantiles, mobiliario, vajilla p/6 personas, TV color, ropa de cama.									

(1) Además posee piscina cubierta climatizada, baños de Kneipp, ducha descontractante, sauna, pista de salud, gimnasio con aparatos, masajes, programas de turismo salud.

(2) Además posee sala de masajes, sauna y ducha escocesa, actividades recreativas para adultos y niños en la piscina, salón especial para eventos, sistema de DVD, internet, Hot-Spot, y Business Center.

POLARIZADOS
MADE IN USA Garantía 5 años \$199
ALARMA FULL \$189
1 control - Garantía 5 años
CIERRE CENTRALIZADO \$149
2 puertas
ASAMBLEA 311 CABALLITO
The Champion Polarize
4925-2515 15-5095-0720

PRESTOGAS
GNC/GALILEO
Venta, Colocación y Service
MECÁNICA EN GENERAL
10% de descuento en mano de obra a Socios A.C.A.
SUAREZ 1261 CAPITAL
4301 - 6799 4302 - 6514

BELGRANO NEUMÁTICOS
MICHELIN GOOD YEAR
Continental PIRELLI
PRECIOS DE FÁBRICA
ALINEACIÓN - BALANCEO COMPUTARIZADO - MECÁNICA
DESCUENTO A SOCIOS A.C.A.
Jorge Newbery 3422 Bs. As.
Tel./ Fax 4555 - 5213

ELECTROMECAENICA CABALLITO
FRENOS completos \$159
c/m. de obra y materiales
cinta, campana, pastillas, disco rectificado, cubetas
TREN DELANTERO \$169
Alineación
EMBRAGUES \$369
con mano de obra y materiales
Wobron Valeo - Garantía 6 Meses
Socios A.C.A. 10% DESCUENTO
a 1 cuadra de Av. LA PLATA
Av. DIRECTORIO 156 4925 - 4933

Neumáticos Lacroze

Alineación
Balanceo
Tren Delantero
Cambio de Pastillas
Suspensión
Cubiertas Nuevas y de Ocasión
Todas las Marcas
LLantas
Avda. Federico Lacroze 2957
C1426CQC Buenos Aires
Tel. 4555 - 4549 / 4551 - 5985

MECÁNICA Puente Pacífico
MECÁNICA EN GENERAL
INYECCIÓN ELECTRÓNICA
SUSPENSIÓN
TREN DELANTERO
FRENOS
TARJETAS DE CREDITO Descuentos A.C.A. en Mano de Obra
Lunes a Viernes de 8 a 19 hs
4777-6166
Sábados de 8 / 13 hs
Juan B. Justo 731 Capital

BRIDGESTONE *nippon extreme technology*
NEUMÁTICOS DE EXCELENCIA

PRECIOS y DISPONIBILIDAD
(011) 4784-3636
Av. del Libertador 5755 esq. Pampa
nippon@altern.org

CROMADOS
Reparación y Cromado de ACCESORIOS p/automóviles
Reparación de Accesorios de COCHES IMPORTADOS y de COLECCIÓN
CROMADO s/ALUMINIO ESPECIALIDAD MOTOS
PEDUTO Y MARTÍNEZ S.R.L.
Almirante F. J. SEGUÍ 2541 Tel. 4581-1387
a 1/2 cuadra de WARNES al 1700 (1416) Capital

NEUMÁTICOS Puente Pacífico
ALINEACIÓN y BALANCEO
TREN DELANTERO
SUSPENSIÓN
FRENOS
MECÁNICA EN GENERAL
CONTROLA GRATIS BANDO COMPUTARIZADO TEL. 4555-5985
D.T.O. A SOCIOS en MANO DE OBRA
@ntinental Gate MICHELIN
TARJ DE CREDITO GOOD YEAR PIRELLI
4777-6166
L.a S. de 7 a 22 hs. DOMINGOS de 9 a 20 hs.
Avda. JUAN B. JUSTO 731 CAPITAL

DINAMOTOR BELGRANO
DINAMOTOR
Concesionario Oficial
Lider mundial en
GNC
4701-5559
www.dinamotor.com.ar
Av. Cabildo 4009 Cap.

CHAPA PINTURA
NACIONALES E IMPORTADOS - EXCELENTE TERMINACIÓN
MECÁNICA EN GRAL. - AIRE ACONDICIONADO
CALEFACCION - ELECTROMECAENICA
GNC GALILEO
NICARAGUA 4448 CAPITAL 4831-0325
GALILEOBARRIONORTE@HOTMAIL.COM

BASTA DE SARRO !!
Solución económica y definitiva !!
IONIS es un SISTEMA MAGNETICO ACONDICIONADOR Y ESTABILIZADOR DEL AGUA para COMERCIOS INDUSTRIAS COUNTRIES Y ZONAS DEL INTERIOR
Calderas
Intercambiadores de Calor
Cañerías
Sanitarios
Electrodomésticos
Vajilla
Sistemas de calefacción
Nataatorios
Nuestro éxito en 8 países !!
AHORRE hasta un 20% en COMBUSTIBLE
IONIS FUEL se aplica en Naftas SUPER COMUNES ECOLOGICAS GAS OIL GNC
Instálelo Ud. mismo en 5" !
Aplicación en MOTOS AUTOMOVILES CAMIONES TRACTORES LANCHAS
IONIS FUEL
Páguelo con el ahorro de dos tanques !!
PARANÁ 123 2° piso 39 /40 Cap. info@ionis.com.ar / www.ionis.com.ar **4375 - 3396 4372- 2392**

ARENA **AUTOMATISMOS PARA PORTONES** ALTA TECNOLOGIA
ISO 2001 CALIDAD CONFORT GARANTÍA SEGURIDAD
Para Uso Intensivo, Residencial, Countries, etc. AL/ Consorcios, Garages, Obras

METALÚRGICA AQUILES TREGNAGHI S.A. 4761-7754 / 4760-9186 www.herrajesarena.com

PROTEJALOS



con el UNICO

GUARDAPLAST

LEGITIMO

Informes (Lun. a Vier 7 a 14hs)
4750-5692/5483 - www.guardaplast.com.ar

OPTICAS y FAROS AUXILIARES todos los modelos



Valeo Iluminación

Nº 1 en Faros Originales

encendido silvio s.a.
esilvio@fibertel.com.ar
www.valeo-argentina.com.ar

0800-444-0025

EQUIPAMIENTOS

4x4

COBERTORES JAULAS - DEFENSAS

FUNDAS en el acto

LONAS y CAPOTAS para PICK-UP

COLOCACIONES Todos los modelos

Envios al Interior

CUBRETROMPAS

Accesorios - Cubre Coches - Guardaplast - Tapizados en Cuero

Fábrica Warnes 1070 Capital
tel/fax 4855-5234

Warnes 1070 E O U T P www.warnes-equip.com.ar

CADENAS PANTANERAS



Para barro y nieve o hielo con puas

Autos-Camiones-Tractores

CADENAS PATENTE USO RURAL, INDUSTRIAL Y NAVAL

FACYM

Corvalan 2119 Capital
Tel. 4682-8311 Tel/fax 4684-0711
facym@ciudad.com.ar

REPUESTOS AUTOS JAPONESES

TODAS LAS MARCAS

Agente Oficial Mitsubishi

NIPPON MORON

MORON - AV. H. YRIGOYEN 590 - TEL: 4696-3550
info@repuestosnippon.com.ar

MAR DEL PLATA - AV. COLON 4835 - (0223) 472-1102
www.repuestosnippon.com.ar

VOLSFORD REPUESTOS S.R.L.




Warnes 1145 - (C1414AAL) - Capital Federal
Tel. 4856-8990 - Tel/Fax 4855-7585

Repuestos y Accesorios - Envios al Interior

CAJAS AUTOMATICAS

PROMOCION EN SERVICIOS DE CAJAS



Reparación de CONVERTIDORES todas las marcas

envios al interior - tarjetas

TALLER AUTORIZADO

IMPORTADORES - EXPORTADORES

DE MARCO HNOS. SRL.

24 de NOVIEMBRE 561 Cap. Fed.
Tel. 4931-7488 Tel/Fax 4931-4410

mazda ASIA KIA

SUZUKI

REPUESTOS ORIGINALES

Importador Directo

CJ.IMPORT

Humboldt 199 Cap. 4855-8293 / 4854-3431
cimport@ciudad.com.ar - Envios a todo el país.

Mercedes Benz

Importador Directo

El más amplio surtido en REPUESTOS y ACCESORIOS originales e importados (80 al 2005)

Lineas E-C-SLK-CLK-ML-S

TALLER ESPECIALIZADO

Automotores VICENTE LOPEZ S.A.

Av. Triunvirato 5855 Cap. - Tel. 4543-8377/9389
Fax 4541-9644 - envios al interior

2 Años de GARANTIA

AG

ANICETO GOMEZ RESORTES DE SUSPENSION

CONSULTE SOBRE AGENTE MAS CERCAÑO

Tel.: 4734-1710 / Fax: 4734-1724
www.anicetogomez.com.ar

SUZUKI HYUNDAI

CHEVROLET ISUZU

SERVICIO AUTORIZADO

REPUESTOS LEGITIMOS

envios a todo el país

MB MECANICA BRAGADO S.A.

Juan B. Alberdi 5028 Cap. - Tel./Fax 4683-4445

ERCEG GNC-INYECCION

GNC

ECOSPORT • KANGOO • CLIO 2

MEGANE • 4 x 4 • CHRYSLER

Nacionales e Importados

CILBRAS =GNC/GALILEO

Garantía Post- Venta / Diagnóstico Computarizado

FINANCIACION EN PESOS HASTA EN 24 MESES

Av. R. Balbin 4643, Cap. Fed. - Tel. 4545-3545
e-mail: erceg@ciudad.com.ar

Pioneer

CAR AUDIO

STEREOS - PARLANTES

Instalación - Service

Tarjetas de Crédito • Envios al Interior • Dtos. socios ACA

AMERICARS

San Pedrito 661 Cap. 4637-0099
Av. San Juan 2100 (esq. Rincón)
Capital Fed. 4305-4200 / 4334
www.americars.com.ar

REPARACION de

PARABRISAS



Fix-Glass ARGENTINA

TRABAJO CON GARANTIA ESCRITA

NO ACEPTE MALAS IMITACIONES

SACABOLLOS Sin pintar reparamos: BOLLOS y GRANIZO

GRABADO DE PATENTES

15 AÑOS DE EXPERIENCIA # 4857-5767

www.fixglass.parque4x4.com.ar / fixglass@ciudad.com.ar

DISTRIBUIDOR OFICIAL PARA TODA LATINOAMERICA

VENTA Y COLOCACION DE CRISTALES

Resorte a Gas

CLEVER'S

Para todo tipo de automotor y uso industrial



Tel/Fax 4912-3224
CLEVER'S SRL
Beazley 3753
(1437) Capital
www.clevers.com.ar
correo@clevers.com.ar

Vicent Lop SERVICIO INDEPENDIENTE



Ford

DAEWOO MOTOR SERVICIO AUTORIZADO

Mecánica - Electricidad - Inyección - Chapa y pintura

At. Cias. de Seguros - Tarjetas - Atención socios ACA

Niceto Vega 5951 Cap. 4508-5510 - Palermo - Belgrano

TOYOTA



REPUESTOS ACCESORIOS

Venta al Público con precios mayoristas

MULTIPARTES SRL

GURRUCHAGA 975 Cap. - 4777-0431 / 4511-5210
toyotamulti@ciudad.com.ar - envios al Interior

Mercedes Benz REPUESTOS



LINEA COMPLETA AUTOS, JEEP Y CAMIONES

Envíos a todo el país en el día Dtos socios ACA **SERVICIO MECANICO AUTOMOTORES & REPUESTOS**

Av. San Juan 2176 CP 1232 Tel: 4943-1212 Fax: 4943-4393
ventas@automotoresyrep.com.ar

REPUESTOS RENAULT



LINEA COMPLETA CHAPA Y ACCESORIOS ORIGINALES

Warnes 1101 Cap. - Tel/Fax 4855-8223 / 4854-1631
Nueva Sucursal: R. Balbin 3694 - Cap. Tel 4544-4433
cabil_car@ciudad.com.ar • www.cabil-car.com.ar

Envíos al interior

DAIHATSU



REPUESTOS PARA AUTOS JAPONESES Y COREANOS

Cojinetes - Juntas - Aros - Pistones
Opticas - Faros - Cables - Suspensión

Nippon Parts Envíos a todo el país

Fco. Beiró 5638 Cap. **4641-8168 / 4642-6555**
www.nparts.com.ar - info@nparts.com.ar

WARNES INSTRUMENTAL

INSTRUMENTAL DEL AUTOMOTOR

Preparación de Tableros



RADIADORES DE CALEFACCION VENTA y SERVICE

REPARACION DE COMPRESORES y MANGUERAS

Av. Juan B. Justo 3143 - Capital Federal
Tel.: 4856-1846 - warnesgas@hotmail.com

Concesionario Oficial, Motores Marinos, Grupos Electrónicos, Equipos de Riego y Repuestos



RECTIFICACIONES ACOSTA

LOS PATOS 3270 Capital Federal
Tel. 4911-7787 - Fax 4911-4640
deutzacosta@sinectis.com.ar
en MAR DEL PLATA: (0223) 4800413

CADENAS PANTANERA para Barro Hielo y Nieve



PORTAESQUIES PORTASNOWBOARD Para 1-2 o 3 pares de esquiés con traba antirrobo



PORTAESQUIES MAGNETICOS Made in Italy

PORTAEQUIPAJES - BARRALES p/ 4x4 - VALIJAS de TECHO
PORTATABLAS - TRINEO P/ NIEVE - CULIPATIN - CADENA LIQUIDA

BALCARCE 528 V. Martelli
Tel/Fax **4709-0980**
Complementos Deportivos S.A.I.C.
cdsa@arnet.com.ar - www.compdeportivos.com

TRAILERS - ENGANCHES

Para: Pallas Cargadoras
Autoelevadores - Tractores
Furgones - Obradores
Lanchas - Caballos
Autos - Motos - Jets
Aviones - Acoplados
Cuatriciclos - Ejes - Elásticos.



Consulte por ALQUILER **nautiruedas**

LINIERS 679 (1602) Florida - 4795-1408
www.nautiruedas.com - trailers@nautiruedas.com
Atendemos Revendedores - Envíos al Interior

PEUGEOT

Service Oficial - Garantía Peugeot

REPUESTOS Y ACCESORIOS ORIGINALES

Asesoramiento Técnico

POTENCIACION y REPARACION de CALCULADORES de INYECCION

Especialidad Motores Turbo, todas las marcas.



Ventas por mayor y Menor

AUTO-ASIST

Av de los Constituyentes 5750 Cap.
4571-3557
Taller Chapa y pintura:
Lincoln 2357 San Martin 4755-8871
autoasist@netizen.com.ar

¡NUEVAS! CAPOTAS MARINERAS CON ESTRUCTURA

PERFILERIA DE ALUMINIO ANODIZADO

SISTEMA CORREDIZO TIPO FUELLE

CUBRETROMPAS

CUPULAS DE LONA para 4 X 4, pick-up, rodeo, Cubreautos base alfepada

MARTINS CAR COMFORT Somos Fabricantes

Av. Mitre 1180 - Florida Tel. 4760-6776 / 6701
www.accmartins.com.ar - envíos al interior

ABOLLADURAS Y GRANIZO

Repare su AUTO afectado por GOLPES o GRANIZO en el DIA SIN DAÑAR su PINTURA ORIGINAL

DANIEL PAPALEO
García de Cossio 6560 Capital
4642-3249 - (15) 4409-2063

CRISTALES DE FARO Y OPTICAS

LINEA JAPONESA - COREANA
ITALIANA - ALEMANA - FRANCESA

ALARMAS - SIRENAS
CENTRALIZADORES DE PUERTA

ACCESORIOS Y REPUESTOS PARA BMW 79 / 81

Ventas por Mayor

la Comercial de Central Importadora s.a.
HUMBOLDT 14 (Alt. Warnes 1200) - Capital Federal
4855-0535 - info@centralimportadora.com.ar
www.centralimportadora.com.ar

ISUZU

SERVICIO ESPECIALIZADO desde 1992

Plaza Belgrano

REPUESTOS GENIUNOS

Envíos a todo el país

Monroe 2970 Cap - 4545-4077/5101
plazabelgrano@plazabelgrano.com

4x4 RUEDA LIBRE TODAS LAS MARCHAS



Importador Directo **AVM**

4854-0360
correo@walger.com.ar

BRIDGESTONE Firestone

NEUMATICOS Y SERVICIOS

NEUMATICOS MEDRANO 1000 (esq. Córdoba) 4861-5009

Abierto domingos y feriados www.medranomil.com.ar



Socios ACA 20% descuento

SHOP - OIL

SERVICIO DE LUBRICACION
LUBRICANTES NACIONALES E IMPORTADOS
ADITIVOS - FILTROS - ACCESORIOS

Av. M. Fierro 4515 - Parque Leoir - Tel/Fax 4621-9474

SCALEXTRIC®

1:32 Scale Racing System

IMPORTADOR DIRECTO

ENVIOS A TODO EL PAIS

CONDE 750 BS AS
TEL/FAX 4551-2977 TEL 4555-6193 www.autoslot.com

YA INAUGURAMOS
NUEVA SUCURSAL
CENTRO MAIPU 484
LOCAL 26/28
TEL 4328-1968

PLANES CON TARJETA
HASTA 6 PAGOS
SIN INTERES

LAND-ROVER

ROVER

MG

www.roverargentina.com

Repuestos y Asesoramiento Técnico

Edison 2553/63 CP (1640) - Martínez - Bs. As. T/F: 4717-1875 Mail: info@accessorover.com.ar

PARABRISAS

Av. J. B. Alberdi 7220/30
4686-2804

Av. Alvarez Jonte 4240
4566-9458

www.autoglass.com.ar

¡PROTEJASE

BLINDE LOS CRISTALES DE SU AUTO!
Tarjetas 6 cuotas sin interés

SOLAR SYSTEM®
Socios ACA 20% de descuento
4921-1861
4922-2285

¡JUSTED Y SU FAMILIA A SALVO!

PARABRISAS/LUNETAS
VENTA Y COLOCACION

AV. JUAN DE GARAY 3576 - BUENOS AIRES
WWW.SOLARSYSTEMGARAY.COM.AR E-MAIL: INFO@SOLARSYSTEMGARAY.COM.AR

Alejandro E. Rey

DIRECCIONES HIDRAULICAS

SERVO ASISTIDAS Y MECANIZADAS NACIONALES E IMPORTADAS

Descuentos a socios del ACA
Avda. Jorge Newbery 4350/54
Capital Federal - Tel. 4854-3624

Repuestos y accesorios nuevos nacionales y americanos para autos antiguos (desde 1909 a 1973)

Parabrisas y lunetas para autos americanos y europeos. Importador directo
Ladines 4035 Capital Federal
Tel/Fax: 011 4502-8335/ 011 4502-9037
e-mail: oldford@arnet.com.ar

INYECCION BELGRANO

Socios ACA Descuento 10% y lavado de motor sin cargo.

Inyección Electrónica, nafta, diesel y turbo, ABS, Aire Acondicionado, Tableros, Alarmas, Electricidad. Encendido, Frenos, Trabayuertas, Alzacratales, Autoradio, Calefacción, GNC, Conversión e instalación (chapa y pintura), banco computarizado. Rectificación de Motores, tapas de cilindros. Todas las tarjetas, radiadores, Escapes, Atendemos todas las marcas

Nota: los presupuestos se dan en taller

Horario:
Lunes a Viernes de 8 a 19 Hs.
Sábados de 8 a 14 Hs.

Av. Forest 1246 - CP 1427 - Capital Federal - Tel. 4554-8291 / e-mail: inyeccion_belgrano1@hotmail.com

Repuestos Importados G.S. S.R.L.
Importador Directo

Socios ACA descuento especiales

Av. Andrés Bólvín 299 (1642) San Isidro - Prov. Bs As
Tel: (54-11) 4723-7436 / 4723-2741 Fax: (54-11) 4723-5941
e-mail: repimpgs@tutopia.com

LA CASA DEL NEUMATICO

MICHELIN **DUNLOP** **GOODYEAR** **Continental**

Firestone **BFGoodrich** **YOKOHAMA** **SUMITOMO**

HANKOOK **KUMHO** **fate** **PIRELLI**

TODAS LAS MARCAS NACIONALES E IMPORTADAS CON LOS MEJORES PRECIOS DE PLAZA
TARJETAS - CHEQUES - IMPORTANTES DESCUENTOS EN EFECTIVO
LLANTAS ORIGINALES O DEPORTIVAS NUEVAS Y RECAMBIOS EN EL ACTO
ALINEACION Y BALANCEO COMPUTARIZADO TREN DELANTERO FRENS Y SUSPENSION. PRESUPUESTOS SIN CARGO

AV. JUAN B. JUSTO 3005 CAP. FED. - TEL.: 4856-1439/0950 4854-4570
E-MAIL: lacasadelneumatico@yahoo.com.ar

CAJAS AUTOMATICAS

CONTROL COMPUTARIZADO

DIRECCIONES HIDRAULICAS **ENVIOS AL INTERIOR**

ZANESE S.R.L.

AV. DE LOS INCAS 5423 (1427) BS AS.
TEL. 4522-7669 TELEFAX: 4522-5826
www.cajasautzaneese.com.ar
e-mail: informes@cajasautzaneese.com.ar

HYDRO DYNAMIC

DIRECCIONES HIDRAULICAS
SERVO-TRONIC
MECANICAS

Servicio - Recambios-Instalaciones
Automóviles - Micros - Camiones
Mangueras Hidráulicas todos los Modelos
CENTRALES HIDRAULICAS CON CAUDALIMETROS Y RESISTENCIA MECANICA UNICAS EN EL PAIS

RUTA 8 KM.34 Casa adherida al A.C.A.
(PTE. ILLIA 6325) J.C. PAZ / TELEFAX. 02320-434000

RISTALES SAN MARTIN **PARABRISAS**
 Distribución - Venta y colocación de cristales para automotores

SILOG
POLARIZADOS
 EMBARCACIONES Y OFICINAS

• Reparación - Alza cristales eléctricos • Aire acondicionado • Audio - Sonido
 Calefacción (Instalación - Reparación - Cargas) • Alarmas X-28 - PST
 • Burletes • Blindajes de Cristales • Cierres centralizados • Grabado de cristales

E mail: info@cristalesanmartin.com.ar • www.cristalesanmartin.com.ar

DEVOTO San Martín 7036 Te: (011)4504-2342
 OLIVOS Av. Maipú 1880 Te: (011)4795-8219
 BELGRANO Av. Monroe 3319 Te: (011)4541-4237

Horario de lunes a Sábados de 8 a 20 Hs - Feriados de 9 a 16 hs - Domingos Cerrado

escapes NEW record

Silenciadores
 Sistemas Especiales
 Nacionales e Importados

Reemplazo de catalizadores

GARANTIA ESCRITA

Serrano 1459 - C1414DFC. Capital Federal
 Tel.: 4833-4223 Cel.: 15-4179-8519

Oneto

Cadenas para nieve o hielo
 para automóviles,
 camiones, máquinas viales

Oneto Hnos. S.A.
 Av. Alsina 1238 Lomas de Zamora
 Tel.: 4288-1661/1727 Fax: 4242-5094



REY-GOMA RG

SOPORTES DE MOTOR

E-mail: soportes@reygoma.com.ar Internet: www.reygoma.com.ar

¿LO CHOCARON? NO SE PREOCUPE
LE REPARAMOS SU VEHICULO SIN COSTO
TRAMITE TOTAL EN COMPAÑIAS DE SEGUROS

CHAPA Y PINTURA
AUTAL
 Cabina de pintura
 Computadora de colores
 Sacabollos (sin dañar la pintura)

IMPORTADOS - NACIONALES

Tarjetas de crédito hasta en 12 cuotas Descuentos Socios ACA
 Repintado 36 meses de garantía

Av. Congreso 5976 - Villa Urquiza, Capital / e-mail: autal@hotmail.com / Tel. 4572-6365

ALARMAS Security System
Alarmas Full Full
 Cobertura puertas, baúl, capot
 cristales Antirobo y Antiasalto
 Cubiertas antigra, traba puertas

\$220 INSTALADA
 2 controles exclusivos

Dto. Socios A.C.A.
ESTEREO • C.D. Seguridad Total
 El mejor precio
 Av. Asamblea 68 Cap. Fed
www.autoradioasamblea.com.ar

Garantía Real 5 años
 Fabricación Nacional
 Repuestos Permanentes
4923-9042

ROVER **SERVICIO OFICIAL DUBLIN MOTORS S.R.L.**
CHEQUEO GRATUITO

- * REPUESTOS Y ACCESORIOS
- * CHAPA Y PINTURA
- * ATENCIÓN OTRAS MARCAS
- * ENVÍOS AL INTERIOR

LAND-ROVER
 SERVICIO ESPECIALIZADO

Tte. Gral. Dto. Alvarez 247 Cap. Tel./Fax: dublinmotors@hotmail.com (011) 4632-9414

MH MOLLO Hnos. e Hijos
SERVICIO ELECTRICO INTEGRAL DEL AUTOMOVIL

REPARACION Y REPUESTOS DE:
 ARRANQUES, ALTERNADORES, ENCENDIDO
 ELECTRONICO, ELECTROVENTILADORES, ALARMAS,
 LIMPIAPARABRISAS, INYECCION ELECTRONICA

AIRE ACONDICIONADO:
 CARGAS, REPUESTOS,
 REPARACION Y VENTA
 DE COMPRESORES

SERVICIO OFICIAL DE BATERIAS
 Willard MAGNET MARELLI BOSCH

TARJETAS DE CREDITO

EL SALVADOR 4191 - Tel. 4864-7082 Fax: 4863-3262 / GASCON 1511 - Tel. 4863-4754 Capital
 E-mail: consultas@mollohermanos.com - www.mollohermanos.com

CARLOS JOSE FRANZI S.R.L.
 TECNOLOGIA DE AVANZADA
 MECANICA EN GENERAL
 SERVICIO DIESEL
 Inyección electrónica con diagnóstico computarizado
CENTRO DE CONVERSION GNC REG - LANDIRENZO

Isabel La Católica 777 Cap. Tel/Fax 4301-4959
 E-mail: tallerfranzi@hotmail.com

CHAPA Y PINTURA

RETIRAMOS Y ENTREGAMOS EL AUTO A DOMICILIO

CarTec II
 Sacabollos
 Descuento Socios ACA

Cabina Presurizada
 Banco de Estiramiento Computarizado

Cuyo 2138 (B1640GIB) Martínez - Tel/Fax: 4717-0484
 e-mail: cartecdos@sinectis.com.ar

PARABRISAS
 Reparación y cambio

POLARIZADOS
 HORAS Y OFICINA
ESPECIAL ANTIASALTO

CAÑOS DE ESCAPE

CASA GUZMAN
 45 AÑOS DE EXPERIENCIA
 Juan B. Justo 3067 Cap.
4855-2618

SERVICIO INTEGRAL DEL AUTOMOTOR
 Importadas y Nacionales

CHAPA-PINTURA
 Bancada de estirado-saca los bollos
 Garantía 36 meses

MECANICA
 Inyección electrónica-scanner multimarca

Av. Fco. Beiró 4760 Villa Devoto - Capital
 Tel.Fax: 4568-8251/8240 4648-0500
www.ronin-sa.com.ar e mail: servicios@ronin-sa.com.ar

RONIN S.A.
 REPUESTOS Y ACCESORIOS
 LINEA COMPLETA
CHEVROLET - SUZUKI
 AUDIO-ALARMAS-AIRE ACONDICIONADO

Av. Fco. Beiró 4831 Villa Devoto - Capital
 e mail: repuestos@ronin-sa.com.ar

DESCUENTOS A SOCIOS ACA • ACEPTAMOS TARJETAS DE CREDITO-DEBITO

JOSE M. BAO
BRT
 Servicio Integral del Automóvil
Inyección Electrónica
 DESCUENTOS SOCIOS
Diagnósticos Computarizados
 La Pampa 4522/24 Capital - 4522-0838
 www.brtinyeccion.com info@brtinyeccion.com

TALLER RIVADA
 de Néstor Anibal Rivada
 Reparación de Automóviles y 4x4
CHAPA Y PINTURA
 Mecánica Integral
 Sistema de Control de Carrocería Neumático
 Cabina Presurizada - Horno de Secado
 Humboldt 1344 - Cap. Tel.: 4773-7242

SERVICIO OFICIAL

LAND-ROVER
MG
 • TALLER
 • REPUESTOS
 CHAPA Y PINTURA
 ENVIOS AL INTERIOR
 Av. San Juan 3829 - Capital
 4931-5092 4932-6749
 mandpaccery@speedy.com.ar

ISUZU TOYOTA
 Seleccionado ACA
LA BIELA
 MECANICA
 CHAPA / PINTURA
 ELECTRICIDAD
 INYECCION ELECTRONICA
 JULIAN ALVAREZ 1825 CAP FED.
 Tel/Fax: 4864-8465 • 4866-1037
 www.tallerlabiela.com.ar - consultas@tallerlabiela.com.ar

Taller SANTOS DUMONT
 Nacionales e Importados
 MECANICA - CHAPA Y PINTURA
 ALINEACION Y BALANCEO
 ATENCION A EMPRESAS
 Descuentos a socios del ACA
 10% en mano de obra - VISA
 Cabina de Pintura PRESURIZADA
 Santos Dumont 3630/36
 Tel./Fax: 4553-4553
 Cel.: 15 5467-3787
 www.sd.talleres.com.ar

PULIDO DE PARABRISAS
ELIMINAMOS
 Rayas - Esmerilados y Manchas
 de elementos corrosivos, etc.
 AHORRE \$\$\$
 Mejora la Visión
 Aumenta la Transparencia
 • Autos - Nac. e Imp.
 • De colección
 • 4x4 - Competición
 • Aeronaves
Jordi's Polish Glass
 Jaramillo 4797 - Capital Federal
 Turnos al: 4541-5065 4543-9092

MECANICA INTEGRAL
 Nacionales e Importados
 ABIERTO SABADOS DOMINGOS
 Tren Delantero
 Frenos Sist. ABS
 Inyección Electrónica
 Chapa - Pintura
 Alineación de Faros
 Electricidad
 Alineación y Balanceo
 Más de 10 años atendiendo
 a los socios del ACA
 Lun. a Sab. 7:30 a 20:00
 Domingos y Fdos. 10 a 19
RIGOSA AUTOS S.R.L.
 Venezuela 3361 - Cap. 4867-3777

CHAPA Y PINTURA
 CABINA HORNO PRESURIZADA
 Laboratorio Color por Computación
 Bancada de Estiramiento de última generación
 Desc. Socios ACA
TALLER PRECONE
 Av. J. M. Moreno 1462/64 - Capital Federal
 4923-4711 - www.precone.com.ar

PROTEJA-EQUIPE su Pick-Up
TAPA RIGIDA REBATIBLE
 CAPOTAS
 BAULES-ETC.
 Cobertores
PENDALINER
Corindel S.r.l.
 Pelliza 3473 - Olivos
 4799-5388
 corindel@ciudad.com.ar

Center cars
 Descuentos a socios ACA
POLARIZADOS
 Casos - Oficinas - Edificios
ESTEREOS - PARLANTES
 PARABRISAS Venta y Reparación
 BLINDAJE de CRISTALES
ALARMAS
 Casas Autos Motos
 www.centercars.com.ar
 CARICANCHA 1291 Esg. Av Asamblea 451-TEL:4924-4224

TALLER INTEGRAL LNA
VIAJE TRANQUILO
 CHEQUEAMOS SU AUTO GRATIS
 Radiadores - Parabrisas - Banco Chapista
 Cabina de pintura - Poliuretano - Cerrajería
 Embrague dde. \$ 80.-
 Tren delantero dde. \$ 90.-
 Afinación dde. \$ 80.-
 Arranque alternador dde. \$ 35.-
 Frenos traseros compl. dde. \$ 60.-
 Pintura dde. \$ 800.-
 Tarjetas - Cheques
 Empresas - Mutuales
 Descuentos por haberes
 Reclamos a seguros
 Descuento a Socios ACA
 Mejoramos su Presupuesto
 Colonia 275 P. Patricios (continuación de Av. Jujuy)
 Tel.: 4942-6195
 4308-4600

INYECCION ELECTRONICA
edu-center
MECANICA INTEGRAL
CONTROL ELECTRONICO COMPUTARIZADO
 TRABAJOS GARANTIZADOS ATENCION PERSONALIZADA
 Descuentos a Socios del ACA
 Hidalgo 1695 Cap. Fed. - Tel/Fax: 4857-5608
 www.inyeccioneducenter.com.ar
 E-mail: educenter@ciudad.com.ar

DIRECCIONES HIDRAULICAS SEMIEJES
 Nacionales e Importados Instalación - Reparaciones - Ventas
 BOMBAS ELECTRICAS Clio - Kangoo LINEA PESADA - Micros y Camiones
 M. Benz - Scania - Volvo - Ford
HIDRATEC S.A.
 UNICA DIRECCION: Av. Mitre 67 Florida
 Tel.: 4730-2455/6/7
 www.hidratec-sa.com.ar • hidratecsa1@ciudad.com.ar
 Servicio Oficial
TRW **TECNA** **TE**
ENVIOS AL INTERIOR
 Retiro y entrega a domicilio

famat
 La experiencia de una marca a su servicio
BATERIAS DE LIBRE MANTENIMIENTO PLOMO - CALCIO
 Venta y Colocación
 Diagnóstico Eléctrico Computarizado
Su Automóvil merece lo Mejor!
 Fragata Pte. Sarmiento 1537 - Capital Federal
 (011) 4582-1648 - Lin. Rot. www.famat.com.ar
 Probador de Baterías
MIDTRONICS
 Zonas para distribuidores a nivel nacional
 Made in USA

A 10' de Capital Federal



En lugar ideal para pasar el día, la semana o habitar todo el año. Contamos con habitaciones confortables, salón comedor, salas de estar, playa de estacionamiento, parrillas y 3500 m² de parque.

Salones para eventos, seminarios, congresos y reuniones de primer nivel



Hotel ★★★
"Maiten"

Centenera 1877 • San Justo • Prov. de Bs. As.

Tel. (011) 4466-0561 • Fax. (011) 4486-6804

Sitio Web: www.maiten5.arqa.com.ar • E-mail: maiten@sinectis.com.ar

Techos Translúcidos BOXER

Irrompibles - Aislantes del Calor



Plan **TOLDO CANJE**

Por solo \$186.- de diferencia por m², cambiamos su antiguo toldo de aluminio, policarbonato o polyester por un hermoso corredizo.

Descuento 5% Socios **ACA** - Instalamos en cualquier punto del país
Puede llamarnos (incluidos domingos y feriados) solicitando técnico gratuitamente

CAPITAL
639-8146
Mercedes 2484

L. de ZAMORA
244-5392
Cerrito 868

OLIVOS
795-2929
J. B. Justo 2044

CASTELAR
624-6846
Saladillo 3230

ODONTOLOGIA DE EXCELENCIA

Invitamos a todos los asociados a conocer un nuevo concepto en tratamientos odontológicos. Creado para brindar solución a la gran variedad de problemas orales y con honorarios acordes a los tiempos actuales, cubriendo las siguientes especialidades:

IMPLANTES

Implantes de titanio biocompatibles con los tejidos bucales. Implantes de carga inmediata. Tratamientos de reacondicionamiento óseo.

ADULTOS

- **Estética Dental** (restauración de dientes fracturados o manchados definitivamente con Carillas de Porcelana).
- **Carillas con luz Halógena.**
- **Blanqueamiento** (Exclusivo sistema americano y láser).
- **Prótesis Fijas** (sin paladar ni ganchos, coronas de porcelana americana y alemana).
- **Prótesis Removibles Flexibles** (irrompibles, livianas, funcionales, estéticas y confortables).
- **Prótesis Completas con Imanes.**
- **Coronas Puentes e Incrustaciones de Porcelana Libres de Metal** (perfecta adaptación, dureza superior, menor desgaste de sus dientes, estética superior eliminando los antiestéticos bordes oscuros).

3º EDAD

Atención de pacientes domiciliarios y discapacitados con nuestra unidad móvil. Urgencias

Tratamientos y Rehabilitaciones Orales Intensivas para pacientes del interior y exterior

>> Normas de Bioseguridad y material descartable a la vista <<

6 Pagos! sin interés con tarjeta de crédito

Atendemos Pacientes Particulares y Prepagas • Socios del ACA y Grupo Familiar • **CONSULTAS SIN CARGO**

UNICA DIRECCION: Ciudad de la Paz 1600 Piso 6º Dto. 'A' (esq. Virrey del Pino) Belgrano, Capital Federal.

Lunes a Sábados de 10 a 21 hs. Solicitar turno al Tel. 4786-9807 Tel cel.: (15)4939-8045



Dr. Demirciyan Gaspar > Director

Asociado al Plan de Salud del ACA.

Las prótesis flexibles



constituyen un sistema para soluciones protéticas removibles que gracias a la calidad de sus materiales sumada a la tecnología y precisión de la máquina inyectora nos brindan las siguientes ventajas: **Estética:** Translucidez natural mimetizados con los tejidos dentales y eliminación de ganchos metálicos. **Confortable y Liviana:** Debido a su mínimo espesor y baja porosidad posee máxima adherencia a encías y paladares. Permitiendo así al paciente conservar una buena fonética. **Hipoalérgicas:** Por la ausencia de monómeros no irrita las mucosas lo que se convierte en biocompatible con los tejidos bucales. **Irrompibles e Higiénicas:** Alto módulo de elasticidad y bajo límite de fatiga. **Funcionales:** Contemplando los tres principios de soporte retención y estabilidad pero sin sacrificar la estética.

El material que se utiliza para la confección de Prótesis Flexibles es una resina inyectada que es al mismo tiempo flexible y resistente.

La Esquina

ANTIGÜEDADES - ILUMINACION DE EPOCA

RESTAURACIONES

Atención a Decoradores Arquitectos Asesoramiento personalizado

ARAÑAS ANTIGUAS EXCLUSIVAS

Francesas
Inglesas
Holandesas
Imperio
Venecianas
De Hierro
De Cristal
Coloniales

4555 - 4266 / 4553 - 7020
Avda. Córdoba 6260 Cap

Olegario

H O M B R E

SASTRERÍA FINA

FRANQUICIAS

Ventas por mayor y menor a todo el país.

TALLES GRANDES

Av. Cabildo 2193 - Capital Federal - Tel (011) 4784-4720
www.olegariohombre.com.ar - olegario@igav.com.ar

PISOS de MADERA- ESCALERAS

CONSULTE OFERTAS

IMPORTADOR DE PISOS PARQUETS / TARUGADOS ENTABLONADOS

VIRARÓ
LAPACHO
GUATAMBU
INCIENSO

VIRAPITA
1" x 5"
0,80 cm. a
1,20 cm.

BEST FLOOR

SOCIOS A.C.A. 10%

◆ Avda. J. B. ALBERDI 5201 CAP.
◆ ZELADA 5674 Cap. a pasos de Miralla

bestfloor@tutopia.com
4635-3395 / 15-4998-4369

ODONTOLOGIA BELGRANO

LABORATORIO DENTAL PROPIO

PROTESIS DE ACRILICO EN EL DÍA

EXTRACCIONES Y CARIES

TRAT. DE CONDUCTO COMPTO

PERNO

CROMO COBALTO

BLANQUEAMIENTO

ORTODONCIA (Aparatología)

IMPLANTE (Infraestructura)

CORONA DE PORCELANA

PRÓTESIS DE ACRILICO

PRÓTESIS FLEXIBLE

Acceda a su tratamiento con un **20%** de descuento en todos los servicios

Calidad & Seriedad
TARJ. DE CRÉDITO

Direcciones en CAPITAL : De Lunes a Sábados de 9 a 20 hs.

Av. CABILDO 1971 1º p. Av. CABILDO 2373 3er. p.

4896-0752 4783-1622 4706-0047 4706-1107

Accesibilidad para discapacitados

Orugas sube escaleras para sillas de ruedas

Plataformas verticales y por escaleras para accesos a edificios

ACCESS SYSTEMS

Chile 1878 9º Capital
4373 - 0505

accesibilidad@accesssystemsrl.com.ar
www.access.systems.com.ar

scarpiera "el botinero"

12 a 45 pares

3 profundidades
15 cm. / 25 cm. / 35 cm.
anchos y altos a medida

venta telefónica / envíos a todo el país
asesoramiento a domicilio

4827-0777
juncal 2718 p.b. "I" cap.

www.scarpieraelbotinero.com.ar

el futon

Envíos al Interior

6 cuotas sin interés

12 tipos de cojón
5 tamaños de estructura
11 modelos de apoyabrazos

Reparamos su Futón

Fundas. Mesas. Diseños exclusivos

Futones de 1 y 2 plazas

Sillas Ergonómicas

Aróoz 576 Cap.Fed.4855-2087

Catamarca 959 Cap. Fed. 4943-2030

www.elfuton.com.ar

TISSUS® TENIS DE MESA

Ping-Pong

Desde \$ 389

Av. San Martín 3244 Capital Federal

Metegol - Pool - Sapo
4585-7802 / 4141

www.tissusargentina.com.ar

VENTILADORES DE TECHO

Barcala

EL MEJOR VENTILADOR

Nueva Línea Bali

www.barcalaonline.com

CALEFACCIÓN

ESTUFAS A GAS NATURAL y ENVASADAS Catalíticas e Infrarrojas Radiadores Eléctricos de Aceite

ELÉCTRICAS

ONCE: 24 de NOVIEMBRE 99 4861-3395

BANFIELD: MONTEAGUDO 1480 4248 - 3713

MOTOS

El placer de viajar sin ruido

Motos Ecológicas

Económicas Silenciosas Ecológicas Service y Repuestos garantidos Baterías intercambiables 2 Packs = Doble autonomía Páguelas en

totalmente PLEGABLES se guardan en el baúl del auto

10 cuotas sin interés

ventas@barcalaonline.com

	pool	
ping pong	juegos de mesa	naipes
	sapo	
<p>Av. Angel Gallardo 573 Larrea 224 Cap. 4854 - 1311 4951 - 6889 www.juegosdesalon.com lasvegas@juegosdesalon.com</p>		

Sube Escaleras

Ascensores Residenciales Plataformas para Escaleras Plataformas Verticales

ACCESS SYSTEMS

4373-0505
CHILE 1878 9° piso Cap.
accesibilidad@accesssystemsrl.com.ar
www.access-systems.com.ar

desde 1912..... 98 años garantizando calidad

diMario

dimario@dimario.com.ar

Placards Vestidores Frontes Espejados Esmerilados Lustrados o Laqueados Muebles de Cocina

Única dirección

ASESORAMIENTO SIN CARGO

● Avda. BELGRANO 2515 Capital
Domingos y Feriados 16 / 20 hs.
4308 - 1261 / 4308 1109

www.dimario.com.ar

DINERO

en Centro Financiero

- Cheques Personales
- Cheques de terceros
- Cheques "No a la Orden"
- Hipotecas - Prendas
- Créditos con Tarjetas

4325 - 0012 / 0013

PROTECCIÓN DE BALCONES

ENTREGA EN 48 HS.

BARANDAS DE BALCONES BAULERAS REJAS DE SEGURIDAD PROTECCIÓN DE PILETAS TECHOS VIDRIADOS Y DE POLICARBONATO

Presupuestos SIN CARGO

METALCER

☎ 4584-9696
Fax: 4581-0883
ENVÍOS AL INTERIOR

LINEA MODENA A30 NEW VENETO

CERRAMIENTOS DE ALUMINIO

www.metalcer.com.ar / informes@metalcer.com.ar / Juan B. Justo 4648 Cap.

Campanas de Cocina

SEMICIRCULARES en Acero Inoxidable LINEA ECO 60 cm sin motor \$396	LATERALES RECTOS ESMALTADOS 60 cm Colores a elección filtro y luz sin motor \$382	GABINETE ACERO INOXIDABLE 90 x 50 cm con cubrecalfo filtro y luz sin motor \$537	EXTRACTORES DE AIRE familiares comerciales e industriales ideales p/ campanas Mayor y Menor / Envíos al interior \$571
LINEA ITALIANA Familiares Comerciales e Industriales / Ventas y Colocación con Entrega Inmediata / por ESMALTADAS en TODOS LOS COLORES sin motor 60 x 50 cm \$234	RECTANGULAR A*P 60 x 60 cm filtro y luz sin motor hasta 6 cuotas \$369	ESQUINERA ACERO INOXIDABLE 60 X 60 cm. filtro y luz sin motor \$897	PANERA ACERO INOXIDABLE 60 X 50 cm. filtro y luz sin motor \$571

TARJETAS HÍBRIDAS

• Av. CORDOBA 3394 4865-9909 • Gral. C. DIAZ 5535 4635-5290 • CARABOBO 937 4632-7759 • Av. del LIBERTADOR 8478 4702-4355 • Bvard. Bs.As.1199 Monte Grande 15-5596-4142

www.zingueriabevacqua.com.ar zingueria_bevacqua@ciudad.com.ar

COMPRO

BAULES VALIJAS CARTERAS

LOUIS VUITTON

En: MUEBLES y ANTIGUEDADES SUPERO CUALQUIER OFERTA

4822-7266 / 7999

RINTAL

VIVIENDAS GARAGES INDUSTRIAS
Revestimientos en Madera, Chapa, A° Inoxidable y Bronce

CONSULTAS SIN CARGO - SOCIOS A.C.A. 5 %

0800 - 444 - 0055

Av. CONGRESO 5783 Bs. As. • 4572-1868
info@rintal.com.ar

PORTONES AUTOMÁTICOS Y MANUALES

Levadizos Corredizos Batientes Guillotinas Frentes de Rejas Techos Corredizos Mandos p/ C. Remoto Autom. de Portones Existentes

OPTICAS

1 par de anteojos recetados
c/cristales de 1ra. calidad de stock

\$ 39

- Anteojos recetados
- Lentes de contacto
- Ortopedia
(exclusivo Optica Arana)
- Fotografía
- Audiología

1 par de lentes de contacto blandas STD **\$ 130**

Descuentos especiales socios **ACA** en anteojos recetados.

Arana: Díaz Vélez 5037 Te: 4982-6745 **Catel:** Triunvirato 4821 Te: 4521-2368 **L'Optique:** Av. F. Beiró 5340 Te: 4639-5483 **Plaza:** Anchoris 2 y Av. Caseros Te: 4306-4387

10 millones de argentinos ocultan su sonrisa

Centro Oral de
Biotecnología Aplicada

Dese una oportunidad
SONRÍA

■ Prótesis en el día Estética y Tecnología
■ Implantes
■ Blanqueamiento Solicitar turnos de 9 a 20 hs.
■ Coronas Tel: 4322-1533 y 4328-8390
Sarmiento 930 - 2° B - Bs. As.



CALVICIE

Solución Definitiva
GARANTIZADA

- El microtransplante capilar es el método más efectivo del mundo.
- Naturalidad y excelente resultado estético de por vida.

CENTRO DE MICROTRANSPLANTE CAPILAR
Dr. Sergio Rossaroli

www.transplantedepelo.com.ar info@transplantedepelo.com.ar



Avda. Mendoza 5234 - C1431CIP - Bs. As. Tel./Fax: (54-11) 4524-3541

Silvia Rodriguez
Lic. en Psicología - UBA

- Crisis de angustia
- Ataque de pánico
- Depresiones

Terapia individual
Terapia de parejas

yrodriguez@uolsinectis.com.ar
Tel: 15 4 534 5201

Excursiones de Pesca
Personalizadas

Señuelos o mosca.

prmz03@hotmail.com
15 - 4558 - 9212

TERMAS DE CONCORDIA

Unico con Spa hidrico - Lago Termal
Bungalows con pileta privada

Concordia - Entre Ríos: 0345-4251963 / 4251455
Bs As: 4856-3520 - www.termasconcordia.com.ar

AIRE ACONDICIONADO
CALEFACCION

climastore
Centro de distribución

BGH ELECTRA
YORK PEISA

Split · Centrales · Calderas
Radiadores · Pisos Radiantes

Av. Córdoba 5375 · 4777-0409
Av. J. B. Justo 1545 · 4778-0708
Estacionamiento Propio

PLASTIFICADORA MB
Pulidos sin Polvo

Plastificados Alto Tránsito
COLOCACION y ARREGLOS
Hidroplastificado Garantía Real
Sin olor - Seca en 3 Hs. Por Escrito

4953-6639

PLASTIFICADOS
Y PULIDOS DE PISOS DE PARQUET Y MOSAICOS

COLOCACION. ARREGLOS
HIDROLAQUEADO SIN OLOR

NUEVO METODO SIN POLVO
4865-5463
15-5405-5463
SAN JORGE Jean Jaures 441 Cap

SIDHATA
TAROT

más de 20 años dando
AYUDA A TODO NIVEL

Pringles 511 · Capital
Tel: 4863-0005
e-mail: buscanrespuesta@yahoo.com.ar

Mencionando este aviso obtenga 1 sesión al **50%** de descuento

diseño web / editorial / branding

gromozoma

www.gromozoma.com.ar - (011)4951-3451

BURLETES ESPECIALES

de José De Simone

Desde 1974 asegurando la más efectiva protección

Impecable estética
para todo tipo
de aberturas

Ahorre energía (desde un 30%)
Proteja su hogar de viento, ruido, smog

4242-9157 • 15-5025-7197 • (0221) 421-8603
burletesespeciales@yahoo.com.ar



Amoblamiento para Gastronomía

EXPERIENCIA

CALIDAD

DESCUENTO ESPECIAL SOCIOS



Envíos al interior

Bahía Blanca 1487 - (C1407ACA)
Capital Federal - Telefax: 4567-3841
E-mail: tarcot@speedy.com.ar



anticípese
al verano

4342-2024

heavybro@uolsinectis.com.ar
www.heavybroaircondit.com.ar

aire acondicionado

El Emporio del Tapicero
Exclusividad en Telas Decorativas

CORTINADOS:
Todos los sistemas.
DECORACIONES:
Visitas sin cargo.
División HOTELES:
Asesoramiento profesional,
avalado por una trayectoria de 40 años.
A. Gallardo 173 (1405) Bs. As.
Tel./Fax:4854-6937 /4857-5478

CESPED TIERRA TROILO VIVERO

Consulte nuestras ofertas

* Césped en paños todas las variedades
* Tierra negra * Arbustos para cercos y forestales
* Piedras * Troncos * Rodajas para decoración

J. M. de Rosas 4765 San Justo
4651-0438 • 4441-5115

Fábrica TOLDOS Reparaciones

Lona Cristal Aluminio
Manuales y con motor
Brazos Invisibles
Colocación en casas y negocios
Nacionales e Importados

Fábrica y Ventas: Atención Lunes a Sábados 9 a 19 hs.
PIERES 353 • Liniers 4643-0054

FILTRACIONES

SOCIOS ACA 10% DTO.
Colocación de membranas
Terrazas y Embaldosados
Reparación de Techos de Tejas
Colocación de Zinguerías
Pinturas Impermeabilizantes
Atención a Consorcios y Countries

30 AÑOS DE EXPERIENCIA 4552-3573
GARANTIA ESCRITA Gral. E. Martínez 835 - Capital

PULIDO y PLASTIFICADO

COLOCACION-REPARACION
Pisos de Parquet y Mosaico

Garantía Escrita Real HIDROLAQUEADO

10 AÑOS Alto Tránsito

LAS PIRAMIDES 4862-5269
Atendido por su Dueña

GARAGES FREE PLACE

DE EQUINOX DESARMABLES
www.viviendasequinox.com.ar

Envíos al Interior
011-15-5782-1901
011-15-5782-1904
Fabrica: 02324-430777
mecanox35@hotmail.com

casa SOMOZA

Viva todo el año en primavera!



AIRE ACONDICIONADO
ELECTRA
Alta Tecnología Israelí ★ ★ ★ ★ ★

VENTA • INSTALACION • PROYECTOS • SERVICE

CALEFACCION CALDERAS y CLIMATIZADORES ACQUATERM PISOS RADIANTES Hidroflex

NUEVA SUCURSAL

Av. de Mayo 1134
Ramos Mejía

0-800-222-5453 / 4484-1314 / 15-5307-3800
www.casasomoza.com.ar

GERRAMIENTOS

Techos fijos y
corredizos en
policarbonato
y vidrio

RENACER

Protecciones y rejas

Lafuente 120 Capital 4637-5956

CONSTRUCCIONES

AMPLIACIONES • REFACCIONES

Albañilería - Pintura - Plomería
Humedad de cimientos
Electricidad

4742-3326

arquuzzi@hotmail.com

Agua limpia en su pileta todo el año !!!

PAS
PURIFICADOR
DE AGUA SOLAR

ECO-lógico y
ECO-nómico



Flotante ionizador y ablandador de agua no corrosivo.
BASTA de CLORO, ALGUICIDA y CLARIFICADOR !!

Para conocer este producto visite:

www.agentesolar.com.ar

info@agentesolar.com.ar

(011) 4823-3640

\$499

FABRICA de TOLDOS

-Todos los sistemas- **TARJETAS hasta 3 pagos sin interés**

Consulte Piletas de Lona

Venta de Accesorios
Reparaciones con Garantía

Anaconda Camping

Beazley 3747 - Tel: 4911 - 7649

Hogar XXI

Parrillas para amurar - Hornos - Hogares
Salamandras - Leños a gas

Cocinas Industriales
Campanas - Farolas
Muebles de Jardín

Donovan 1388 esq. Guido . Lanus Este
Te. 4241-2817 - hogar21@hotmail.com
www.hogar-21.com.ar

EL MEJOR INVIERNO

Aire Acondicionado • Calefacción
Pisos Radiantes • Radiadores • Calderas

ELECTRA
Alta Tecnología Israeli

VENTA • INSTALACION • SERVICE
www.electroclamar.com

ELECTROCLAMAR

Asesoramiento personalizado
4981-7217 / 4958-0378 15-4445-8881

DIVISION CRISTALES **Casa D'Alessio** **DIVISION CERRAMIENTOS**

- Vidrios
- Cristales
- Mamparas
- Espejos
- Blindex

Realizamos trabajos especiales en **VITROFUSION**

Cerramientos en Aluminio
Lavaderos - Balcones
Patio - Techos - Ventanas

Av. Pavón 4237 Capital 4925-3020 casadalesio@hotmail.com

Ideas y Soluciones en amoblamientos

www.ideas-componibles.com.ar

- + Cama superior
- + Cama inferior
- + Placard + Bandeja
- + Escritorios + Cajonera
- + Botinero y mucho más ...

Gavilán 1851
Capital - 4585-6367

Metaltec

Tecnología en Sistemas de Seguridad

Cajas fuertes de seguridad electrónicas.
No utilizan llaves.
Hogar - Comercio
Hotelería.
Envíos a domicilio.

Telefax: (011) 4282-0210
www.metaltec.com.ar - info@metaltec.com.ar

ESTUDIO 6

4951 7471

diseño gráfico fotos

arteyfotografia@ciudad.com.ar

CAMAS VOLCABLES

Unicas en Confort y Resistencia
1 y 2 plazas
Verticales / Horizontales
Mód. Complementarios

PLACARDS

Vestidores y Frentes a Medida

Mesas Volcables
Haya - Wengue - Roble - Cedro
Av. Belgrano 1937 Cap.
Tel: 4952-6919

Lun/Sáb 10 a 20 hs, Dom 16 a 20 hs

CERRALUM

- Cerramientos
- Aberturas
- Divisores para Oficina
- Mamparas para baño
- Marquesinas
- Colocación y Reparación

Herrería artística y de Obra
Techos Corredizos Policarbonato • Vidriería
Trabajos a Medida y sobre Planos

Presupuestos en el día sin cargo

4585-9113 Av. Donato Alvarez 1627 • Cap
Lunes a Viernes de 9 a 19 hs
Sábados Abierto de 9 a 13 hs

MASTER M.A.I.D.

Mucamas - Amas de Llave e Idóneas Domésticas

PRIMER CENTRO DE CAPACITACIÓN PARA PERSONAL DOMÉSTICO DEL PAÍS.

Una forma segura de contratar personal capacitado, rigurosamente seleccionada, con certificados, referencias garantizadas y estudios socioambientales y psicológicos.

4372-3755

AUTOMATIC SU PORTON YA !!!

CORREDIZO - LEVADIZO - BATIENDE

- Reformas de todo tipo
- Instalamos en el día
- Presupuesto sin cargo

EQUIPOS Y ELECTRONICA NACIONAL

Automatizaciones GUERRA
TECNOLOGIA NACIONAL EN AUTOMATIZACION

PLANES CON TARJETA DE CREDITO

Portones nuevos Standard y a medida
Av. Donato Alvarez 1694 Capital 4585-9217 www.agautomatizaciones.com.ar

MUEBLES

Más de 40 colores en todos los diseños

Juego de living 2 cuerpos + 2 individuales tapizado en cuero ecológico

Av. E. Perón 5161 Cap 4682-7409
ABIERTO TODOS LOS DIAS

SILLA MONTAESCALERAS

- ASCENSOR RESIDENCIAL
- PLATAFORMAS PARA SILLAS DE RUEDAS

PRODUCTOS ARGENTINOS

Integrante de la Cámara Argentina de Fabricantes de Ascensores

TRANSPORTES VERTICALES www.tverticales.com.ar 4555-1700

Nuevo TERRACAN 2005



(Algunos detalles de las fotos pueden no corresponder al modelo)

JL. Capacidad 7 pasajeros. **Motor CRDi 2.9 common rail 16 válvulas DOHC - 163 CV.**
x2 + 4x4 alta y baja con comando eléctrico. Caja manual ó automática. ABS con
BD. Doble AIRBAG. CD player. Versión Lujo: Climatizador automático. Tapizado en
vero. Sunroof. Multímetro digital.

mózcalo en la red de concesionarios Hyundai ó en nuestro Showroom: Av. Panamericana 3611 (y José Ingenieros - Edificio Hyundai).
ivos. Horario de atención: Lunes a Viernes 10 a 18 hs. Sábados 10 a 14 hs.



Hyundai Motor Argentina S.A.
Av. Panamericana 3611 Olivos
Prov. Bs. As. Tel: (54-11) 4799-0500
www.hyundai.com.ar
info@hyundai.com.ar



Dale a tu trabajo un toque Mercedes.

Mercedes-Benz es una marca registrada DaimlerChrysler



Sprinter. Ideal para todo tipo de negocio.

- Sprinter. La línea más versátil de utilitarios, fabricada en Argentina por argentinos, y exportada a todo el mundo.
- Con Motor CDI Turbodiesel. Todo el confort. Y la tranquilidad que brinda la tecnología y el servicio post-venta Mercedes-Benz.
- Furgón, Combi, Pick Up, Chasis y Minibus. Dale a tu trabajo un toque Mercedes. Sprinter, ideal para todo tipo de negocio.



Mercedes-Benz